

Universidad de El Salvador  
Facultad de Ciencias y Humanidades  
Departamento de Periodismo



**ANALISIS DE LOS MENSAJES DE LA PROPAGANDA DE LA CONVERGENCIA DEMOCRATICA REALIZADA A TRAVES DE LA TELEVISION Y LOS DISCURSOS DE LAS CONCENTRACIONES PUBLICAS EN LA COYUNTURA DE LAS ELECCIONES DE 1989.**

**TESIS PRESENTADA PARA OPTAR  
AL GRADO DE  
LICENCIATURA EN PERIODISMO**

**PRESENTADA POR**

*Laura Susana Turcios Castillo*

*y*

*Cecilia Gloribel Cabrera Martinez*

**SEPTIEMBRE DE 1991**



**SAN SALVADOR EL SALVADOR, CENTRO AMERICA.**

T  
324.23  
T932a

BIBLIOTECA CENTRAL  
  
INVENTARIO: 10103706

RECTOR DE LA UNIVERSIDAD  
DE EL SALVADOR:

DR. JOSE FABIO CASTILLO FIGUEROA

SECRETARIO GENERAL DE LA  
UNIVERSIDAD DE EL SALVADOR:

LIC. MIGUEL ANGEL AZUCENA

DECANO DE LA FACULTAD DE CIENCIAS  
Y HUMANIDADES:

LIC. VICTOR ARTURO GONZALEZ

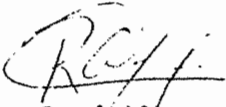
JEFE DEL DEPARTAMENTO DE  
PERIODISMO:

LIC. ROBERTO ANTONIO MAZA

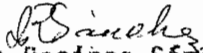
Reunidos en la Sala de Sesiones del Departamento de Periodismo, a las dos horas con quince minutos del día veintitrés de julio de mil novecientos noventa y uno. los integrantes del Jurado Examinador Licenciados, Presidente René Alberto Contreras, Primer Vocal Ivonne Recinos Sánchez, Segundo Vocal Oscar Jesús Arévalo, para evaluar el TRABAJO ESCRITO titulado "ANALISIS DE LA PROPAGANDA DE LA CONVERGENCIA DEMOCRATICA REALIZADA A TRAVES DE LA TELEVISION Y LOS DISCURSOS PUBLICOS EN LA COYUNTURA DE LAS ELECCIONES DE 1989", presentado por: Laura Susana Turcios Castillo y Cecilia Gloribel Cabrera Martínez.

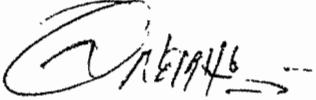
Este Jurado después de haber revisado el trabajo y satisfechos con el contenido y las correcciones hechas al mismo. ACUERDA, por unanimidad ACEPTAR el Trabajo Escrito.

Y, no habiendo más que hacer constar, se levanta la presente Acta a las seis de la tarde con diez minutos del día referido, y firmamos de conformidad.

  
Lic. René Alberto Contreras  
Presidente



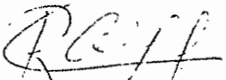
  
Lic. Ivonne Recinos Sánchez  
Primer Vocal

  
Lic. Oscar Jesús Arévalo  
Segundo Vocal.


Reunidos en la Sala de Sesiones del Departamento de Periodismo, a las catorce horas del día treinta de julio de mil novecientos noventa y uno, los integrantes del Jurado Examinador, Licenciados René Alberto Contreras (presidente) Ivonne Recinos Sánchez (Primer Vocal), Oscar Jesús Arévalo (Segundo Vocal), para evaluar la exposición oral de la defensa de Trabajo de Tesis titulado "ANALISIS DE LA PROPAGANDA DE LA CONVERGENCIA DEMOCRATICA REALIZADA A TRAVES DE LA TELEVISION Y LOS DISCURSOS PUBLICOS EN LA COYUNTURA DE LAS ELECCIONES DE 1989", para optar al Grado de Licenciado en Periodismo, y presentado por: Laura Susana Turcios Castillo y Cecilia Gloribel Cabrera Martínez.

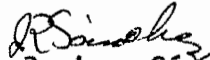
Este Jurado después de haber escuchado en forma individual a los compañeros en este examen de grado y satisfechos de los argumentos expuestos que demuestran un dominio de la temática, ACUERDA, por unanimidad declarar como APROBADO el trabajo de tesis.

Y no habiendo más que hacer constar, se levanta la presente Acta a las diecisiete horas con cuarenta y cinco minutos del mismo día y en el mismo lugar en que se inició, y para constancia firman.

  
Lic. René Alberto Contreras  
Presidente



  
Lic. Oscar Jesús Arévalo  
Segundo Vocal

  
Lic. Ivonne Recinos Sánchez  
Primer Vocal.



## INDICE

CAP	PAG.
INTRODUCCION .....	iv
I MARCO HISTORICO.....	10
a. Administración Demócrata Cristiano.....	22
c. Procesos Electorales parte del Proyecto Contreaingurgente.....	24
d. Presupuesto de Guerra .....	46
e. Anexos del Marco Histórico.....	58
f. Referencias Bibliográficas del Marco Histórico .....	69
II. MARCO TEORICO .....	71
a. Contextualización de la Propaganda.....	71
b. Técnicas Propagandísticas.....	79
c. Retórica Propagandística .....	86
d. Aspectos Coyunturales .....	92
e. Referencias Bibliográficas .....	103
III. ANALISIS E INTEPRETACION DE LOS SPOTS TELEVISIVOS	
a. Análisis e Interpretación de los Spots en el Area Económica .....	104
b. Análisis e Interpretación de los Spots en el Area política .....	105
c. Análisis e Intepretación de los Spots en el Area Social .....	109
d. Análisis e Intepretación de los Spots en el Area Militar .....	114
e. Anexos de la parte Lingüística de los Spots .....	120
Anexo de los cuadros de Análisis de la parte Icónica y Lin- güística de los Spots. ....	122

CONTINUACION..

g.	Análisis e Interpretación de los Discursos Televisivos en el Área Económica .....	130
H.	Análisis e Interpretación de los Discursos Televisivos en el Area política.....	134
i.	Análisis e Interpretación de los Discursos Televisivos en el Area Social.....	140
j.	Análisis e Interpretación de los Discursos Televisivos en el Area Militar.....	142
k.	Anexo de los Discursos Televisivos .....	144
l.	Análisis del Area Económica de los Discursos en las Concentraciones Públicas .....	155
m.	Relación de la Plataforma Política con el Area Económica de los Discursos en las Concentraciones Públicas .....	164
n.	Análisis del Area Política de los Discursos en las concentraciones Públicas .....	168
ñ.	Relación de la Plataforma con el Area Política de los discursos en las concentraciones Públicas.....	195
o.	Análisis del Area Social de los Discursos en las Concentraciones Públicas.....	199
p.	Relación de la Plataforma Política con el Area Social de los Discursos en las concentraciones Públicas.....	221
q.	Análisis Militar de los discursos en las concentraciones Públicas	
r.	Relación de la Plataforma Política con el Area Militar de los Discursos de las Concentraciones Públicas.....	217
s.	Plataforma Política de la Convergencia Democrática.....	219
	CONCLUSIONES Y RECOMENDACIONES .....	229

## INTRODUCCION

En el área de la comunicación social, la propaganda política en nuestro medio ha jugado un papel muy importante en las manos de los grupos de poder, que la han instrumentalizado para conquistar o retener la hegemonía sobre los demás sectores de la sociedad.

Esta hegemonía ha estado ejercida desde hace varias décadas por la oligarquía controlando así el poder económico y político del país. Políticamente el dominio de esta clase se ha realizado a través de gobiernos militares, que han impuesto una dictadura militar, donde ha prevalecido la injusticia social y el abuso de poder en contra de la población, y a la que se le ha negado todo derecho a disentir sobre la política adoptada por estos regímenes.

Este desequilibrio económico, político y social en el país, impulsó a los sectores organizados política y militarmente a declarar la guerra civil como única alternativa para alcanzar la justicia social para las clases desposeídas por la imposición de una estructura social favorable a la clase poderosa económicamente.

Desde su inicio la conducción de la guerra se perfiló hacia dos direcciones: la militar y la política. Con esta última se pretendía mostrarle al pueblo que las elecciones conducirían al país a un proceso democratizador.

Así, los primeros cuatro comicios electorales fueron disputados por fracciones políticas de derecha y extrema derecha, lo cual no significaba la existencia de un pluralismo ideológico como el que se quería aparentar dentro de esa segunda estrategia.

Pero los continuos procesos electorales a partir de 1982, han mostrado como la propaganda política en el campo electoral ha contribuido a que algunos partidos de derecha alcanzaran el poder, y aún lo mantuvieran durante algún período de tiempo en el contexto de guerra que afronta el país.

Es hasta 1989, en que se da la participación de los partidos de izquierda, lo cual resulta importante ver como éstos se insertan en una coyuntura desfavorable para ellos por la contrapropaganda impulsada por el gobierno.

De ahí que se haya considerado necesario realizar este trabajo de investigación, en el que se ha hecho un Análisis del Mensaje de la Propaganda de la Convergencia Democrática, realizada a través de la Televisión y los Discursos Públicos en la Coyuntura de las Elecciones Presidenciales de 1989.

Al seleccionar como objeto de análisis los spots televisivos y los discursos que dirigieron los candidatos y demás miembros de la Convergencia por este medio, así como los discursos de las concentraciones expuestos en los diferentes pueblos y ciudades, tienen como objetivo fundamental determin

nar la relación que existió entre la coyuntura en que se desarrollaron las elecciones con el contenido de la propaganda televisiva y pública realizada por esta coalición de izquierda.

Es por eso que los objetivos específicos están orientados a señalar las características que presentaba la coyuntura en los niveles: económico, político, social y militar; y su abordaje en la propaganda televisiva y pública que realizaron.

Con el segundo objetivo específico, se pretende analizar los elementos retóricos que contenían los spots televisivos y establecer la relación que estas figuras presentaban en su mensaje lingüístico e icónico con la coyuntura.

En lo que respecta a la parte lingüística e icónica, se extrajeron de cada uno de los diez spots todas las figuras retóricas y, posteriormente, se confrontaron con la información recavada en el Marco Histórico, para determinar en qué medida se abordó la coyuntura en que se desarrollaron las elecciones.

En cuanto a los discursos públicos, se tomó una muestra de 15 mensajes que fueron desglosados y abordados por temas, para luego ser analizados cada uno de éstos y buscar la relación y la profundidad que tenían con respecto a la coyuntura.

Para hacer la relación entre el contenido del discurso de las concentraciones y la coyuntura, nos auxiliamos del Marco Histórico que recoge la información sobre los aspectos económico, político, social y militar a partir de 1979 en que se describen los aspectos más importantes en cada una de estas áreas.

De ahí que la hipótesis general plantea que: la propaganda televisiva y pública de la Convergencia Democrática para las elecciones presidenciales de 1989, no respondió a la coyuntura de ese momento, en lo que respecta a lo económico, político, social y militar, ni reflejó lo propuesto en la Plataforma Política.

Básicamente, la Plataforma Política se retomó, en el caso de los spots y discursos televisivos, en el momento en que se iban analizando con respecto al contenido del Marco Histórico y lo propuesto en ésta, para ver como ambos documentos fueron la base de la propaganda a través de ese medio de comunicación.

De tal manera, que para comprobar lo enunciado en la hipótesis general, es que señalamos en las específicas: que las figuras retóricas, lingüísticas y visuales utilizadas en la propaganda televisiva, no caracterizaban la coyuntura.

En una segunda hipótesis, sostenemos que los mensajes de las concentraciones públicas no fueron coherentes con la problemática coyuntural, ni tampoco reflejaron las alternati

vas de solución plasmadas en el programa de gobierno.

En el caso de los discursos de las concentraciones públicas éstos fueron analizados por temas en su relación con la coyuntura, y finalmente se analizó por separado la Plataforma Política, pero siempre comparando el abordaje que de ésta se hizo en los discursos públicos.

Es de aclarar que en este trabajo no se pretende medir los efectos en cuanto a los resultados numéricos logrados por la Convergencia Democrática en las elecciones presidenciales, sino analizar hasta qué punto la propaganda televisiva y pública retomó los problemas económicos, políticos, sociales y militares de la coyuntura en que se desarrolló ese proceso electoral.

El no tomar en cuenta los resultados de los comicios se fundamentó, en que la participación de los partidos de izquierda se daba en una coyuntura difícil para éstos, ya que se debe tener en cuenta los diez años de guerra civil que el pueblo ha estado bombardeado por una contrapropaganda gubernamental hacia estas fuerzas políticas, vinculándolas directamente con el FMLN, a quienes se ha culpado no sólo de la destrucción económica del país, sino de asesinar a la población a través de un terrorismo generalizado.

Por otra parte, hasta esa fecha la Convergencia Democrática era una fracción política, hasta cierto punto, desco

nocida para la mayoría de la población, y eso no les permitía aspirar a un triunfo y ni siquiera a un segundo lugar.

Se puede decir, entonces, que la participación de la Convergencia en esos comicios era más de tipo estratégico, ya que lo fundamental en ese momento era abrir espacios que los condujera a tener presencia en la vida política nacional, y representar con su filosofía los intereses de los sectores populares, que alcanzar el poder.

No obstante que las pretenciones de la Convergencia no era obtener el poder por las condiciones desfavorables, su propaganda tenía estratégicamente que ser diferente a la del resto de partidos, en cuanto a su contenido y el lenguaje a utilizar, si realmente se quería penetrar en las preferencias del pueblo, y abrir con su participación en las elecciones la vía de la negociación política para buscarle solución al conflicto armado.



## CAPITULO I

### MARCO HISTORICO

#### ANTECEDENTES HISTORICOS

La actual crisis generalizada que presenta el país, es producto del desarrollo de las contradicciones que a lo largo de la historia maduraron y, en la década del 80, dieron origen a la guerra civil abierta, donde los sectores organizados política y militarmente buscan romper el dominio de la clase en el poder que pretende gobernar en nombre de la propiedad privada.

Este desarrollo de las organizaciones político-militares y populares en El Salvador se remonta a los años 70 cuando la vanguardia revolucionaria dio sus primeros pasos cualitativos en ambos campos.

En este contexto, surgen las Fuerzas Populares de Liberación (FPL); un año más tarde, en 1971 aparece el Ejército Revolucionario del Pueblo (ERP), así también a mediados de la década del 70 hacen su aparición las Fuerzas Armadas de la Resistencia Nacional (FARN), y el Partido Revolucionario de los Trabajadores Centroamericanos (PRTC), mientras que las Fuerzas Armadas de Liberación, fue creado por el Partido Comunista.<sup>1/</sup>

En 1981 estas cinco organizaciones político militares

consolidan el Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN), que al no encontrar una salida pacífica a los problemas sociales originados por la marginación y explotación que por muchas décadas han sido sometidos los sectores populares, declaran la guerra civil.

A partir de 1978, el gobierno del General Carlos Humberto Romero se había vuelto más represivo, los asesinatos en el campo y la ciudad eran frecuentes, mientras el accionar de las masas populares no menguaban y, por el contrario, se tornaban cada vez más sólidas.

Frente a este panorama, al interior de la Fuerza Armada, la Juventud Militar preparaba el Golpe de Estado al considerar que la estructura militar no respondía a las aspiraciones de la mayoría de la población, y pretendían crear las condiciones para transformarla en una Institución al servicio de las grandes masas, que ya exigían cambios estructurales en la sociedad salvadoreña.

Luego del Golpe de Estado, se instauró la primera Junta de Gobierno Revolucionario con la participación de varios sectores, incluyendo representantes del Foro Democrático, pero esta fue efímera, pues nuevamente los militares comprometidos con la oligarquía incumplieron los mandatos de la proclama del 15 de octubre de 1979.

La primera Junta de Gobierno trató de resolver las con

tradicciones sociales e instó a las partes a que depusieran su actitud violenta y se incorporaran al proceso democrático.<sup>2/</sup>

Al quedar desintegrada ésta en enero de 1980, los Miembros del Foro Popular que formaron parte de ella renunciaron por la creciente represión en contra de las organizaciones populares, contrario al anuncio de un proceso democrático a partir del Golpe de Estado.

Con la formación de la segunda Junta Revolucionaria de Gobierno, se inicia de manera más evidente la ayuda económica y militar estadounidense a El Salvador, para fortalecer el ejército tanto cualitativa como cuantitativamente, con fines de acabar con los brotes insurreccionales que para esa fecha se habían fortalecido por el alto nivel de organización que estaban alcanzando.

El 11 de enero de 1980 se dio una muestra de cohesión de las masas populares con la creación de la Coordinadora Revolucionaria de Masas (CRM), a cuyo cargo estuvo la organización de la marcha del 22 de enero de ese mismo año, la cual contó con la mayoría de gremios sindicales y sus respectivas bases; pero una vez más el ejército se impuso por la vía de las armas, y se acribilló a los manifestantes con un saldo de 22 muertos y gran cantidad de heridos.

La violencia cada vez se iba agudizando, y el 25 de fe

brero el Procurador General de la República, Dr. Mario Zamora, miembro del Partido Demócrata Cristiano fue asesinado. En esa oportunidad, Monseñor Romero instó a los demócratas a retirarse del gobierno, el llamado fue escuchado por varios líderes del partido quienes renunciaron y formaron el Movimiento Popular Social Cristiano (MPSC).

Para esa época las acusaciones entre la iglesia y el gobierno se habían profundizado, fue así como la extrema derecha asesinó al obispo de San Salvador, Monseñor Oscar Arnulfo Romero, el 24 de marzo de 1980.

En ese año se cometieron los crímenes más conocidos a nivel nacional e internacional, así se registró el asesinato de cinco de los máximos dirigentes del Frente Democrático Revolucionario (FDR) el 27 de noviembre.

Todas esas muertes fueron parte del trabajo que realizaban los escuadrones de la muerte, cuya dirección se le atribuye al Mayor Roberto D'Abuisson Arrieta.

A partir de 1970 la administración Carter y luego Reagan diseñaron un proceso de contención del movimiento revolucionario que ya se había gestado en el país con suficiente fuerza de la izquierda.

En tal sentido, la potencia norteamericana no contó con otra alternativa más que la ejecución del proyecto contrainsurgente que perseguía dos objetivos; la pacificación del país

a través de las reformas y la democratización, pero no descartándose la vía militar.

Tal proyecto necesitaba del apoyo nacional e internacional, lo que abrió paso a la alianza de la democracia cristiana con la Fuerza Armada, realizada en enero de 1980 y formar parte éstos de la segunda Junta de Gobierno, en la que se ins<sup>u</sup>rió a un gobierno reformista de derecha.

Se inicia así un proceso contrainsurgente con ropaje popular reformista que incluía la Reforma Agraria, Reforma Bancaria y Comercio Exterior, que si bien fueron financiados por Estados Unidos implicaba un condicionamiento a sus objetivos de contrainsurgencia.

Dado el fin que perseguía la Reforma Agraria en 1980 en El Salvador, se catalogó de contrainsurgente por ser parte del plan que pretendía aniquilar al movimiento popular y a las organizaciones político-militares.<sup>3/</sup>

En ese sentido, la mayoría de analistas concluyen que esta no obtuvo mayores logros por falta de créditos a tiempo y por la escasa capacitación que tuvo el campesino para trabajar la tierra, y como producto de esa mala conducción está la alta deuda agraria que enfrenta el sector reformado que es de 1000 millones de colones.

En el campo militar, para 1981 adquiere mayor proporción las acciones concretas de las fuerzas sociales que se en

contraban aglutinadas alrededor de dos proyectos: el revolu  
cionario y el contrainsurgente.

En este contexto de violencia y de polarización de las fuerzas sociales, el 10 de enero de 1981 el Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional FMLN, lanzó la denominada "Ofensiva Final" que marcó el inicio de la guerra civil y que después de 10 años ha arrojado un saldo de 65 mil muertos y medio millón de refugiados que escaparon de la represión ins  
titucionalizada de la Fuerza Armada y de los cuerpos de segu  
ridad, principalmente.

El accionar guerrillero dio la pauta para que la Fuerza Armada comenzara a incrementar su poderío militar y a pesar de 10 mil hombres que tenía para 1979 a 56 mil hasta 1987 (Ver Anexo 1) e incluso acumular un arsenal de naves aéreas de guerra bastante considerable (Ver Anexo 9) no ha podido terminar con el FMLN.

Su poderío militar ha resultado insuficiente para dete  
ner el accionar insurgente, razón por la cual el gobierno se vio obligado a crear un sistema político-militar que legitimara y erradicara de cualquier forma al FMLN y nada resultaba mejor que las elecciones.

Las elecciones, entonces, significan un nuevo método de orientar la política exterior estadounidense, luego de afe-  
rrarse en mantener una posición militarista encabezada por el

Secretario de Estado Alexander Haig. Así las prácticas electorarias en la región centroamericana y, especialmente, en El Salvador a partir de 1982, pone de manifiesto la segunda fase de la política del Doble Carril, diseñada por los Estados Unidos para el área.

Luego de las elecciones de 1982 para Asamblea Constituyente, la intervención norteamericana era evidente, ya que estuvo muy unida a la recomposición de las fuerzas de derecha, con lo que se dio en llamar el "Pacto de Apaneca" que diera origen al gobierno de Unidad Nacional y que fue presidido por el cafetalero Alvaro Magaña Borja.

Con el gobierno de Unidad Nacional, se pretendía demostrar que en el país la política se orientaba hacia un pluralismo ideológico, que buscaba como principal objetivo la pacificación a través del consenso de las fuerzas políticas. Sin embargo, tal unidad nunca existió en el gobierno, ya que lo que pretendían las fracciones políticas de derecha era el reparto de puestos en el gobierno, cosa que lo lograron.

En cuanto a la crisis económica social del quinquenio 79-83 se registró un decrecimiento en el consumo total de todos los productos, en una tasa media próxima al 6.2 anual. En este período la oferta fue destinada al consumo público y privado, y se debió a la disminución de empleos y, consecuentemente, bajos ingresos familiares, agravándose esta situa-

ción por el alza en el costo de la vida, bajos índices de producción importados, reducción en los gastos del gobierno en cuanto a obras sociales se refiere.

Las causas que pueden atribuirse al consumo, fundamentalmente, era para que la deuda externa no aumentara aceleradamente; sin embargo, ésta para 1984 alcanzó un monto de 4,873.7 millones de colones (Ver Anexo 2).

Para ese mismo año, la lucha militar se había generalizado en casi todo el territorio nacional, además de que el FMLN impulsó golpes estratégicos a la economía del país, que representaron un violento retroceso en las actividades productivas, las cuales repercutieron no sólo en pérdidas para el sector productivo, sino también en la economía familiar.

Esto se puede observar que para 1979 una familia necesitaba de 767 colones para cubrir las necesidades básicas de alimentación, mientras que en diciembre de 1984 subió a 1,600 colones, cuando todavía el salario mínimo vigente era de 400 colones mensuales, lo cual indica el déficit familiar por la no correspondencia entre lo que se necesita para cubrir los gastos mínimos para la subsistencia familiar con el sueldo real del trabajador.

En este sentido, las medidas de reactivación económica impulsadas por el gobierno Demócrata Cristiano, no respondieron a las necesidades de la mayoría de la población, pero



sí eran congruentes con los planes del gobierno para continuar financiando la guerra, que se orientaba más a la vía militar que a la negociación política.

Mientras la economía decaía, el endeudamiento externo aumentaba y se sujeta al país a una dependencia respecto a las donaciones de otras naciones y organismos internacionales, ya que las medidas adoptadas en vez de reactivarla disminuía con el cierre de 102 empresas, que provocaron un desempleo de 17,929 personas, durante el período de 1979 a 1982.<sup>4/</sup>

Aún así los capitalistas en vez de invertir, enviaron al extranjero en ese período 2.014 millones de colones. Esto produjo un gran deterioro en las reservas internacionales netas, las cuales a finales de 1979 tenían un saldo de 315.17 millones de colones, para finales del 80 habían disminuído en 174.8 millones de colones.<sup>5/</sup>

El panorama económico para la nación indicaba un descenso cada vez mayor en las condiciones de vida de la población, al descender el salario mínimo en sólo tres años a un tercio, y el desempleo abierto pasó de un 8% en 1979 al 38% a principios de 1983.<sup>6/</sup>

Consecuentemente, el subempleo aumentó del 51% al 80% en esos años al reportarse 4,382 trabajadores despedidos. A esta situación se suma un aumento en el índice de precio del 98% en los productos de la canasta básica durante el período

de 1979 - 84.

En cuanto al Producto Interno Bruto (PIB) éste decreció aceleradamente durante el quinquenio 79-83 a una tasa media próxima al 5% anual.<sup>7/</sup> Las causas son obvias al darse una baja inversión, fuga de capital al extranjero y no existir condiciones para producir.

Así, la deuda externa del gobierno central alcanzó límites sin precedentes en la historia del país (Ver Anexo 2). Dadas las condiciones económicas de la nación, el poder adquisitivo del colón bajó de 0.87 en 1979 a 0.46 en 1984.

Con estos indicadores, se puede decir que la crisis económica se arrastraba desde 1979 y se manifestó con mayor fuerza en 1980-84, al descender sensiblemente las asignaciones reales en las áreas de educación y salud que disminuyeron en un 44% al 38% respectivamente.

En el ámbito militar, desde 1981 la Fuerza Armada inicia un proceso de reorganización en sus filas, con lo cual el Ministro de Defensa Coronel José Guillermo García, sostuvo que derrotarían al FMLN si se neutralizaba la ayuda que recibian éstos de los países comunistas..

En la búsqueda por derrotar a la insurgencia, la Fuerza Armada salvadoreña hizo una alianza con el ejército hondureño para actuar desde ahí contra el FMLN que operaba en esa época, mayormente, en Chalatenango.

En agosto de 1981, tropas hondureñas y salvadoreñas ac  
cionaban indistintamente en el territorio salvadoreño en zo-  
nas fronterizas supervisadas por la OEA.

Los cálculos de derrotar militarmente en seis meses a  
la guerrilla fallaron, y en noviembre de 1981 el Coronel Gar  
cía en la Conferencia de Ejércitos Americanos, expresó que  
El Salvador estaba en su derecho de convocar al Tratado In-  
teramericano de Asistencia Recíproca (TIAR), su posición fue  
avalada por Alexander Haig, quien buscó el consenso latinoa  
mericano para que fuera respaldada la propuesta.

En ese mismo año, el FMLN-FDR lograron en el campo polí  
tico-diplomático reconocimiento a nivel internacional con la  
declaración Franco-Mexicana, que era casi una concesión de  
beligerancia para estos grupos político-militares.

Lo anterior permitió que la propuesta de negociación que  
hiciera para 1981 el FMLN fuera apoyada a nivel internacional,  
ya que se buscaba la pacificación del país por la vía pacífi-  
ca.

Sin embargo, el gobierno salvadoreño continuó con su po  
sición militarista apoyada por los norteamericanos, y pese a  
los batallones élites, el FMLN causó varias derrotas en 1982  
a la Fuerza Armada, como fue la aniquilación de las guarnicio  
nes militares del Jícaro y las Vueltas en Chalatenango, que  
marcó el inicio de la campaña "Héroes y Mártires de Octubre",

que concluyó con un saldo de 1,148 bajas causadas al ejército, recuperación de 650 armas de guerra y la captura de 278 efectivos militares.<sup>8/</sup>

En enero de 1983 emprendió otra campaña militar denominada "Héroes Revolucionarios de Enero" con una duración de cuatro meses. Estas acciones iban demostrando la capacidad adquirida por el FMLN en el campo militar, además de extender hacia otras zonas del país la guerra, de ahí que en ese período se da el derribamiento de puentes estratégicos para el ejército, pero mantenían la política de respeto a los prisioneros de guerra.

Con estas acciones militares de la guerrilla, se agudizan las contradicciones ya existentes en la Fuerza Armada por las distintas posiciones en cuanto a la conducción de la guerra, pues unas se enmarcaban en el modelo tradicional del ejército a la forma estadounidense de impulsar la guerra de contra insurgencia.

Esas contradicciones se evidencian el 6 de enero de 1983 con el levantamiento del Destacamento No. 2 dirigido por el Coronel Sigfrido Ochoa Pérez, que contó con el apoyo de otros altos militares.

Lo anterior permitió que la Fuerza Armada hiciera una nueva readecuación estratégica en 1983-84, pero tampoco respondió a las inquietudes propias del ejército, sino a la valo

ración de la guerra realizada por los Estados Unidos.

La estrategia se tradujo en un aumento de tropa que para 1979 era de 10 mil efectivos y para 1983 de 37 mil, y para finales de ese mismo año y principios de 1984 ascendió a 40 mil. La reorganización incluyó la utilización de tropas móviles, la escala aérea y la acción cívica, todo esto dentro de la denominada Guerra de Baja Intensidad (GBI).<sup>9/</sup>

De acuerdo con las declaraciones del comandante guerrillero Joaquín Villalobos, la readecuación respondía a que el ejército salvadoreño tenía una mentalidad de guerra regular, es decir, que estaba preparado para luchar contra otro ejército, pero no para una guerra irregular contra un movimiento guerrillero.

#### ADMINISTRACION DEMOCRATA CRISTIANA

Este período se caracteriza por el apoyo incondicional de Estados Unidos al gobierno de Duarte. Sin embargo, esto responde más a factores políticos que económicos por los fracasos obtenidos en el área militar hasta esa fecha, aún cuando el ejército salvadoreño y la Administración Reagan creyeron derrotar a la guerrilla en ese corto tiempo.

En 1984, la política norteamericana encamina la conducción de la guerra hacia la vía política-militar. En el campo político se le da continuidad a los procesos electorales

2

como una manera de democratizar el país, pero con fines de iniciar un proceso de pacificación por la vía negociada con el FMLN.

Con el apoyo norteamericano, llega a la presidencia en 1984 el Ing. José Napoleón Duarte. El objetivo de estos comienzos era legitimar las reformas y justificar la ayuda económica y militar al país.

Para los intereses de los Estados Unidos, Duarte ofrecía una presencia civil que les permitiera presentar un esquema democrático, además de asegurarles la ejecución de las reformas que con D'Abuissou, de presidente, hubiese sido imposible ya que se había declarado en franca oposición a los lineamientos norteamericanos en la conducción de la guerra en el país.

En esa época el embajador estadounidense en El Salvador, Dean Hinton, reconoció que las fuerzas de extrema derecha estaban destruyendo a El Salvador aún más que la guerrilla, ya que los escuadrones de la muerte asesinaban constantemente a todas aquellas personas que disientían de la posición de los militares y del gobierno.

Mientras que la Administración Duarte estuvo plagada de errores, entre ellos predominó la ambición personal de los que conformaron el gobierno y que los condujo a la corrupción estatal; además de no haber tenido éxito con el modelo económi

co impuesto por los Estados Unidos.

Imperó una mala conducción de las reformas, poco apoyo de la empresa privada hacia éstas, y el estado de guerra que afronta el país, fueron algunos de los factores que no permitieron que se diera una reactivación económica.

Aparejado al deterioro económico del país, la guerra continuaba y Duarte tenía que frenar el FMLN que no mostraba signos de debilidad militar, mientras que en el exterior se le exigía el fin de la guerra por la vía política. Debido a las presiones internacionales, Duarte decidió dialogar con la guerrilla en octubre de 1984.

El anuncio del diálogo fue una esperanza para gran parte de la población que había soportado la crueldad de cuatro años de guerra civil hasta entonces. Para el Partido Demócrata Cristiano significaba una ventaja electoral ya que se acercaban los comicios de 1985 para elegir diputados y alcaldes.

Pero los procesos electorales presentaban una tendencia en aumentar la población apta para votar, pero crecía un alto grado de abstencionismo en cada uno de los comicios que se iban desarrollando.

#### PROCESOS ELECTORALES PARTE DEL PROYECTO CONTRAINSURGENTE

A partir de 1982, se inició una serie de procesos electorales que pretendían mostrar a la opinión pública nacional

e internacional que El Salvador se encaminaba hacia la demo  
cratización, donde habría apertura al pluralismo ideológico;  
sin embargo, esos primeros comicios para Asamblea Constituyen  
te, demostraron una vez más el predominio de la clase en el  
poder.

Con la obtención de la mayoría parlamentaria, Alian  
za Republicana Nacionalista (ARENA) dominó las decisiones de  
este órgano de Estado y dictó leyes que permitieran la preser  
vación de los intereses de la clase en el poder. Estas se con  
cretizaron en cambios al proyecto original de Reforma Agraria,  
planteada en la Proclama del 15 de Octubre de 1979, donde el  
objetivo fundamental de la Juventud Militar era reorientar el  
papel de la Institución Armada y su identificación con los in  
tereses del pueblo.

Estos cambios en la Reforma Agraria, se dieron con esa  
nueva legislación, donde quedó mutilado el proyecto original,  
hasta cierto punto, avalado por la Administración Reagan, que  
a partir de la Segunda Junta de Gobierno había hecho alianza  
con Duarte y algunos miembros de la Fuerza Armada que forma-  
ron parte de ésta, votando así las aspiraciones de la Juven-  
tud Militar de luchar por la justicia social de las mayorías  
de la población.

A nivel político, los cambios hechos a la propuesta ini  
cial, tuvieron sus repercusiones al ser implementadas en 1984



con la Administración Duarte, pues al momento de ejecutarse contenían cambios a favor de las clases que se iban a ver afectadas con dichas reformas, y en contra de los que supuestamente se iban a beneficiar.

En ese sentido, una de las principales transformaciones que sufrió la Reforma Agraria, se enmarca en el artículo 105 de la Constitución Política que permite nuevas concesiones en la tenencia de la tierra, contrario a la proclama inicial.

En el campo electoral, la credibilidad de estos procesos quedaron marcados con la desconfianza del electorado que inició un descenso en su participación directa, por el abstencionismo de la población.

Para 1982 de un promedio de 2.439.600 personas aptas para votar, emitieron el sufragio 1,551.700 (Ver Anexo 3). La reducción resulta considerable, lo cual demuestra la desconfianza heredada de los fraudes cometidos en el pasado y que a un persisten en el presente.

De la misma manera, para las elecciones de 1984 tampoco ofrecían garantías a la población de su limpieza; ya que estaba de por medio el respaldo de la Administración estadounidense al candidato Demócrata Cristiano, mientras que la guerra se recrudecía más.

La opción para ejecutar las reformas mutiladas con la Asamblea Constituyente de 1982, sólo podían concretarse a trata

vés de un gobierno civil y con una posición ideológica de centro derecha como lo es el Partido Demócrata Cristiano.

El apoyo incondicional de Estados Unidos a Duarte, respondían, principalmente, a la aceptación de ésta a la política exterior de ese país hacia el nuestro, con fines de que el proyecto contrainsurgente se aplicara sin ninguna reserva.

Esto trajo con sígo una división bien marcada entre la clase dominante y el gobierno Demócrata Cristiano, por la ejecución de las reformas, con las cuales la política exterior estadounidense pensó detener la lucha emprendida por los sectores organizados política y militarmente.

No obstante, las dificultades que se fueron presentando no sólo con la implementación de las reformas, sino también por la política económica que afectaron con mayor profundidad a los sectores populares.

No se descarta que algunos sectores mantenían la esperanza de que el gobierno de Duarte buscaría una solución a la guerra, pero el abstencionismo continuó en los subsiguientes eventos electorales, como el de 1985 para elegir diputados y concejos municipales, donde la democracia cristiana obtuvo la mayoría en ambos casos.

A un con el triunfo de éstos, no se puede afirmar que gran parte de la población les brindó su apoyo, aunque continuó el incremento en número de personas aptas para votar que

para 1985 fue de 2,623.300, pero de éstos sólo lo concretizaron 1,096.847 o sea que más de un millón se abstuvieron de acudir a las urnas. (Ver Anexo 3)

Esto representaba para los partidos un problema de fondo, principalmente, los considerados fuertes como ARENA y PDC, ya que esos triunfos no representaban en sí un apoyo popular de toda la población, que en su mayoría permanecía al margen de estos procesos electorales.

Para 1988 en que nuevamente se celebran comicios para alcaldes y diputados, el Partido Demócrata Cristiano presentaba serias desventajas con respecto a su más cercano rival, como era ARENA, además de haber inconformidad en la población por las políticas económicas ejecutadas por este partido en el poder. Sumado a estos problemas existían conflictos internos entre la alta dirigencia que finalizó dividiendo a esta fracción política.

Frente a estas circunstancias, ARENA tomó la delantera en los comicios de 1988, al obtener el mayor número de diputados y de concejos municipales, que le permitieron al igual que en 1982 decretar leyes a su favor.

Se inicia así el ascenso de la extrema derecha, aunque continuó aumentando la población apta para votar, pero también continuaba el descenso de los votantes reales.

Así tenemos que de 2,765.400, sólo votaron 1,100 perso-

nas, que no emitieron el sufragio.

El abstencionismo que en cada evento electoral ha aumentado, ha sido atribuido a la falta de credibilidad de la población al no existir condiciones de pureza en estos procesos. En 1989 se reafirmó a un más esa tendencia al contabilizarse un promedio de 2,812.700 en condiciones de votar, y de los cuales sólo lo concretizaron 925.000 personas.

Obviamente que el abstencionismo continuaba su ruta progresiva, y en estas elecciones marcó el mayor porcentaje en toda la década del 80, aún que esta presentaba una nueva variante con la participación de la Convergencia Democrática en esa oportunidad.

Con los datos antes mencionados, se puede concluir que las elecciones no expresan realmente la voluntad popular de la nación, ni constituyen el mecanismo de legitimidad de los gobernantes, mientras que éstos sean el instrumento de un pequeño sector del país para someter a la otra parte, y por lo tanto no resolverán el conflicto armado.

Con todo lo viciado que han sido los procesos electorales, vemos que aún había cierta esperanza en la población en que la Democracia Cristiana buscara la ruta para pacificar el país, y aún con el descenso de votantes que ya existía, volvieron a ganar las elecciones de 1985 en que obtuvieron 33 diputados y 158 concejos municipales.

De esa manera, los procesos electorales para la democracia cristiana vienen a ser una fase de supervivencia, pero que comienza a perder adeptos, al crear descontento en la población con la consecución de los paquetazos.

En este contexto, en que lo económico ya afecta de gran manera a la población civil, se impulsa el 21 de enero de 1986 un Plan de Estabilización y Reactivación Económica (PERE), el cual provocó fuertes reacciones sociales. Pese a las protestas de las organizaciones populares, en octubre de ese mismo año, el Ejecutivo presentó a la Asamblea Legislativa un nuevo paquete de medidas tributarias y fiscales, orientadas a la "defensa de la soberanía nacional". <sup>10/</sup>

Las reacciones ante esas medidas por parte de los diferentes sectores, responden a distintos intereses. La empresa privada lo tomó como un freno al desarrollo de sus intereses económicos, ya que vieron en éstas un retroceso a nivel industrial, empresarial, agrícola y financiero, al considerar a Duarte como el aliado de los comunistas por las reformas impulsadas. Mientras que para los sectores populares, significaba un mayor grado de pobreza por el alto nivel de desempleo que ya existía.

La situación se volvía más compleja para la democracia cristiana, ya que la oligarquía no quería comprender que el apoyo de la Administración Reagan a Duarte respondía a estructurar una transición de gobiernos militares a gobiernos civi

les emanados de elecciones, que servirían para detener la con  
vulsión social, y modificar el régimen político sin afectar  
el régimen social vigente.

Es más, los cambios se impusieron con la finalidad de  
preservar las bases de la estructura de dominación. Obvia-  
mente que esa transición los partidos políticos de derecha no po  
dían servir como instrumento político e introducir las trans  
formaciones que la Administración Reagan ejecutó a través del  
gobierno demócrata cristiano.

Mientras las contradicciones entre el gobierno y la oli-  
garquía se agudizaban, las reformas impulsadas por Duarte per  
mitieron al sector campesino cierto margen de libertad para  
agruparse en cooperativas, que antes no había sido posible.  
Conceder el gobierno de la fuerza alcanzada por las organiza-  
ciones populares, trató de contrarrestarlo con la formación  
de la Unidad Nacional Obrero Campesina (UNOC), asesorada por  
el Instituto Americano del Sindicalismo Libre (IASDL).

Así como ACOPAI se unió a la UNOC, otros gremios campe-  
sinos agrupados en COACES pasaron a formar parte de la UNTS.  
En esta forma, en 1986 se presentan dos tendencias en la re-  
composición de los sectores sindicales.

La UNOC orientó su filosofía a mantener y defender la  
posición del gobierno democristiano, quien antes de llegar al  
poder había hecho un pacto social con la Unidad Popular Demo-

mocrática (UPD) como la más grande y representativa organización obrero campesina.

De esa manera, el gobierno de Duarte creó bases dentro de los sectores populares para legitimar las reformas diseñadas por Estados Unidos, y, paralelamente, ejecutar el proyecto contrainsurgente.

Estratégicamente, el gobierno pretendía polarizar a las fuerzas sindicales, que encaminaron su lucha no sólo en el plano laboral, sino también en el político, lo que aunado al accionar militar del FMLN en casi todo el territorio nacional, crea una correlación de fuerzas favorables al proceso revolucionario.

Para esa fecha, el gobierno Demócrata Cristiano, ya había realizado dos diálogos con el FMLN obligado por las presiones internacionales, los cuales se llevaron a cabo en la Palma, Chalatenango el 15 de octubre de 1984 y el 30 de noviembre de ese mismo año en Ayagualo, en el Departamento de La Libertad.

Un tercer diálogo estaba previsto en Sesori, Departamento de San Miguel, en el que sólo se presentó la delegación del gobierno no así la del FMLN, que sostuvo que Duarte sólo estaba utilizando el diálogo para crearse una imagen internacional, y obtener ayuda que le permitiera continuar la guerra.

En esas dos reuniones, no se obtuvo ningún acuerdo que contribuyera a desescalar la guerra; sin embargo, ponía en entredicho al gobierno, que aducía que el FMLN era un grupo irregular que no tenía apoyo de la población, pero con su acción de dialogar contradecía su posición inicial, ya que eso era reconocer que realmente la guerrilla era una fuerza militar capaz de desestabilizar la estructura gubernamental.

En septiembre de 1987, se reanuda el proceso de diálogo entre la guerrilla y el gobierno; esta vez las conversaciones fueron realizadas en la Nunciatura Apostólica, pero tampoco se llegó a ningún acuerdo, ya que tanto la postura gubernamental como la del FMLN no cedieron en sus posiciones.

Por una parte, la propuesta del gobierno ofrecía a los alzados en armas incorporarse a la vida política del país, sin tomar en cuenta las raíces del conflicto. Por su parte la guerrilla presentó en la Palma un documento de 29 puntos, en los que concretamente no había un planteamiento que señalara en qué situación quedarían ambos ejércitos, ya que se limitaron a peticiones de índole laboral y condiciones que garantizaran mayor libertad de expresión y organización de la sociedad salvadoreña.

A nivel nacional los diálogos no lograron avances significativos, pero a nivel latinoamericano el grupo de Contadora presentó una propuesta concreta, donde el punto fundamen



tal lo constituía la desmilitarización en Centro América a través de las reducciones en armas y tropas nacionales y extranjeras.

Lógicamente, que Contadora compuesto por México, Panamá, Venezuela y Colombia, su objetivo fundamental era lograr la pacificación del área a través de la negociación política, y lograda ésta pretendía buscar un acercamiento con éstos países y con el resto de América Latina, para enfrentar juntos la deuda externa que resulta honerosa para todas estas naciones.

Sin embargo, el trabajo de Contadora y su grupo de apoyo, fue obstaculizado por algunos gobiernos centroamericanos comprometidos con la Administración Reagan que en ningún momento le convenía que el acuerdo tomado en 1986 en la reunión de Caraballeda, Venezuela fuera apoyada por algunos presidentes de la región, dado que contenía puntos medulares como la desmilitarización de estos países.

Así los esfuerzos realizados por Contadora desde 1983, quedaron troncados, aunque se hacía necesario su trabajo, pues las tensiones entre el gobierno nicaraguense y la Administración Reagan se habían vuelto cada vez más tirantes, al considerar el imperialismo que los sandinistas imponían una dictadura marxista-leninista conducida y financiada por Cuba y la Unión Soviética.

En esta cadena de acontecimientos, Estados Unidos bloquea económicamente a los nicaraguenses, minaron los puertos para aislarlos e introdujeron bases militares en Honduras, que en un momento determinado invadirían Nicaragua; además de financiar y asesorar a los Contras con la finalidad de desestabilizar el régimen sandinista.

En este contexto, Costa Rica uno de los países de Centro América estable política y militarmente, tuvo un papel activo en lo que ha sido la regionalización de los conflictos armados del resto de los países del área, al encubrir las políticas de agresión de la administración estadounidense, en cuanto a permitir que sus fronteras fueran bases de operaciones de la Contra para atacar al Ejército Sandinista.

No cabía duda que el área centroamericana estaba convulsionada, ya que también Guatemala mantiene un conflicto bélico de los más antiguos grupos guerrilleros que combaten en la región.

Con este panorama político-militar es que el Grupo de Contadora encaminó su trabajo de pacificación, que finalmente fuera reemplazado por la propuesta del Plan Arias como una respuesta a la iniciativa de Esquipulas I y II, hecha por el presidente Vinicio Cerezo.

Mientras la convulsión político-militar se agudiza en Centro América, el esfuerzo del gobierno salvadoreño y la Fuer

za Armada era derrotar a la insurgencia, por lo que las acciones militares del ejército se acompañó de una directriz política, cuyo objetivo era provocar el aislamiento político-diplomático del FMLN no sólo a nivel nacional sino internacional.

Pero esos fines no fueron logrados, pues el FMLN y el FDR habían realizado un buen trabajo político diplomático a nivel internacional y nacional para finales de 1987 los miembros del FDR a pesar de la represión que existía aún en el país decidieron regresar sus principales dirigentes como es el caso del Dr. Guillermo Manuel Ungo, Dr. Rubén Zamora, Dr. Héctor Oquelí Colindres y otros altos dirigentes de la izquierda salvadoreña, para actuar en la política interna del país.

El retorno de éstos fue acompañado de una serie de amenazas, pero aún así regresaron no como FDR, sino con el objetivo específico de cimentar las bases de sus respectivos partidos políticos y participar en las elecciones presidenciales de 1989.

Su inserción a la vida política, lo planteó la Convergencia como una alternativa popular frente a los problemas estructurales de la población salvadoreña y, por tanto, pretendían romper con los esquemas establecidos por la clase en el poder.

Sin embargo, una de las dificultades que afrontaban como partido, era que la mayoría de la población desconocía aún quienes conformaban esa coalición de izquierda.

Por otra parte, se enfrentaban con el desconocimiento de la población hacia la filosofía que guía a estos partidos y, que generalmente, se les ha identificado como un partido de izquierda.

Sobre ese particular, se puede decir que la filosofía de éstos no son totalmente diferentes, pero tampoco iguales. Tenemos así que el Movimiento Popular Social Cristiano se identifica como la doctrina social de la iglesia, que hasta cierto punto, es la misma que profesa la democracia cristiana, de la cual se separaron en 1980.

No obstante esa relación en la filosofía de estos partidos, al MPSC se le considera con tendencia de izquierda y a la democracia cristiana como centro derecha.

Frente a estas aparentes igualdades en la filosofía de algunas fuerzas políticas, se encuentra, también, el Movimiento Nacional Revolucionario (MNR), y el Partido Social Demócrata (PSD). El primero identificado como Social Demócrata, y afiliado a la Internacional Socialista; y el segundo amparado bajo la misma filosofía, pero sin tener ningún nexo con este Organismo Internacional.

Ante estas coincidencias en la filosofía de éstos par-

tidos, es erróneo pensar que orgánicamente siguen una misma línea, ya que su metodología de trabajo internamente es diferente.

En este sentido, las diferencias y afinidades entre los partidos que conforman la Convergencia Democrática, se dan en un momento coyuntural, en que la misma represión los impulsó a definirse como fracciones políticas de izquierda, y unificarse para buscar un objetivo común, impulsar el diálogo negociación a través de medios políticos y dejar atrás la vía armada seguida por el FMLN.

Esto permite ver que la alianza no responde a una filosofía común sino a una alianza político-estratégica que buscaba impulsar el conflicto armado hacia la vía de la negociación, contrario a los objetivos de el partido ARENA y PDC que han estado alentando una definición a través de la vía armada.

Por su parte el partido en el poder y el resto de fuerzas políticas de derecha iniciaron fuertes campañas propagandísticas en su contra, acusándolos de ser miembros del FMLN.

Si en lo político los partidos de izquierda libraron una estoica batalla, el gobierno de Duarte afrontaba una fuerte presión por parte de las fuerzas sociales en el campo laboral, los paquetazos continuaban afectando la economía de la población, lo cual provocó una serie de paros laborales

(Ver Anexo 4).

Pese a las restricciones por parte del gobierno que respondió con capturas, amenazas y asesinatos, sólo en el mes de abril de 1988 se registraron 28 paros laborales, ma yormente en el sector público y muchos de ellos concluyeron con despidos masivos.

También en la empresa privada se dieron gran cantidad de despidos entre ellos 180 trabajadores de Talleres Sarti que habían iniciado un paro el 10 de febrero de ese mismo año.

Las luchas gremiales en 1988 tomaron un férreo accio- nar en el campo laboral y con una política de masas, con la conformación del Movimiento Pan Tierra Trabajo y Libertad (MPTL), que más que un objetivo laboral perseguía movilizar y agitar a las masas hacia objetivos políticos que permitier ran al FMLN tener mayor presencia en el campo político-milit ar, puesto que los miembros del Frente Democrático se encont raban en el país.

Esta lucha política se ve fortalecida con la conformam ción del Comité Político del Debate Nacional (CPDN), que aglut ina a la mayor parte de fuerzas sociales del país, cuya creac ción responde a una iniciativa de la iglesia católica, con la finalidad de que en este organismo estuvieran representados todos los sectores sociales, para luchar por la pacificación

de la nación a través de la vía negociada.

En lo que respecta al área económica, en 1988, el pueblo enfrentaba un alza considerable en los artículos de consumo popular a finales de enero de ese mismo año, el maíz había aumentado en 11%, el arroz en 58% y los huevos el 21%.<sup>12/</sup>

Las causas de este considerable aumento en los productos de consumo popular se pueden atribuir a dos factores. El primero, la reducción en la producción durante el primer semestre del año y el segundo, por la sequía que se experimentó en ese período.

Además de esos inconvenientes, el creciente aumento en los precios de la canasta básica no era un fenómeno nuevo, si desde 1986 la inflación alcanzó un 36%. Con la implementación del Programa de Estabilización y Reactivación Económica, se logró descender al 20% para 1988, pero las condiciones de la población continuaban igual, ya que eran estos los que estaban pagando los efectos de la inflación.

De tal manera que para ese mismo año, los sectores más pobres del país afrontaban un alza considerable en los artículos de consumo popular, principalmente, los alimentos que constituyen el 55% de la canasta básica familiar.

Se puede decir, entonces, que la economía, además de ser afectada por los fenómenos naturales que pudieron incidir, también contribuyó el total abandono en que los gran-

des agricultores dejaron los cultivos, inclusive el café que ha constituido el principal rubro agrícola.

En el campo político, para 1988 nos encontramos con otro proceso electoral, para elegir alcaldes y diputados, que marca el ascenso del Partido ARENA y el descenso de la democracia cristiana, ya que la extrema derecha alcanzó un mayor porcentaje de assembleistas, así como la mayor parte de Concejos Municipales del país.

De esta forma, también, en 1988 es un período pre-electionario, donde ARENA busca consolidar su poder al pretender ganar las elecciones presidenciales de 1989. Mientras tanto, el Partido Demócrata Cristiano enfrenta, no sólo el descontento del electorado nacional, sino el precario estado de salud del presidente Duarte, que es la principal figura del partido.

Con la enfermedad de Duarte se inicia la división del partido, que finalizó con la separación de algunos de sus miembros a pocos meses de participar en las elecciones presidenciales de 1989.

En estas circunstancias, las desventajas de la democracia cristiana son cada vez mayores, ya que había perdido los comicios de 1988, y era de prever que el triunfo en las presidenciales resultaba difícil.

Algunos análisis sobre los resultados obtenidos por la



democracia cristiana en 1989, sostienen que los electores acudieron a las urnas pensando más en la mala administración de ese partido, que en los efectos del proyecto contrainsurgente apoyado por Duarte, y que de ganar ARENA en esa oportunidad tenía que darle continuidad.

Por otra parte, se puede observar que paralelo a las estrategias gubernamentales por acabar política y militarmente al FMLN, también este fue creando sus estrategias y tácticas de acuerdo a los momentos coyunturales que se presentaban.

La participación de los partidos de izquierda no son una casualidad, ya que hacen a un lado los escrúpulos de participar en las elecciones presidenciales aún con la trayectoria fraudulenta en favor de las Fuerzas políticas de derecha.

Su participación en el campo electoral les posibilita tener presencia en el país como fuerza política y ganar espacios, que le permitan proponer sus planteamientos directamente al pueblo, y contrarrestar el miedo que alrededor de estos ha provocado la propaganda anticomunista gubernamental.

Aunque la lucha resulta desigual para los partidos de izquierda, la vida política nacional les ayudará a orientar los verdaderos propósitos del proceso revolucionario, impulsado por algunos sectores progresistas del país, y a desvirtuar el proyecto del partido en el poder.

En su inicio presidencial, el Ing. Duarte prometió que

Los derechos humanos sería uno de los pilares de su política. Entre sus promesas dijo que controlaría los abusos de autoridad, los escuadrones de la muerte y todos los problemas de injusticia social.<sup>13/</sup>

Si bien hubo una leve disminución en la violación a los derechos humanos, éstos continuaron siendo significativos, aunque no comparados con los de 1981.

De acuerdo con los datos proporcionados por la Comisión de Derechos Humanos de El Salvador (No Gubernamental), para 1987 la población civil asesinada fue de 1,415 y para 1988 de 1,891 y en los tres primeros meses de 1989 alcanzó la cifra de 810 (Ver Anexo 5). Las cifras antes mencionadas hacían suponer que a la nueva administración se le avecinaba un panorama desalentador en materia de derechos humanos.

Comparativamente, las cifras del 87-88-89 resultan un poco bajas con las reportadas por el Socorro Jurídico del Arzobispado para 1980-82, en que se registraron unos 25 mil civiles muertos por la violencia política

Por su parte, la Comisión de Derechos Humanos de El Salvador reportó que a partir del 15 de octubre de 1979 a diciembre del 85, hubo 54,805 asesinados, de los cuales 11,216 fueron campesinos; 1,328 estudiantes; 2,779 obreros; 241 maestros; 20 religiosos, etc. (Ver Anexo 6).

En lo que respecta al número de desaparecidos a partir

de 1979 a 1983, el Socorro Jurídico señaló que la cifra en esos cinco años ascendió a 6,059 personas, a la vez que Tutela Legal del Arzobispado confirmó que en los primeros siete años de guerra el número de maestros asesinados aumentó a 160.

Sin embargo, ANDES 21 DE JUNIO adversó esa cifra y señaló que esta fue de 347 maestros asesinados, además de 97 desaparecidos y 4 mil exiliados en el extranjero.

No obstante las diferencias que presentan las fuentes, de 1980 al 83, se desarrolló con mayor fuerza el terror, la desconfianza y los abusos de poder de los militares.

Según Tutela Legal del Arzobispado, en su recuento de víctimas imputados a los escuadrones de la muerte y al ejército, señaló para 1983 un promedio de 5,142 asesinados.<sup>14/</sup>

Todos estos hechos indican que hay una causa común que los originó, por lo que muchos estudios coinciden en que esto se debe al deterioro de las condiciones de vida de la mayoría de la población, lo que ha intensificado la lucha en un primer momento en la ciudad y, luego se fue extendiendo al campo.

La secuela de capturas, desapariciones y asesinatos en miembros de las organizaciones populares continuó con la administración democrata cristiana, pese a las declaraciones del presidente Duarte de hacer prevalecer los derechos humanos en el país.

Lo anterior se puede comprobar con las cifras que se tienen de 1984 a 1989, sólo a lo que se refiere a capturas fue de 4,256 (Vera Anexo 7) y la mayor parte de éstos fueron torturados. Dentro del período antes mencionado, en 1986 se registró la cantidad más alta de capturas que alcanzó un saldo de 1,182. Para 1989, en los primeros tres meses se contabilizaron 206; 126; y 129 capturados, respectivamente (Ver Anexo 7).

En lo que respecta a personas desaparecidas, en el período de 1984-89 se dieron 1,111, registrándose el mayor índice en 1988, según la Comisión de Derechos Humanos de El Salvador CDH (No Gubernamental).

Pero las acciones violentas no sólo se han producido a nivel de capturas, asesinatos o desaparecidos. El 27 de julio de 1988, la UNTS realizó una marcha hacia el cuartel general de la Policía de Hacienda, en la que protestaban por la captura de Eliseo Córdova Aguilar, miembro del Sindicato del Instituto Salvadoreño del Seguro Social (STISS), y fue dispersada a tiros por el ejército.

Esto evidencia que las promesas del gobierno no fueron cumplidas, en estos casos, por la Fuerza Armada y los cuerpos de seguridad, ya que se estaba violando el derecho a manifestarse públicamente.

Similar a este acontecimiento, el 13 de septiembre de

1988 fue disuelta otra manifestación organizada por la Universidad de El Salvador, que exigía al gobierno otorgara un presupuesto justo a la Institución, para su funcionamiento; sin embargo, la respuesta fue disolverla a balazos y la captura de más de 250 personas entre estudiantes, docentes y trabajadores.

En este contexto de violencia, 1988 se caracterizó por el fortalecimiento de las organizaciones populares con un avance, tanto cualitativo como cuantitativo, lo que hacía suponer que se incrementarían las acciones violentas para 1989.

Se puede decir que los niveles de acciones de los sectores organizados durante la década del 80, tuvo ascensos y descensos de acuerdo a los períodos en que la represión contra éstos fue mayor o menor. En este caso, 1979 fue un período de ascenso organizativo, pero bajó en 1980-83 por que había aumentado el nivel de represión, en el que se cometieron los más crueles asesinatos, persecuciones y desapariciones de miembros de las organizaciones gremiales y alcanzaron mayor fuerza en 1988.

#### PRESUPUESTO DE GUERRA

Desde que la guerra se inició, los gobiernos en turno han dado mayor prioridad a la parte militar que a las áreas sociales como: salud, educación, vivienda, etc. De tal manera, que el sostenimiento de la guerra comenzó a absorber porcentajes

significativos del presupuesto total de la nación, disminuyéndose así las asignaciones a las áreas antes mencionadas.

La ayuda acumulativa que los Estados Unidos da a El Salvador, ha ido en aumento desde que se inició el conflicto armado. La cantidad de recursos invertidos en el Ministerio de Defensa y Seguridad Pública han sido los más grandes comparados a los otorgados a otros campos (Ver Anexo 8).

En sólo ocho años (1979-83), la estructura armada contabilizó en sus filas 56 mil hombres, y en el mismo período de tiempo los batallones de maniobra pasaron de 13 a 41. Lo que indica que para mantener un ejército tan numeroso, el presupuesto ha tenido que aumentarse considerablemente.

En ese mismo lapso, hubo un incremento de naves aéreas que se sumaron a la poderosa aviación, incrementando su poder de fuerza. Así podemos ver, que de 28 naves de ala fija habían en 1979, para 1987 eran 63; asimismo, el número de helicópteros aumentó de cinco a 72, y las unidades navales de 4 pasaron a 33 ( Ver Anexo 1 ).

Para 1987, el ejército se había fortalecido tanto en número de hombres como en armamento moderno, para hacerle frente al FMLN, que también incrementó el número de combatientes y adquirió armamento sofisticado, muchos de éstos decomisados al ejército y, otros traídos del extranjero.

A pesar de la estructura adquirida por la Fuerza Armada



el FMLN durante esos ocho años asestó fuertes golpes a éste, llegándose a pensar que la correlación de fuerzas estaba a su favor.

En este orden militar, el FMLN no sólo ocasionó numerosas bajas al ejército, a pesar del fortalecimiento de éste, sino que averió y destruyó naves aéreas como se evidencia en Anexo 10.

Aparejada a las acciones militares, durante ese mismo período, la guerrilla ha mantenido el sabotaje a la economía nacional. Para mayo de 1983 el Ministerio de Obras Públicas informó que las pérdidas de esa Institución ascendieron a 90 millones de colones, de los cuales 60 correspondían a la destrucción de puentes y 30, a maquinaria destruída.

Por su parte, la Cámara de Comercio dio a conocer, en octubre de ese mismo año, que la campaña de sabotaje del FMLN ascendía a 1000 millones de colones. Sólo el sector agropecuario alcanzó una pérdida de 1,400.7 millones, mientras que en el sector comercial e industrial fue de 256.3 millones, efectos presupuestarios 376.3, y en infraestructura 321 millones de colones.

Durante esos años, la Fuerza Armada trataba de contener el fuerte accionar del FMLN, por lo que en 1987 los gastos militares absorvieron el más elevado porcentaje en lo que iba de la guerra, con el 30% del presupuesto nacional.<sup>15/</sup>

En 1986 el presupuesto destinado a Defensa y Seguridad Pública se acercó a los 1000 millones de colones, lo que significó un recorte del presupuesto en las áreas sociales, ya que se continuaba dándole prioridad al aspecto militar.<sup>16/</sup>

Estudios económicos señalan que el conflicto librado por los Estados Unidos y, denominado de Baja Intensidad, ha trascendido a la categoría de Alta Intensidad por las repercusiones que ha tenido en la economía nacional, ya que el gasto público es un instrumento de carácter militar, mientras las asignaciones en otros campos pierden importancia económica, por ende toma características estratégico- militar.

Esto ha llevado al país a un elevado déficit fiscal que aumentó la deuda pública, tanto interna como externamente, y hace que se vuelva el país cada vez más dependiente de la ayuda económica extranjera que, para 1987 fue de 10.5% y para 1989, ascendía a 3 mil millones de dólares.

No obstante que la ayuda extranjera ha sido significativa, se han descuidado áreas sociales para el desarrollo de la población, muestra de ello lo constituyó 1989 en que al Ministerio de Salud se le asignó el 14.3% del presupuesto nacional y a Educación, el 7.4%, mientras que el Ministerio de Defensa absorbió el 24.7%, lo que significa un aumento del 5.5% millones, respecto al presupuesto de 1988.

Los mínimos presupuestos asignados a salud, educación y



vivienda son un indicador de la desprotección del Estado hacia los problemas sociales que enfrenta la mayor parte de la población.

En cuanto al área de salud, la infraestructura de ésta desde 1979 ya no respondía a las necesidades de los 4.000.000 millones de habitantes que para esa época demandaban de ser vicios médico-hospitalarios y sólo se contaba con 14 hospitales generales, uno por cada departamento, así como 84 Unidades de Salud y 123 puestos de salud.

En la actualidad esta infraestructura de salud no ha aumentado, y las condiciones han empeorado, ya que con el terremoto de 1986 se dañó en un 90%, lo cual ha hecho más difícil la atención médica-hospitalaria porque tampoco se cuenta con el equipo y la medicina necesaria para cubrir las necesidades de la población demandante.

A todo lo anterior se aumenta la falta de personal médico y paramédico, y su concentración en las ciudades más grandes del país, mayormente en la capital. Pero el deterioro fundamental para que se brinde este servicio radica en el escaso presupuesto que se le otorga al Ministerio de Salud.

Este mal servicio se traduce en un aumento en la tasa de mortalidad que para los años de 1984-86 fue del 24.4% que resulta significativo con relación a 1978 en que fuera de 6.5%.

Con la agudización de la guerra, la salud es aún más crí

tica por las grandes masas de población desplazadas de las zonas de mayor persistencia militar, que para 1986 según datos del CICR y la Comisión Nacional de Atención a la Población Desplazada (CONADES) era de 500 mil personas y 250.500 en cantidad de refugiados, éstos últimos se fueron a diferentes países de Centro América y México.

Consecuentemente con el incremento de la población desplazada, las condiciones de salud empeoraron, y las enfermedades respiratorias alcanzaron el 17.4%; las intestinales el 11.6%, pero el mayor incremento para los años 1984-86 fue el 60% de desnutrición en la población infantil.

Se puede señalar, entonces, que las condiciones sociales de un país están íntimamente relacionadas con los problemas de salud, educación, vivienda y trabajo. Este último como factor principal, que determina las condiciones de vida de las personas.

Por tanto, el desarrollo de un país no sólo se puede medir en su crecimiento económico, sino en el proceso integral de mejores condiciones de vida de las personas, visto en lo político y social de sus habitantes.

A estas condiciones en el servicio de la salud pública, también se agrega el deterioro en la parte educativa, ya que cada vez se vuelve un privilegio para una mínima parte de la población, ya desde 1979, el analfabetismo en el país había

alcanzado el 56% de la población y el 31.2% en la zona urbana. <sup>17/</sup>

Con la guerra, las zonas rurales han sido afectadas con el cierre de más de 800 escuelas de acuerdo a los datos del Ministerio de Educación, situación a la que ese organismo de Estado no ha buscado alternativas viables para reactivar las actividades educativas en esos lugares.

En este sentido el analfabetismo ha ido en aumento, evidenciado con el 58%, solamente en la población desplazada, según datos registrados por CONADES.

Otra de las áreas sociales que se encuentran descuidadas en nuestro medio es la escasez de vivienda popular que se ha limitado, dejándose a la población en manos de las grandes constructoras que han triplicado los costos de éstas, lo que no permite que las familias de escasos recursos económicos obtengan un hogar digno.

Visto desde una perspectiva más concreta este problema, se observa que la vivienda formal en la zona metropolitana sólo es del 45.7%, esto ha conducido a las familias de escasos recursos a buscar sus propios medios para construir sus hogares, lo que ha dado como resultado la existencia del 18.7% de colonias ilegales, las que en su mayoría han logrado obtener los servicios de agua potable y energía eléctrica, no así drenaje de aguas lluvias y tuberías de aguas negras, ya que

han sido levantadas en lotificaciones que no entran en los proyectos de urbanización.

Otra de las formas de subsanar el problema de la vivienda, ha sido habitar mesones que carecen de las condiciones mínimas de higiene y que en la capital alcanzan el 26.9% de este tipo de construcción que manifiesta el grado de pobreza de sus habitantes.

Además, se cuenta con el 3.5% de las denominadas "Comunidades en Vías de Desarrollo", más conocidas como zonas marginales, y el 0.7% de campamentos que son similares a las construcciones anteriores.

Teniendo como parámetro la deficiente salud pública, el déficit de vivienda y el mínimo de la población que tiene acceso a la educación, se puede decir que esto tiene como resultado el 70% de familias salvadoreñas que están sometidas a condiciones inhumanas por la carencia de un trabajo fijo.

Frente a las precarias condiciones de vida que afronta la mayoría de la población, la guerra continúa y el gobierno central le da mayor prioridad a ésta, sin que se vislumbre un triunfo por ninguno de ambos bandos, o el fin a través de la negociación política.

Sin embargo, para 1989 se contabilizaban cinco procesos electorales, realizados en un marco de violencia, con la única variante que para los comicios presidenciales participaron

tres partidos de izquierda aglutinados en la Convergencia Democrática.

Desde todo punto de vista, las elecciones del 19 de marzo de 1989, no significaba para los dirigentes de la Convergencia buscar un triunfo, pues se enfrentaban a un electorado desconfiado que había estado expuesto a una propaganda en contra de este partido, y al cual se le vinculaba directamente con el FMLN.

La participación de la Convergencia, entonces, marca una nueva coyuntura electoral, la cual no presentaba variantes en cuanto a la pureza que podían tener, pues de todos es conocida la trayectoria de fraudes electorales, pero sí claros de que debían iniciar una lucha encaminada a orientar el proceso revolucionario hacia la vía de la negociación política.

Para algunos analistas, la participación de los partidos de izquierda fue objeto de serios debates entre éstos y el FMLN que no estaban convencidos de alcanzar la paz por la vía negociada, debido a la conducción que ha tenido la guerra durante una década, donde los gobiernos, más que buscar una salida al conflicto, han centrado su atención en buscar ayuda económica y militar para continuarla.

La participación de los partidos de izquierda no ha resultado nada fácil, pero de no haberlo hecho, la propuesta del FMLN del 23 de enero de 1989, no hubiese sido discutida por

los demás partidos políticos del país, que aunque no se llegó a ningún acuerdo, abrió las expectativas de la opinión pública nacional e internacional sobre el esfuerzo de la insurgencia de buscarle una solución al conflicto.

En cuanto a la propuesta, esta representaba riesgos para el FMLN y aún para la Convergencia Democrática de haberla aceptado el gobierno, ya que seis meses resultaban poco para crear las condiciones favorables e impulsar a este partido con perspectivas de triunfo, cuando todo parecía indicar que las ventajas estaban a favor de ARENA.

No obstante los argumentos de inconstitucionalidad que sostenía ARENA, el propósito de la propuesta del FMLN era que las elecciones fueran una contribución a la paz y no para continuar la guerra.

El punto medular de este documento lo constituía la postergación de las elecciones presidenciales del 19 de marzo de 1989, para el 15 de septiembre de ese mismo año, donde de aceptarse la petición del FMLN éste apoyaría a la Convergencia Democrática en esos comicios.

La propuesta fue discutida por todas las fracciones políticas, el FMLN quiso demostrar su voluntad pacificadora al cesar su campaña de secuestros y asesinatos de alcaldes que colaboraban con el gobierno en la ejecución del proyecto contrainsurgente, suspendió el uso de coches bombas y prometió

que el personal de la embajada norteamericana ya no sería objetivo militar.

Esto obligó a que el gobierno de Estados Unidos, mostrara interés en que se estudiara la propuesta, pero ésta no prosperó por varios factores. Según la Revista Proceso, de diciembre de 1989, se fundamentó en primer lugar, en la oposición del partido ARENA que siempre se aferró a la bandera de la inconstitucionalidad, para obstaculizar cualquier intento que tuviera el gobierno de Duarte de negociar la propuesta, y la posición un poco intransigente del FMLN en la reunión que tuvo con los dirigentes políticos del país, en Oaxtepec, México, el 20 y 21 de febrero de ese mismo año.

Duarte, que aunque se mostró abierto a discutir la propuesta, su contrapropuesta no reflejaba una verdadera disposición de buscar acuerdos concretos, ya que proponía suspender las elecciones de marzo y realizarlas en abril.

Desde todo punto de vista, ese período no permitiría al FMLN preparar las condiciones mínimas para su participación en los comicios, si aún posponiéndolas para el 15 de septiembre, significaba un riesgo para la insurgencia.

Nuevamente se perdía una oportunidad de encontrar la paz, quizá la mejor en casi toda una década de guerra civil. Con este panorama, la situación político-militar volvió a su acostumbrada rutina de violencia, ya que el FMLN al cerrársele las puertas de la negociación retomó su postura de continuar

con la lucha armada, como la única vía de desestabilizar al gobierno.

De esta manera, el FMLN inicia una campaña en contra de las elecciones que vino a afectar a la Convergencia que no desistió de su propósito de participar en los comicios presidenciales.

Al llegar a la recta final eleccionaria, el boicot anunciado por el FMLN se hizo realidad con el paro al transporte a nivel nacional, sabotaje al tendido eléctrico, choques armados con el ejército.

Para los dirigentes de la Convergencia Democrática, el boicot les perjudicó, mayormente a ellos, ya que la población de escasos recursos que según éstos eran votos potenciales con que contaban, y no tenían los medios para desplazarse a los centros de votación.

Frente a esa situación que unos calificaron de desfavorable para la Convergencia, había otros de mayor embergadura como la como la confusión que se creó en la población con las posiciones iniciales del FMLN de apoyar a los partidos de izquierda si su propuesta encontraba una respuesta positiva, y posteriormente sus llamados al pueblo para que no asistieran a votar, y si lo hacían pidieron que fuera anulado el sufragio, lo cual creó desconfianza aún en los simpatizantes de la misma Convergencia.



ANEXOS DEL MARCO HISTORICO

ANEXO 1

ESTRUCTURA DE LA FUERZA ARMADA

	1979	1980	1981	1982	1983	1984	1985	1986	1987
Tropas incluye cuerpos de seguridad	10, 000	17,000	20,000	24,000	37,000	40,000	44,000	50,000	56,000
Batallones de maniobra	13	16	17	22	43	40	41	42	41
Naves aéreas de ala fija	28	28	22	21	25	38	42	49	63
Helicópteros	5	5	13	17	28	32	47	67	72
Unidades navales (superficiales)	4	4	4	10	12	13	20	21	33

Fuente política militar N.A. y las elecciones de El Salvador, 22 marzo 88

Información obtenida textualmente del fichero de la Agencia Salvadoreña de Prensa (SALPRESS)

ANEXO 2

EL SALVADOR: MONTO DE LA DEUDA EXTERNA  
(EN MILLONES DE COLONES)

PUBLICA	996.2	1,187.5	1,632.0	2,039.4	2,486.5	2,714.0
DEL BCR	481.5	1,180.1	1,503.0	1,751.9	1,778.6	1,695.2
PRIVADA	869.3	572.9	541.9	483.2	491.1	464.5
TOTAL	2,347.0	2,940.5	3,676.9	4,274.5	4,726.2	4,873.7

FUENTE: BCR

ANEXO 3  
ELECCIONES EN EL SALVADOR

ESTADO COMPARATIVO DE ELECCIONES DE DIPUTADOS DE 1982,85,88 CON ELECCIONES PRESIDENCIALES 1989.

CONCEPTO	1982		1985		1988		1989	
	CANTIDAD	%	CANTIDAD	%	ANTIDAD	%	CCANTIDAD	%
1. Población apta para votar (1)	2.439.600	100	2.623.300	100	2.765.400	100	2.812.700	100
11.Votos emitidos	1.551.700	63.6	1.096.847	41.8	1.100.00	39.8	925.000(3)	
1.Votos válidos	1.362.339	55.8	965.231	36.8	926.492	33.5		
2.Votos no válidos(nulos, impugnados, en blanco)	189.348	7.8	139.375	5.2	173.508	6.3	no hay datos del Consejo Central de Elecciones.	
111.No votaron	887.900	36.4	1.526.453	58.2	1.665.400	60.2	1.888.700.	

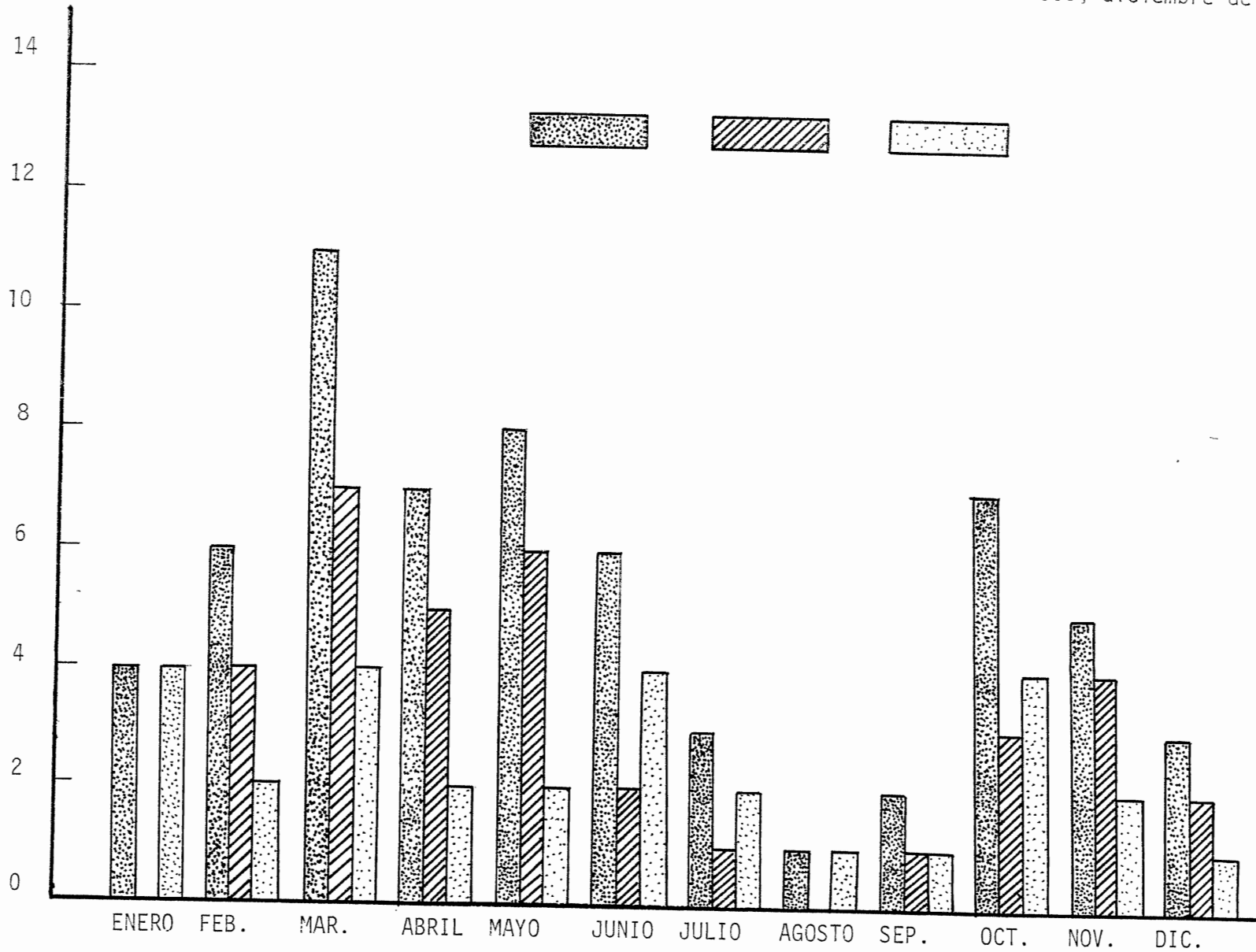
Fuente política militar N.A y las elecciones de El Salvador, 22 de marzo 88

Información obtenida textualmente de los ficheros de la Agencia Salvadoreña (SAI PRESS)

ANEXO 4

EL SALVADOR: PAROS LABORALES 1988

FUENTE: Revista Proceso, año 9  
No. 366, diciembre de 1988



# Comisión de Derechos Humanos de El Salvador (CDHES)

URBANIZACION LA ESPERANZA, PASAJE 1, Nº 117, SAN SALVADOR — TELEFONO: 25-9232

Miembro de la Federación Internacional de los Derechos del Hombre (FIDH). (Organización no Gubernamental acreditada ante la Organización de las Naciones Unidas Estatuto B y ante el Consejo de Europa). Y de Comisión para la Defensa de los Derechos Humanos en Centroamérica. (CODEHUCA).

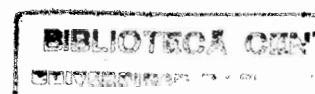
## POBLACION CIVIL ASESINADA DESDE ENERO DE 1987 HASTA SEPTIEMBRE DE 1990

MESES \ AÑOS	1 9 8 7	1 9 8 8	1 9 8 9	1 9 9 0	TOTAL
ENERO	209	126	207	155	697
FEBRERO	100	196	240	144	680
MARZO	112	136	363	78	689
ABRIL	116	139	206	91	552
MAYO	83	101	212	99	495
JUNIO	131	111	120	138	500
JULIO	144	73	107	85	409
AGOSTO	100	194	104	124	522
SEPTIEMBRE	111	332	136	104	683
OCTUBRE	112	169	82	-	363
NOVIEMBRE	105	170	1,778	-	2,053
DICIEMBRE	92	144	158	-	394
TOTAL	1,415	1,891	3,713	1,018	8,037

### F U E N T E S

- Comisión de Derechos Humanos de El Salvador (CDHES) no gubernamental.
- La Prensa Gráfica (P.G.)
- El Diario de Hoy (D.H.)
- Diario El Mundo (D.M.)
- Diario Latino (D.L.)

San Salvador, 8 de Octubre de 1990.



**CUADRO ESTADISTICO DE ASESINADOS DE LA POBLACION CIVIL, DESDE EL 15 DE OCTUBRE DE 1979 HASTA EL  
MES DE DICIEMBRE DE 1985**

SECTORES	1,979	1,980	1,981	1,982	1,983	1,984	1,985	TOTAL
CAMPESINOS	67	960	8,053	1,683	219	143	91	11,216
OBREROS	108	1,358	886	210	115	58	44	2,779
ESTUDIANTES	36	515	577	78	28	66	28	1,328
EMPLEADOS	---	---	390	164	77	34	66	731
MAESTROS	11	120	72	13	9	10	6	241
COMERCIANTES	---	---	170	102	70	35	21	398
PROFESIONALES	9	114	44	16	19	10	11	223
PERIODISTAS	---	---	2	---	---	---	---	2
RELIGIOSOS	---	---	14	3	3	---	---	20
SOCORRISTAS	---	---	---	3	1	1	---	5
ARTISTAS	---	---	---	---	1	3	---	4
AMAS DE CASA	79	740	13	6	2	1	---	841
NO IDENTIFICADOS	839	10,536	6,313	10,269	5,282	2,499	1,276	37,017
<b>TOTAL.....</b>	<b>1,149</b>	<b>14,343</b>	<b>16,537</b>	<b>12,547</b>	<b>5,826</b>	<b>2,860</b>	<b>1,543</b>	<b>54,805</b>

Las violaciones a los derechos humanos más fundamentales que como seres humanos nos corresponden en nuestro país, es cosa que a diario suceden; se captura, desaparece y asesina a las personas más humildes de nuestra sociedad.

De acuerdo a los principios de Humanidad reconocidos por todos los pueblos civilizados, la práctica de la captura-desaparición y el posterior asesinato constituyen hechos condenables de esa humanidad.

¿Qué realidad es la que el Sr. Presidente Duarte, le trata de hacer publicidad en su actual gira y con qué fines? ¿Qué alternativas plantea para los salvadoreños en lo que a materia de Derechos Humanos se refiere?

A continuación presentamos datos estadísticos de personas desaparecidas desde 1971 hasta el 31 de marzo de 1986, así como también cifras sobre asesinados de los últimos años como una prueba fehaciente de la constante violación a los Derechos Humanos en nuestro país.

**Comisión de Derechos Humanos de El Salvador (CDH)**

URBANIZACION LA ESPERANZA, PASAJE 1, Nº 117, SAN SALVADOR — TELEFONO: 25-923

Miembro de la Federación Internacional de los Derechos del Hombre (FIDH). (Organización no Gubernamental acreditada ante la Organización de las Naciones Unidas Estatuto B y ante el Consejo de Europa).  
Comisión para la Defensa de los Derechos Humanos en Centroamérica. (CODEHUCA).

**P O B L A C I O N   C I V I L   C A P T U R A D A**

DURANTE EL PERIODO DE 1984 A SEPTIEMBRE 1990

MESES \ AÑOS	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	TOTAL
ENERO	5 2	5 3	4 6 7	5 5	6 8	2 0 6	7 8	9 7 9
FEBRERO	3 9	1 3	9 7	9 8	4 4	1 2 6	9 8	5 1 5
MARZO	2 3	3 4	3 0	6 8	6 9	1 1 9	8 8	4 3 1
ABRIL	1 7	5 1	7 8	1 7 9	8 2	1 6 7	8 3	6 5 7
MAYO	2 8	3 3	9 5	8 2	5 3	1 2 8	6 8	4 8 7
JUNIO	3 7	3 5	4 2	2 5	5 0	1 3 8	8 6	4 1 3
JULIO	2 0	2 4	5 2	4 7	4 8	2 1 2	7 4	4 7 7
AGOSTO	3 6	3 1	5 1	3 1	8 8	1 1 2	3 7	3 8 6
SEPTIEMBRE	7 6	3 5	8 4	1 1 0	2 8 6	1 8 8	3 1	8 1 0
OCTUBRE	3 8	7 6	8 7	2 4	7 9	1 2 8	-	4 3 2
NOVIEMBRE	2 5	5 4	4 0	1 6	9 1	6 6 9	-	8 9 5
DICIEMBRE	2 4	2 9	5 9	1 3	4 4	1 4 8	-	3 1 7
TOTAL	4 1 5	4 6 8	1,1 8 2	7 4 8	1,0 0 2	2,3 4 1	6 4 3	6,7 9 9

**N O T A** En el año de 1987 solo se tomaron en cuenta la fuente de testimonios brindados en la oficina de la CDHES.

**F U E N T E S**

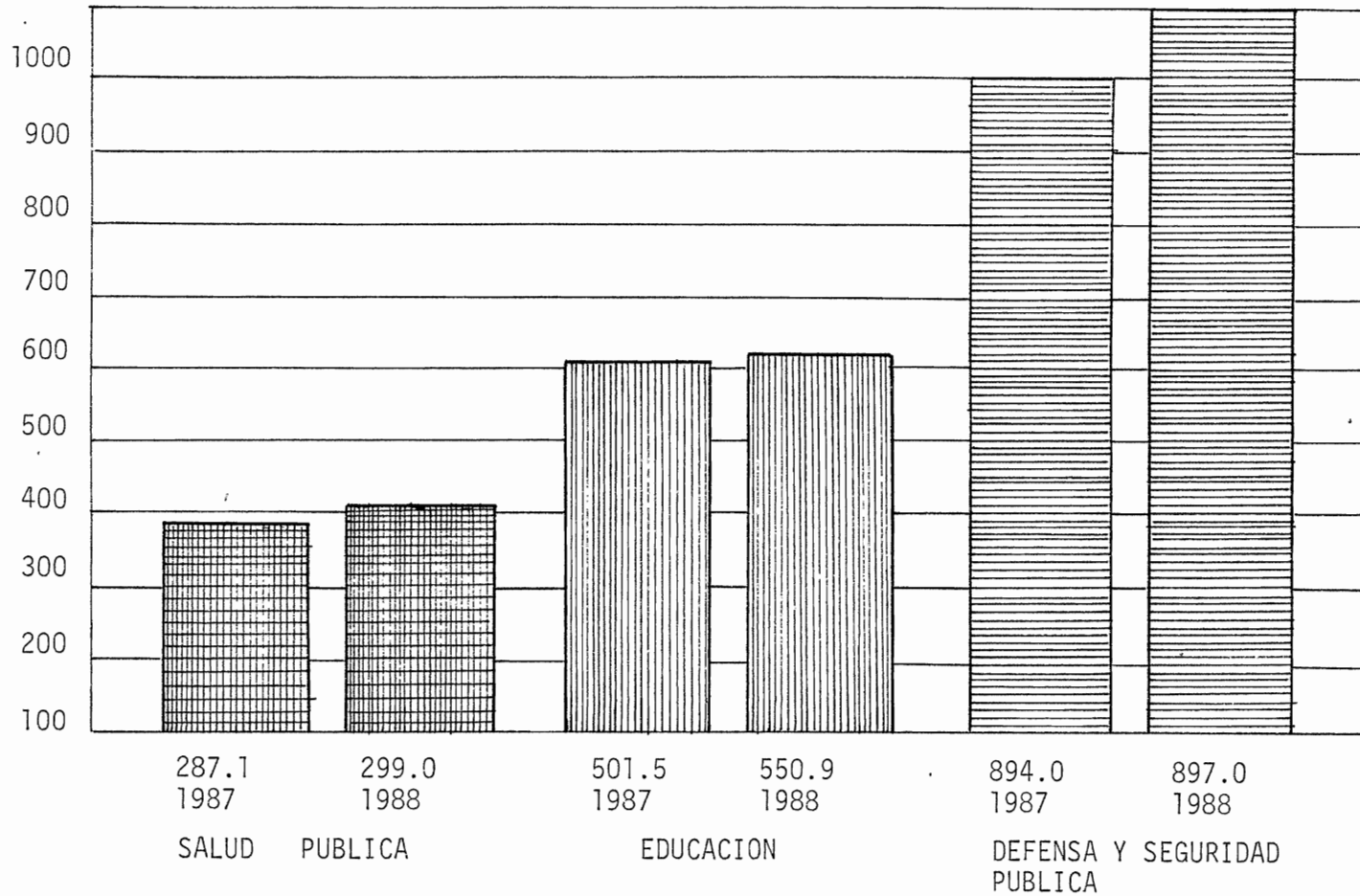
- Comisión de Derechos Humanos de El Salvador (CDHES) no gubernamental.
- La Prensa Gráfica (P.G.)
- Diario de Hoy (D.H.)
- Diario El Mundo (D.M.)
- Dairio Latino (D.L.)



ANEXO 3

GRAFICA COMPARATIVA DE ENTRE LOS TRES MAYORES  
PRESUPUESTOS 1987-1988  
(Millones de Colones)

Millones



FUENTE: DATOS Y CIFRAS. Organismo Informativo del Centro de Datos Genda, San Salvador, El Salvador C.A. noviembre-diciembre 1987, cuadro 10.

## ANEXO 9

### UNIDADES DE LA FUERZA ARMADA

12	Helicópteros UH-1M	Gran capacidad destructiva, visión nocturna y dotados de rockets de presión.
47	Helicópteros UH-1H	
6	Helicópteros Hughes 500	Artillados, disparan 6,000 bolas de 7.6 mm. por minuto.
5	Aviones AC-37	Artillados, cada uno con tres ametralladoras. 50.
9	Aviones Cessna A-37	Cazabombarderos a reacción.
10	Aviones O-2	Aviones de reconocimiento con capacidad para disparar cohetes.

Unidades aéreas que, por supuesto, fueron inmediatamente proporcionadas por E.U. A los 18 helicópteros entregados al ejército en 1985 se sumaron las detalladas unidades a la poderosa aviación salvadoreña incrementando enormemente su poder de fuego.

Información obtenida textualmente del fichero de la Agencia Salvadoreña de Prensa (SALPRESS)

ANEXO 10

**MEDIOS MILITARES DEL EJERCITO  
DESTRUIDOS O AVERIADOS Y ARMAS REQUISADAS**  
(segundo semestre 1985-primer semestre 1986)

	JUL-DIC 1985	ENE-JUN 1986
HELICOPTEROS DESTRUIDOS	2	3
HELICOPTEROS AVERIADOS	19	7
VEHICULOS MILITARES DESTRUIDOS	33	17
VEHICULOS MILITARES AVERIADOS	13	(sin datos)
ARMAS REQUISADAS	181	153

FUENTE: SALPRESS, Movimiento Popular Socialcristiano

## REFERENCIAS BIBLIOGRAFICAS

- (1) Castro Morán, Mariano, Función Política del Ejército en el Presente Siglo, UCA editores 1984, pág. 245.  
Guzmán Pineda, Pedro. "La Participación de la Función Política en la Formación Económica Social Salvadoreña", trabajo de seminario de graduación, Facultad de Ciencias y Humanidades, Universidad de El Salvador, pág. 22.  
El Salvador: Partido Comunista y Guerra Revolucionaria, entrevista a Schafik Jorge Handal, por Marta Harnecker, mimeografiado.
- (2) Proclama de la Fuerza Armada emitida el 15 de octubre de 1979, Revista ECA octubre-noviembre de 1979, pág. 1017 y 1018
- (3) Marroquín Mena, Edgar. "Evaluación sobre Reforma Agraria (1980-1987), Cuadernos Universitarios No. 15, pág. 9.
- (4) Ruano, Jesús Evelio. "La Economía en el Quinquenio 1979-1984", Revista Economía Salvadoreña, enero-diciembre de 1984, Facultad de Ciencias Económicas, Universidad de El Salvador, pág. 16.
- (5) Idem. pág. 17.
- (6) Tóchez, Irma Edith. "Contribución a la Crisis en El Salvador 1979-1984" trabajo de seminario de graduación, Facultad de Ciencias y Humanidades, Universidad de El Salvador, pág. 60.
- (7) Ruano, Jesús Evelio. op. cit. pág. 15.
- (8) Boletín: La Política Norteamericana en El Salvador, Serie documental No.1, San Salvador, mayo de 1985.
- (9) Fuente Política Militar Norteamericana y las Elecciones en El Salvador, 22 de marzo de 1988, información recabada en la Agencia Salvadoreña de Prensa (SALPRESS).
- (10) Aclaración: Soberanía nacional o Seguridad Nacional es una teoría elaborada por el imperialismo ante la amenaza de la Unión Soviética sobre los pueblos "libres".
- (11) Cuadernos CECARI No.2, Serie de Estudios Coyunturales, editorial Universitaria, diciembre de 1986.
- (12) Boletín Proceso, año 9, No.366. pág. 16.

- (13) Cuadernos CECARI, op.cit. pág. 17.
- (14) ECA 432-434 de enero-febrero pág. 3.
- (15) DATOS Y CIFRAS, Organismo Informativo del Centro de datos Genda, S.A. Salvador, El Salvador, noviembre-diciembre, cuaderno 10.
- (16) Idem. pág. 10.
- (17) Boletín de Ciciencia Económicas y Sociales, año X No.3, mayo-junio 1988.

## CAPITULO II

### MARCO TEORICO

#### CONTEXTUALIZACION DE LA PROPAGANDA

Toda disciplina tiene su finalidad que determinará sus funciones, ya sean éstas hacia propósitos que vayan en beneficio de la colectividad o de intereses particulares. En este sentido, la propaganda política puede servir en dos direcciones.

En cualquiera de esas dos direcciones, la propaganda política concebida como un conjunto de técnicas tendientes a influir ideológicamente en el comportamiento humano,<sup>1/</sup> ha sido en el campo político, el método más eficaz para someter a las masas a que se adhieran a los intereses de la clase en el poder.

Entendida de esta manera, la propaganda es un arma ideológica que los diferentes grupos hegemónicos, utilizan para alcanzar sus fines, ya sean estos políticos, económicos, sociales o militares, al influir o inculcar en los individuos, ideas acorde a los objetivos preestablecidos por él o los grupos que la utilizan.

En el campo político, específicamente, en el ámbito electoral, la propaganda ejerce un papel decisivo, al llevar al triunfo a una fracción política o conducirla a una derrota si

sus estrategias no son bien diseñadas.

Algunos propagandistas sostienen que el éxito de esta radica en la profundización de sus planteamientos; sin embargo, la acción de ésta, en el campo electoral, se ve disminuida en su potencialidad, cuando en algunos casos es utilizada para demostrar una imagen positiva de un candidato en contienda y se le exalta una serie de valores éticos y morales a éste, para recurrir a la difamación de los adversarios.

Obviamente que la propaganda en su estrategia contempla una contrapropaganda, en la que se pueden desvirtuar ciertos temas, en que el adversario puede ser fácilmente combatido con argumentos de peso que contradigan su posición inicial, y caer en acciones carentes de contenido político real y, asimismo, desviarse hacia una polémica vulgar.<sup>2/</sup>

Sobre este tema, Lenin sostiene que "toda lucha encierra momentos en que no se puede dar al enemigo ninguna satisfacción sino se quiere fracazar, por eso es necesario comparar y analizar concretamente los argumentos sin apartarse de los principios partidaristas, pero haciendo una valoración profunda de las normas y tradiciones del grupo".<sup>3/</sup>

Diferente a los planteamientos que hacen estrategias como Lenin, lo más común entre los partidos políticos en contienda es dirigir sus campañas propagandísticas a difamar al contrario, negándole a las masas la posibilidad de una orien

tación política-ideológica, que les permita a éstas, tener una clara conciencia sobre los principios en que se fundamentan las doctrinas políticas de cada sector que lucha por imponer sus ideas.

Concretamente, una doctrina política implica una determinada ideología, concebida ésta como un conjunto de concepciones e ideas políticas, jurídicas y filosóficas que reflejan en última instancia las relaciones económicas.<sup>4/</sup>

Es importante analizar como una estructura ideológica a través de una serie de organismos e instituciones, imponen una función hegemónica ejecutada por los grupos dominantes de la sociedad.

Para Gramsci, la estructura ideológica se presenta bajo una multiplicidad de formas, entre ellas la conciencia, el arte, la cultura, la religión, el folklore<sup>5/</sup> etc. Todos estos medios a través de los cuales la ideología va implícita para afirmar o reafirmar a la clase hegemónica su poder de clase dirigente. Sin embargo, también reconoce que dentro de esa estructura ideológica se encuentran los medios de comunicación social, y todos sus instrumentos que permiten influir sobre la opinión pública.

Son en estos instrumentos donde encontramos la función de la propaganda política como difusora de ideología, hacia todos aquellos sectores que resultan necesarios que se incor



poren a los objetivos que la clase dirigente pretende.

Esto explica como en el campo propagandístico se han creado métodos como los empleados en la Primera y Segunda Guerra Mundial y, luego, en todo el período de la post-guerra cuando parecía que las potencias gozarían de una tregua en su lucha, el imperialismo esgrime una nueva arma política-ideológica como es la guerra fría con que pretendían demostrar que la democracia occidental presentaba una plataforma de verdadera paz.<sup>6/</sup>

"La guerra fría supone como es lógico, una lucha ideológica de tipo especial, es por ende una propaganda agresiva, destinada a paralizar la resistencia de las grandes masas a la política imperialista, asegurar su expansión y servir de instrumento de intervención en los asuntos internos de otros Estados para mantener un ambiente de tensión y conflicto en las relaciones internacionales".<sup>7/</sup>

La misma literatura burguesa reconoce que la guerra fría comenzó como consecuencia de las divergencias entre las potencias, y el conflicto ideológico que ya había tomado dos direcciones: la concepción de la realidad concebida por el mundo socialista y la sostenida por la sociedad capitalista.

En contraposición a esta propaganda, Lenin le dio importancia a la lucha ideológica y a la propaganda revolucionaria, pero encaminada a contribuir a la educación de la clase

obrero de otros países, en oposición a los esfuerzos sistemáticos de la burguesía imperialista, tendiente a engañar a las masas trabajadoras a través de imponer o mantener su dominio espiritual.

De manera que la lucha ideológica de los grandes bloques de poder, no están desvinculadas de las luchas ideológicas que libra por separado cada pueblo, donde la estructura económica capitalista ha entrado en crisis y, por ende, se da una disputa por la hegemonía entre las clases sociales.

Así, la falsa visión de la realidad impuesta en una sociedad dividida en clases sociales, hace posible que la propaganda que en sus orígenes surgiera con fines informativos y organizativos, sea ahora un instrumento más para las clases sociales que quieren perpetuar su dominio sobre aquellos que carecen de todo derecho a decidir sobre sus anhelos de participar en una sociedad más justa.

El manejo constante de todo un aparataje propagandístico, ha permitido que se conozca sólo la concepción de la realidad impuesta por la ideología de las clases dominantes, ya que esta se encuentra implícita a los intereses de las clases detentoras del poder que ven amenazada su hegemonía, cuando se inician las luchas de las clases obreras con la finalidad de buscar mejores condiciones de vida.

No obstante el afán de las clases en el poder de conti-

nuar a través de todos los medios, el estado de cosas imperantes del sistema, su concepción de la realidad poco a poco se ha ido debilitando, al poner en tela de juicio la injusticia social de una estructura económica y, por tanto, se oponga a esta otra concepción de ver la realidad, donde priva la igualdad y la justicia social para aquellos que están bajo el dominio de una clase que les niega hasta los más elementales derechos de convivencia en una sociedad.

Lo anterior demuestra, que la sociedad capitalista en su interior engendra una división de clases sociales, entendida ésta como grandes grupos de hombres que se diferencian entre sí por el lugar que ocupan en el sistema de producción social, históricamente determinado por las relaciones en que se encuentran respecto a los medios de producción.<sup>8/</sup>

Lo cual indica que en toda sociedad donde los medios de producción están concentrados en pocas manos, la explotación del hombre es la base que sustenta al sistema y, por consecuencia, éstos estarán subordinados a las decisiones del gran capital.

Como se mencionó al principio, la propaganda puede ser orientada hacia dos direcciones y, es obvio que, una de estas su objetivo fundamental es que se mantenga la opresión de una clase sobre la otra, por lo cual se ponen en práctica todas las estrategias que contribuyan a crear conformismo y sumisión

en los sectores populares. Muy usado para lograr esos fines es la exaltación de un mal entendido patriotismo y nacionalismo que fuera el arma ideológica de los alemanes en la segunda guerra mundial y vigente en nuestros días. Los valores morales y religiosos vienen a ser el "caballito de batalla" con que, se pretende resignar a la población, mientras los niveles de explotación aumentan, y con ello se engendran antagonismos irreconciliables entre las clases sociales, donde unos hegemonizan sobre los demás para continuar imponiendo una estructura económica favorable a las pequeñas élites.

Contrario a lo que se pretende con la implementación de grandes campañas propagandísticas, orientadas a crear actitudes pasivas, la lucha del proletariado ha sido la respuesta a una larga trayectoria de explotación. Y la lucha política de estos sectores en la sociedad burguesa se orienta hacia una revolución socialista que busca establecer la dictadura del proletariado, como la única forma de liberar a las clases oprimidas y a toda la sociedad en general.<sup>9/</sup>

De manera, que las formas económicas o ideológicas de lucha estarán subordinadas a los objetivos de la lucha política, que por lo general, es la lucha de la clase proletaria que en los países sometidos está dirigida a vencer la monopolización que ejercen los capitalistas en alianza con los grandes capitales de potencias imperialistas obstinadas en mantener

bajo su dominio aquellos países que económica, política y militarmente dependen de éstos.

De este modo, la lucha se vuelve más intensa por la intervención de potencias capitalistas, que al ejercer su dominio a todos los niveles, determinan el destino de los países subdesarrollados, para perpetuar la explotación que les permita hacer más sólida sus democracias, mientras los países pobres continúan debatiéndose en luchas intestinas.

Cuando los movimientos insurreccionales toman carácter de un proceso revolucionario, la nueva modalidad del imperialismo es la intervención directa hacia los países que pretenden liberarse, para lo cual toman como pretexto la seguridad nacional, lo que les ha permitido llevar a los diferentes países que se encuentran luchando por su liberación, proyectos como la Guerra de Baja Intensidad (GBI).

Con estos proyectos se busca desestabilizar a los movimientos de liberación cuando éstos están en pleno desarrollo o bien cuando ya han sido ganados y se pretende derrocar a gobiernos instituidos por el poder popular.

En cualquiera de los casos, su objetivo es ganar las mentes y corazones de la población y encontrar en éstos una red de información sobre la acción de los movimientos insurgentes.<sup>10/</sup> Así, el control sobre los alcances de éstos viene a constituir el primer objetivo de la Guerra de Baja Intensidad.

CONFIDENTIAL

Este esquema de lucha impuesta por el imperialismo, comprende métodos propagandísticos sofisticados como es la guerra psicológica, que se ha convertido en un instrumento de política de agresión e intervención en los asuntos internos de otros pueblos, y viene a ser la fiel acompañante de proyectos como la Guerra de Baja Intensidad.

#### TECNICAS PROPAGANDISTICAS

Se puede decir que los métodos de lucha varían de acuerdo a los objetivos que se persigan; no obstante, cualquier forma de hegemonía que se quiera imponer o mantener en una sociedad, requiere para legitimar su acción de la propaganda política con sus diversas formas de aplicación.

✓ Las campañas electorales son una de tantas maneras en que entra en juego la aplicación, no sólo de la propaganda sino también de la contrapropaganda. En el primer caso se buscará con el auxilio de diferentes técnicas, vender la imagen de los candidatos que participan en los comicios y atraer adeptos hacia determinados grupos ideológicos; y en el segundo, contrarrestar los ataques que el adversario pueda emplear para desbaratar el esquema de lucha de los demás.

Al diseñar una campaña propagandista, las fuerzas políticas que entran en la contienda electoral están conscientes que se enfrentarán a diferentes adversarios, los cuales

harán uso de argumentos que puedan invalidar la posición del grupo que ofrezca peligro de obtener ventajas en el proceso electoral.

Eso conduce a los grupos políticos a utilizar la contrapropaganda como arma para restarle poder al adversario. En este sentido, universalmente, las técnicas tienen aplicabilidad práctica en ambos casos.

Podemos mencionar, que una de las técnicas más utilizadas en el ámbito político es la simulación. Con esta las fuerzas en contienda tratan de ocultar sus propias debilidades y atacan con ello al adversario.<sup>11/</sup>

Con la simulación se trata de hacer creer a las masas que los intereses de un determinado grupo corresponden a los de la mayoría de la población.

En el campo de la propaganda, la simulación es una entre la gama de técnicas de las que se puede hacer uso en una campaña electoral. La aplicabilidad de esta técnica se dio con mayor fuerza en la Segunda Guerra Mundial, aunque con otros objetivos.

También el símbolo fue muy empleado en la propaganda hitlariana como señal de fuerza, poder y justicia del ejército alemán, luego fue retomado posteriormente en las campañas proselitistas, en la que los grupos políticos la usan para identificarse y diferenciarse de los demás.

La mayor utilidad del símbolo radica en su poder evocativo al ir asociado a un mensaje.<sup>12/</sup> Podría decirse que el símbolo es un estímulo que actúa como un condicionador hacia ciertas acciones pre-establecidas, pues se introduce en el subconciente de las personas.

El subconciente del individuo es la vía que los estrategias de la propaganda han explotado con gran éxito para vender las ideas de los grupos hegemónicos, y las formas de como hacerlo se presentan con distintas modalidades. Así podemos ver como actúa la regla de la simplificación que tiene su base en los argumentos breves, pero lo suficientemente explícito para ser comprendido con rapidez por las masas.

Una de las ventajas de la simplificación la encontramos en la acción que ejerce en los argumentos breves y precisos. En ese proceso simplificativo está la voz de orden y el slogan, ambos son utilizados en las campañas electorales, como recursos importantes en la estructura de los mensajes que llegan a la población. En cuanto al slogan, es el que resume los objetivos que se persiguen, y la voz de orden se toma como un recurso táctico,<sup>13/</sup> al emplear los imperativos que provocan en el público una reacción positiva hacia determinado grupo.

Otro recurso que está presente en este tipo de campaña política, es la exageración y desfiguración de los hechos a



través de los mensajes que se envían al público. Esta regla no sólo es aplicable en períodos electorales, también se aplica a nivel de política internacional.

En el contexto internacional, el partido comunista soviético lanzó una campaña en la que se pronunció en contra de la implementación del Plan Marshall y el uso de la bomba atómica por parte de los Estados Unidos, en dos ciudades del Japón (Hiroshima y Nagasaki).

Es por eso que la propaganda comunista sostiene, que una campaña triunfa cuando se logra expandirse y se discute el mismo tema de diversas maneras, y establezca entre los que la impulsan y en quienes repercute, un verdadero fenómeno de resonancia.<sup>14/</sup>

La aplicación de diversas técnicas en el campo de la propaganda, se emplean con fines de generar opinión pública, por lo que resulta comprensible la incursión de la propaganda en el ámbito de las ciencias sociales y exploten la presión que ejercen los grupos en la opinión individual.

Para los estratega, entonces, es importante la influencia del grupo sobre las acciones de los demás, esto es explicable por el instinto que es una de las características de los seres humanos. La simpatía, por tanto, es un sentimiento que acerca a los grupos y los hace actuar de forma similar.<sup>15/</sup>

En el campo político, es importante la impresión que un

líder debe causar en las masas, y crear en torno suyo un re conocimiento hacia su proyección como dirigente.

Si se logra arrancar ese primer sentimiento que los pro pagandístas denominan "ley de la simpatía inmediata", se habrá ganado uno de los objetivos más difíciles para cualquier líder que persiga obtener el apoyo de la población. Sin embar go, para reafirmar el sentimiento de adhesión de las masas ha cia las acciones de un grupo determinado, este pone en juego diversas formas de convencimiento hacia el público, de lo con trario no habrá uniformidad de criterios que posibiliten un criterio común.

De acuerdo a estudios realizados en el área sociológica se plantea que es difícil que los individuos sean indiferentes a las acciones que ejecutan los grupos. Un caso específi co son las manifestaciones y concentraciones de masas, donde la participación de las personas se orienta más por el impul so instintivo que reflexivo. En este sentido, la ley de la unanimidad y el contagio provoca reacciones inmediatas.

Sobre la unanimidad de las masas, Lenin plantea que esta se logra a través del "elemento unificador", y señala que ese elemento subyace en la división de los oponentes, adversarios concientes y partidarios honestamente confundidos.<sup>15/</sup>

Visto desde los ángulos que menciona Lenin, se observan dos tendencias. La primera hacia atraer a las multitudes a

través de ciertas tácticas que conduzcan a la aceptación de los propósitos del grupo y, la segunda hacia la reafirmación de las convicciones del grupo que por diversas razones entran en contradicción con sus principios.

Conocedores los propagandistas de las reacciones que pueden presentar los grupos sociales, se valen de cualquier tipo de procedimiento que los lleva al logro de los objetivos preestablecidos. Coincidentemente, las metas que se plantean en una campaña electoral, son similares para cada uno de los grupos que entran en la disputa por el poder, lo que varía es la manera de alcanzarlo.

Ahora, una forma de lograr esas metas es proveer en una campaña la contrapropaganda del contrario que tratará de explotar todos los puntos débiles de su rival, ya que la mitad de su triunfo estará orientado a que pierda credibilidad frente a la opinión pública.

Con base a esos espacios que se busca encontrar en el adversario, éste debe atacar con sus mismos argumentos a su oponente. Lo que implica tener un conocimiento exacto de las acciones que realiza y desbaratar posibles ataques que busquen ponerlo en desventaja frente al público.

Es por eso que las precauciones en este campo nunca están de más, para el caso, cuando la propaganda del contrario es poderosa, no es conveniente atacarla de frente. Esta regla pa

rece contraria a un principio que dice: "para combatir una opinión, se debe partir de esa misma opinión".<sup>16/</sup>

Aparentemente, algunas reglas o técnicas que se les de nomina propagandísticamente parecen contradecir a otras, sin embargo, cada una tiene su aplicación práctica en un momento determinado. Comúnmente, lo que se observa en las campañas electorales, es un mensaje pobre, carente de un contenido real que permita educar políticamente a la población, por no estar acorde a las necesidades sociopolíticas de la sociedad.

Si los fines fueran los de instruir a las masas, la pro paganda política sería el instrumento armonizador entre los individuos, sus intereses y los del grupo. Vista desde ese ángulo, esta disciplina sería una contribución hacia la búsqueda de soluciones a los problemas sociales, los cuales son producto de la mala conducción del sector que hegemoniza, y que a toda costa quiere mantener sus intereses sobre los de más.

En ese contexto, las apreciaciones que los individuos ha cen de la propaganda al concebirla como deformadora de la con ciencia social de las masas, se da por los fines utilitarios y personales de unos sectores.

Esto ha provocado dos situaciones en el campo de la propaganda. El primero es el uso exagerado de ésta sin hacer caso a las apreciaciones que sobre ella se tengan; y en segundo

lugar, el temor que otros sectores tienen al no saber ocupar las técnicas propagandísticas en forma adecuada, al estar prejuiciados por los esquemas valorativos que se tienen, y que no les permite ver en ésta una forma de buscar la cohesión de los grupos que puedan resolver pacíficamente los antagonismos de la pluralidad social, y de la justicia de clases que se produce en la sociedad.<sup>17/</sup>

El valorar a la propaganda sólo desde el punto de vista negativo, ha conducido a los grupos de izquierda y movimientos revolucionarios a subestimar a esta disciplina y se encuentren en desventaja frente a otras fuerzas contrarias ideológicamente.

Dirigentes revolucionarios, han comprendido que el triunfo de unos sectores se debe a que han sido capaces de entrar con éxito en el mundo invisible de la imaginación, donde se ganan la conciencia de las masas.<sup>18/</sup>

#### RETORICA PROPAGANDISTICA

Obviamente, que para ganar la conciencia de las personas a través de la propaganda, la elaboración del mensaje es importante porque es el que trasciende el conocimiento racional de los perceptores, y los conduce hacia los objetivos que persigue toda campaña propagandística.

Lo anterior se logrará si el mensaje contiene todos aque

llos elementos lingüísticos que permitan la armoniosidad en su composición, y dar así elegancia y comprensibilidad al mismo. Es por eso que el mensaje cobra vida a través de una serie de figuras retóricas, las cuales forman un sistema de recursos de decodificación relacionados con la semántica del discurso sin que por ello se pierdan los objetivos propagandísticos que van implícitos en el mensaje. Esto indica una particularidad del hecho comunicativo, que reside exclusivamente en ser un hecho de significación. 19/

El mensaje televisivo encierra una serie de recursos de decodificación, al contar con un código de signos en la parte visual que fácilmente son manipulados al provocarse un sentido ambiguo de los mensajes que deberían estar orientados a decir la verdad y no para ocultarla. Las figuras retóricas en función de la propaganda, según algunos escritores, es una manera de decir, pero también de no decir.

Esto demuestra la doble intencionalidad que encierran los mensajes propagandísticos cuando se impone un planteamiento, en menoscabo del planteamiento del contrario, lográndose esos efectos a través de un tratamiento expresivo que muestra los significantes con "deformaciones" deliberadas para lograr en el campo comunicativo efectos especiales que conduzcan a desvalorizar a los oponentes.

Estos mensajes son comunes en el medio televisivo, que

además de la parte lingüística se poya en lo visual, al cual se le da un tratamiento técnico expresivo para que ambos conformen la unidad dentro del mensaje.

Así tenemos a la imagen como parte de un mensaje que expresa una serie de connotaciones que no son más que las significaciones que tiene un objeto determinado, o la relación que se establece entre los significados ya que la parte visual encierra un sistema de signos, en los que encontramos significantes y sus respectivos significados que son los que permiten la interpretación del mensaje en sus dos dimensiones: visual y lingüístico.

Los mensajes lingüísticos ocupan recursos variados, lo mismo se puede decir del aspecto icónico que no está exento del uso de figuras retóricas, en las que podemos encontrar a la metáfora que se produce cuando a un significante le asignamos otro significado que guarda relación con éste.

La metáfora es una figura muy usada en los medios de comunicación por la diversidad de connotaciones que proporciona al mensaje, además de tener un poder sugestivo, que es la base de la propaganda política para convencer a las masas, ya que no se puede obviar el hecho de que la metáfora, en este tipo de mensajes, tiene grandes alcances ideológicos, porque transfiere los significados del plano denotativo práctico al connotativo mítico.

Para referirnos a un lenguaje metafórico podemos decir: "la tempestad ha pasado". Técnicos de la lengua española, dicen que se acude a esta figura porque no se puede hacer de otro modo, ya que es una muestra de la limitación de la mente humana no creadora.

Aplicado al campo propagandístico, no se puede ser tajante al señalar que el uso de las figuras retóricas como la metáfora no es producto de mentes creadoras, ya que en su construcción tiene un objetivo preestablecido y no circunstancial, como la aplicación que tiene en la propaganda y la publicidad.

Así como la metáfora, también está la utilidad que presta la metonimia en los mensajes. En cuanto a la metonimia se puede decir de ésta que es la sustitución de un signo por otro con el fin de provocar transferencias asociativas de una realidad a otra, <sup>20/</sup> o sea designar a una cosa con el nombre de otra, por lo que es común encontrar sustituciones en los mensajes destinados a las masas, los cuales llevan un propósito definido.

Una metonimia se puede ejemplificar de la siguiente manera: "con esta balanza sopesaremos la responsabilidad de cada uno". Podemos observar como el signo balanza está sustituyendo al signo ley, sin que por ello varíe su significado; lo cual no señala modificación en los significantes.



Si se le diera un buen empleo a la metonimia ésta no distorcionaría el contenido de un mensaje; sin embargo, el mal uso que se pueda hacer de ésta puede crear situaciones comunicacionales muy particulares, ya que si los signos no coinciden o no tienen nada que ver, ni siquiera analógicamente, con el referente de hecho se formulan mensajes distintos.

Al igual que la metonimia, la antítesis es otro recurso retórico muy valioso en la estructura de un mensaje propagandístico y publicitario, por los efectos de oposición que se puede obtener de éste. El objetivo de la antítesis, es mostrar aquellos aspectos de la realidad que deben ser aceptados o rechazados dentro del sistema de valores de una sociedad.<sup>21/</sup>

La antítesis representa la oposición de un personaje o de una situación a otra de significado contrario. Este recurso es un procedimiento normal de la mente humana, lo cual ha llevado a los medios de comunicación a generalizar su uso, y dar así efecto de contraposición de signos para incluir al público a aprobar o desaprobado de acuerdo a los respectivos atributos.

Diferente a los efectos que puede provocar la antítesis, la sinécdoque expresa una realidad refiriéndose sólo a una parte de ella, ésto la hace una de las figuras más relevantes

y de mayor uso en los mensajes.

La sinécdoque la podemos encontrar frecuentemente en las notas informativas, al referirse de la manera siguiente: pueblo salvadoreño ten fe en el diálogo negociación entre el gobierno y la guerrilla. En este caso, la frase "pueblo salvadoreño" pareciera que se refiere a toda la población, situación que no es así, ya que no todo el pueblo salvadoreño comparte esa expectativa.

En este caso podemos observar que la sinécdoque no sólo toma una parte del todo, sino que se puede operar a la inversa, es decir, designar al todo para indicar una parte. De cualquier manera en que se utilice esta figura, siempre existe la intención en el emisor, de callar un aspecto de la realidad presentada. Por tal razón este recurso retórico es empleado en los mensajes radiales, escritos y televisivos.

El complemento de esta figura retórica, lo constituye la redundancia, que enfatiza puntos específicos del mensaje. En otros casos este recurso es utilizado para distorcionar la realidad de unos en beneficio de otros.

La dualidad de uso que presentan las figuras retóricas, las hace imprescindibles en el campo de la propaganda política, pues es a través de estos elementos que el mensaje connota la posición de determinados grupos sociales ante una situación determinada.

## ASPECTOS COYUNTURALES

En el contexto social, la propaganda no está desvinculada de los cambios que se producen y del antagonismo que mantienen las clases sociales. Entonces, su aplicación obedece a objetivos específicos que surgen a partir de propósitos electorales con fines de obtener el poder a través de la vía política o para reafirmar su posición de grupo hegemónico que pretende retenerlo a costa de crear falsas expectativas sociales en las masas.

Lógicamente, la propaganda política es un instrumento mediatizador de las contradicciones de las clases de una sociedad. No obstante, los métodos propagandísticos empleados con fines de apaciguar el descontento social, el proletariado que se ha caracterizado por ser una clase carente de la propiedad privada, continúan aferrados en buscar los medios para librarse de las injusticias,<sup>22/</sup> producto de las diversas formaciones sociales, que históricamente han conducido a un antagonismo entre las clases sociales, con marcada aberración en el sistema capitalista.

De manera que concebimos como formación social los determinados modos de producción que son un eslabón en el desarrollo progresivo de la humanidad.<sup>23/</sup>

Dado las leyes que rigen el capitalismo, éste se encuentra en descomposición, manifestada a través de las contradic

ciones entre las clases sociales, donde la crisis económica cada vez más se agudiza y se desemplea a grandes cantidades de masa trabajadora que carecen de los medios para subsistir y viven en condiciones infrahumanas.

Pero con fines de seguir imponiendo su hegemonía se crea toda una red de leyes y teorías proteccionistas del sistema, de las que se desprende la lucha del capitalismo hacia el anticomunismo, propaganda que persigue desmovilizar a la clase obrera a desistir de sus derechos de igualdad en una sociedad más justa.

Lo anterior muestra como la propaganda impulsada por el sistema capitalista persigue mantener el dominio del poder, que es uno de los rasgos del Estado al depender de los intereses de las minorías explotadoras que hacen del gobernar una profesión.<sup>24/</sup>

Por lo cual el Estado se vale de instituciones de carácter coercitivo para equilibrar los desajustes de la sociedad. Todos estos medios empleados no han respondido como el sistema pretende, ya que cada pueblo presenta características diferentes en su evolución histórica social.

Si los mecanismos de control que impone un sistema social para equilibrar la estructura, ya no son capaces de man

tener estables la sociedad, lo cual indica que al interior de éstas hay fuerzas que propugnan por cambios sustanciales que apuntan, en una primera opción hacia mejorar las condiciones de vida de aquellos que están al margen de los beneficios que proporciona el proceso de producción de la sociedad.

Los momentos históricos sociales concretos que atraviesa la sociedad se caracterizan como coyuntura que van marcando las situaciones de los acontecimientos, que se producen por el empuje de las fuerzas sociales en una sociedad.

Los procesos sociales en su desarrollo presentan diversas fases, unas pueden ser de mucha acción donde se puede vislumbrar avances que permitan romper un poco la férrea estructura de poder y, en otros casos, se puede manifestar cierto despliegue de estas fuerzas, donde los avances que se lograron en un momento determinado se estancan en su accionar.

Sin embargo, las acciones de estas fuerzas sociales marcarán los momentos coyunturales que pueden ser de gran envergadura para la estructura que cimienta sus bases en la economía, la producción, el Estado, los grupos sociales, la cultura, etcétera.

Dentro de esos componentes de la estructura social, vemos como elemento fundamental a la economía, que históricamente ha sido el factor determinante de la estabilidad o de-

estabilidad social. Básicamente la estabilidad se origina por la no existencia de equidad entre los dueños de los medios de producción y de las clases asalariadas, que al aportar su fuerza de trabajo no le es retribuida conforme a su desgaste de energía dentro del proceso de producción.

Un cambio que se opera en una sociedad determinada, no surge sólo porque a un grupo se le ocurra transformar la estructura social establecida, sino porque esa estructura ya no responde a las aspiraciones de las fuerzas sociales, que están constituidas por asociaciones o grupos que dirigen una acción social de cierta índole,<sup>25/</sup> o porque los elementos que la cimentan están en franca oposición hacia las acciones que impulsan las clases desposeídas.

La carencia de niveles mínimos de vida, agudiza en el seno de la sociedad las contradicciones entre las clases sociales y, en consecuencia, el proceso de cambio que impulsan las fuerzas sociales, definen el paso de la coyuntura social a una económica.

En la coyuntura económica, se define como los medios de producción basan su fuente de poder en los beneficios que obtienen en el proceso de producción a través de la explotación de los sectores populares, a la vez que se afirma la manera en que se subordinan los intereses del país a otras potencias imperialistas.<sup>26/</sup>

En momentos de crisis económica, es evidente como las clases dominantes recurren a mecanismos más fuertes de explotación contra las clases subordinadas, acentuándose, como es lógico, la miseria, lo cual genera los movimientos de protesta general encaminados a la búsqueda de mejores condiciones de vida.

Con situaciones como éstas, las luchas reivindicativas que en un inicio se dan en el plano laboral, en la medida que el proceso alcanza mayores niveles de organización se van perfilando también nuevos momentos coyunturales en el escenario de la lucha política.

Frente a estos resquebajamientos sociales, la propaganda política juega un papel decisivo para mantener los niveles de acción de cualquiera de los sectores antagónicos en la lucha de unos por continuar hegemonizando y otros por cambiar su estructura.

Concretizar estos cambios, entonces, implica que paralelamente a la acción de las fuerzas sociales esté presente la propaganda al interior de éstos, para reafirmar una fuerte convicción de lucha, y al exterior, donde se encuentran los oponentes a una transformación social, impulsar estrategias de contrapropaganda hacia éstos.

En todo caso, la propaganda política es un arma que esgrimen tanto los que quieren continuar en el poder, como los

que buscan derrumbarlo. En tal sentido, al hablar de propaganda vemos que sus técnicas son similares para todos los grupos, lo que cambia para éstos son los objetivos que cada sector persigue. Al respecto Lenin señala que la agitación que viene a ser un todo y se realiza dentro de la enseñanza, para luego invadir el campo propiamente de la ciencia, la música, la crítica literaria, etcétera.<sup>27/</sup>

La propaganda política inmersa en un proceso revolucionario, es un instrumento impulsor que conduce a las masas a actuar cuando las condiciones objetivas y subjetivas, como lo señala Lenin se han presentado, caracterizadas estas situaciones cuando "a la opresión de los de abajo se agrega la crisis de los de arriba",<sup>28/</sup> lo cual permite el accionar de las masas en el escenario político y militar, o ambas simultáneamente, de acuerdo al desarrollo del proceso.

Internamente en un proceso actúan dos fuerzas cuya lucha estará dirigida a los intereses de cada uno de los grupos. De esta forma la propaganda estará orientada hacia los objetivos de cada sector, lo que implica la planificación de la estrategia que tendrá su base a partir de un diagnóstico, que es el estudio sobre la situación social desde una perspectiva histórica.

Obviamente, las estrategias estarán determinadas por la coyuntura que determinará el proceso, y que puede manifestar



se en varios niveles: económico, político, social y militar.

Si los cambios que se operan en una sociedad marcan todo un proceso a seguir, un factor estará determinado por otro. En este caso, la coyuntura no se presenta separada, sino que la determinará la correlación de fuerzas que interactúan al interior de dicho proceso. De aquí que la correlación de fuerzas, es la relación que se da entre dos objetivos, de tal manera, que el uno llena o se refiere al otro.<sup>29/</sup>

De manera, que la correlación es una fase estrictamente política, que indica el paso claro de una estructura, en la cual la ideología antes generada, conduce a la formación de partidos donde uno de estos prevalece en el área social.<sup>30/</sup>

Dentro de esta amalgama de elementos que van determinando las directrices de un proceso de cambios sociales y no se pueden obviar los obstáculos que enfrentan las clases sociales, al ser una lucha donde se pone de manifiesto las estrategias de unos para transformar la sociedad y otros para mantener la estructura.

En esta lucha política, como en todo proceso complejo, cada grupo actúa de acuerdo a un plan preconcebido y planificado en el que se prevé no sólo sus propios ataques sino los contraataques del adversario, así como los medios para hacerles frente. Este plan de lucha constituye lo que se llama estrategia, mientras que los diferentes elementos de los que se

53

compone como son las acciones, sobre el adversario y réplicas a sus acciones, se denominan tácticas.

En todo caso una estrategia tomará en cuenta la correlación de fuerzas que permitirá la planificación adecuada de ésta. Lo cual indica que un proceso es dialéctico, ya que la correlación determinará en última instancia la coyuntura que será aprovechada en el proceso, de acuerdo como este se vaya perfilando.

Una coyuntura puede estar en un momento determinado, de finida hacia la acción política, porque la correlación señala esa dirección. No es casualidad entonces, que en ese ambiente se dé la formación de los partidos políticos que se diferenciarán, no sólo por sus aspiraciones al poder, sino por la realización de su función de integración política.<sup>31/</sup>

En términos generales, se puede definir a los partidos políticos: como una organización articulada de los agentes políticos con la sociedad, a quienes concierne el control del poder gubernamental y que compiten con otros u otros grupos de diferentes ideas.<sup>32/</sup>

El comportamiento político puede darse en dos direcciones extremas. En primer lugar, el apareamiento de fuerzas de derecha y por otra parte, la formación de las izquierdas como producto de un contexto histórico.

En este sentido, Duvergier define los términos de izquier

y derecha conforme a los objetivos que cada fuerza política persigue en cuanto a querer conservar el orden o sustituirlo. Cada uno de estos objetivos puede obtenerse por diferentes medios y a través de estrategias específicas.

Las estrategias pueden orientarse a la búsqueda de un cambio en la sociedad por medio de métodos revolucionarios o por medio de reformas.<sup>33/</sup> En cuanto al método reformista éste ha sido muy controversial, ya que sectores radicales ven en el reformismo una tradición a las luchas revolucionarias,<sup>34/</sup> sin tomar en cuenta que el desarrollo histórico de cada pueblo orientará su liberación por cualquiera de estas dos alternativas.

Dentro de las corrientes ideológicas, existen ciertas diferencias en cuanto a posturas radicales y a las posiciones de centro, en tal sentido es notorio cuatro estrategias políticas que definen a los partidos por los fines y los medios que emplean éstos. De aquí que encontramos clasificaciones como los de extrema derecha y derechas moderadas; izquierdas reformistas e izquierdas revolucionarias.

Al analizar la posición de las extremas se puede notar en éstas una trayectoria en la que las posiciones radicales han tenido que aceptar el predominio de las moderadas, ya que en la competencia de partidos la victoria electoral se inclina hacia los partidos de carácter moderado.

Visto de esta manera, el campo político tiende a reemplazar la violencia física por las luchas electorales parlamentarias. Contrariamente a lo que se podría creer, los antagonismos políticos, en algunos países, se han atenuado por causa de esta estrategia en vez de agravarse.<sup>35/</sup>

Como lo señala Duvergier, reformismo o revolución, centrismo y extremismo son estrategias aplicables en democracias pluralistas. Por el contrario, existe otro medio estratégico que se emplea en todos aquellos regímenes políticos que demagógicamente utilizan el término democracia, y lo que realmente implementan es una simulación de ésta.

## REFERENCIAS BIBLIOGRAFICAS

- (1) Paz, Aida. Medios Masivos Ideológicos y Propaganda Imperialista, primera edición, editorial Era, México, pág. 25.
- (2) Fedosiev P.N. et. al. El Arte de la Polémica, primera edición, editorial de Literatura Política, Moscú, pág. 25..
- (3) Idem. pág. 38.
- (4) M.M. Rosental et. al. Diccionario Filosófico, año 1971, editorial Universitaria, pág. 192.
- (5) Portelli Hugues. Bloque Histórico, editores Siglo Veintiuno, México 1973, pag. 48.
- (6) Arbatov George, et. al. El Aparato de la Propaganda Política e Ideología Imperialista, Editorial Progreso Moscú, 1973, pág. 285.
- (7) Idem. pág. 311.
- (9) Rosental M.M. et. al, op.cit, pág. 67.
- (10) Bermúdez, Lilia. Guerra de Baja Intensidad, editores Siglo Veintiuno, 1984, México, pág. 11.
- (11) Domenach, Jean Marie, Propaganda Política, editores Siglo Veintiuno, México, 1976, pág. 183.
- (12) Idem. pág. 184.
- (13) Idem. pág. 53.
- (14) Idem. pág. 58.
- (15) Idem. pág. 186.
- (16) Idem. pág. 190
- (17) Gonzáles Llaca, Edmundo. Teoría y Práctica de la Propaganda, editorial Siglo Veintiuno, México, 1966, pág. 20.
- (18) Zechetto M, Victorino. Comunicación y Actitud Crítica, editores Paulinas, España, pág. 74.
- (19) Idem. pág. 81.

- (20) Zechetto M, Victorino, op. cit, pág. 74.
- (21) Idem. pág. 81.
- (22) Idem. pág. 86.
- (23) Idem. pág. 89.
- (24) Medina Echeverría, et. al. Diccionario Sociológico, Editorial Fondo de Cultura Económica, cuarta edición, México, pág. 30.
- (25) M.M. Rosental, et. al. op. cit, pág. 192.
- (26) Medina Echeverría, op. cit. pág. 195.
- (27) Hanecker, Marta, La Revolución Social, editorial Universitaria, 1984, pág. 95.
- (28) Idem. pág. 87.
- (29) Idem.. pág. 95.
- (30) Duvergier, Maurice. "Coyuntura y Correlación de Fuerzas", Las Fuerzas Políticas, selección de Rubén Zamora y Nicolás Mariscal, UCA editores 1980., pág. 32.
- (31) Idem. pág. 32.
- (32) Idem. pág. 41.
- (33) Idem. pág. 192.
- (34) Idem. pág. 180.
- (35) Idem. pág. 41.

ANALISIS E INTERPRETACION DE LOS SPOTS TELEVISIVOS  
EN EL AREA POLITICA

Temas Generales:

1. Las elecciones

Sub-tema : La Convergencia Democrática representante de la clase pobre

Tema General : 2. La Soberanía Nacional

Sub-Tema : Estados Unidos y su incidencia en El Salvador

El área política fue la que más abordó la Convergencia Democrática en su campaña proselitista de 1989, esto se sustenta tanto en la parte icónica como lingüística, en la primera de ellas se registra una sinécdoque una metonimia y dos redundancias.

La sinécdoque enfatiza en el primer subtema, que se inicia en la toma cuatro donde el emblema de la Convergencia Democrática sirve de fondo para cuatro tomas que aparecen en recuadro y se describen así:

1. Plano General de una manifestación callejera
2. Plano medio de un hombre que sostiene a un niño sobre sus hombros
3. Plano medio de una anciana de semblante triste
4. Plano General del Dr. Ungo saludando a unas personas que se encuentran en una concentración.

Todas estas tomas tienen como factor común el estrato social de la gente que al parecer es de escasos recursos económicos. Lo anterior es una manera estratégica de la cual hacen uso todos los partidos al extraer de la sociedad el estrato más pobre y establecer relaciones recíprocas con sus

instituto político.

La Convergencia Democrática, tal como en la sinécdoque se plantea era el único partido capaz de representar los intereses de los pobres, esto se sustenta no sólo con los planteamientos filosóficos que forjan sus estatutos, sino también por los antecedentes que tiene la mayor parte de sus miembros.

Así se tiene que la línea de sus máximos representantes ha sido adversa a regímenes salvadoreños. Para el caso el Dr. Guillermo Manuel Ungo fue vicepresidente de la Internacional Socialista, fundador del Movimiento Nacional Revolucionario (MNR) en 1968.

Otra de las figuras relevantes, la constituye el Dr. Rubén Zamora, Juan José Martel, Jorge Villacorta entre otros, todos disidentes de la democracia cristiana y hoy pertenecientes al Movimiento Popular Social Cristiano (MPSC) miembro de la Convergencia Democrática.

La sinécdoque antes descrita se encuentra icónicamente bien elaborada, aunque se hubiese mejorado si los recuadros que aparecen insertos en la bandera de la Convergencia se hubieran ido ampliado hasta cubrir la pantalla de la televisión.

Siempre en el spots 1, en la toma duodécima se inicia una redundancia, que da la sensación de triunfo cuando se enfoca a un hombre entre la multitud y ha sido captado en una toma panorámica, pero que la cámara persigue cuando con energía empuña y eleva su mano derecha en señal de victoria.

Al igual que la figura anterior, esta redundancia icónicamente es aceptable, porque la imagen de ese hombre connota victoria y alegría entre



los demás participantes.

Cabe aclarar que hay figuras que no pueden estudiarse separadas de la parte oral, para el caso el spots 9. que pone de manifiesto una metonimia política cuando a la vez que se enfoca el capitolio norteamericano se escucha: "Las decisiones que se toman aquí vienen a nuestro país así" de inmediato el ingeniero Duarte aparece besando la bandera estadounidense mientras que el audio continúa "El Salvador es nuestro país y de nadie más decidamos sólo nosotros nuestro futuro".

Aquí la parte icónica es reforzada con la parte lingüística y viceversa, a tal grado que no es necesario que se exprese quien es el sujeto que se a dueñado de la idiosincracia de los salvadoreños, porque las imágenes hablan por si solas.

Después de revisar diez spots se contabiliza que en siete de ellos se tocó de diversas maneras el tema de las votaciones y lo común fue el rescate de la soberanía nacional e independencia, que se abordó en cuatro spots de la siguiente manera:

En el spots dos se sostiene que el 19 de marzo hay que cumplir con una cita para construir la independencia y la soberanía del país. El spots ocho habla de recuperar la soberanía Nacional de una potencia extranjera.

Lo antes descrito demuestra que la Convergencia Democrática enfatizó bastante a través de los spots en el punto dos de su Plataforma de Gobierno " La pérdida de la Soberanía Nacional" , cuyo tema dentro del área política es el segundo.

Al incluir el tema (soberanía) como uno de los puntos claves dentro de la Plataforma y enfatizar en el mismo a través de su campaña, no hay duda

que la Convergencia tomó un sustrato del problema coyuntural, ya que cada vez más El Salvador se convierte en una colonia de los Estados Unidos.

El tratar de desvincular al país de esta potencia extranjera significaba un avance en materia política, cuyas dimensiones abarca, otros campos, como decir, el fin de la guerra, al ser esa nación la que financia el conflicto armado, con el objeto de mantener su hegemonía sobre él a través de enviar grandes cantidades de dinero.

De ahí resultan los dos ejércitos antagónicos, el Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional (FMLN) como la expresión del descontento de las clases pobres en El Salvador, que optaron como último recurso por la vía militar y, su rival, el ejército gubernamental que actúa manipulado por la clase dominante.

El rescate de la soberanía nacional para la Convergencia Democrática, según su Plataforma, significaba el fin de la dependencia que siempre ha estado acorde a los intereses estadounidenses. Un claro ejemplo lo constituía el Plan de Estabilización y Reactivación Económica (PERE), aprobado por el presidente Duarte en enero de 1986, el cual no es más que un modelo de esa potencia aplicado a la economía salvadoreña.

Por otra parte, los spots cuatro y cinco aunque no tocan el tema de la soberanía Nacional tienen un carácter político. El primero hace un llamado a la mujer para que a través de su voto por la Convergencia construya un futuro mejor; el segundo, hace referencia a que el voto por este partido significa asegurar el presente y el futuro, porque la Convergencia es el partido de la paz, esto fue enfatizado durante toda la campaña.

ANALISIS E INTERPRETACION DE LOS SPOTS TELEVISIVOS  
EN EL AREA SOCIAL

- Temas Generales: 1. La paz a través de la Convergencia  
2. La pobreza en El Salvador

Explorado todo el contenido retórico en lo que respecta, exclusivamente, a la parte icónica, se contabilizan cuatro figuras retóricas que se refieren al campo social.

La primera de ellas es una metonimia que se registra al inicio del primer spots de la siguiente manera: se parte de una toma general del emblema de la Convergencia Democrática, donde el arco iris a medida que aparece intensifica su color, hasta quedar totalmente integrado. Una vez formado éste, abajo se enfatiza con letras lo que como fuerza social significaban "Convergencia por la Paz".

La frase Convergencia por la Paz, en vez de Convergencia democrática, es una excelente combinación que identifica al partido con una de las más grandes aspiraciones del pueblo salvadoreño, el fin de la guerra.

La paz encierra tantos sinónimos de esperanza para los salvadoreños, pero aquí cobra singular importancia al vivirse un proceso eleccionario, y que además la población necesitaba confiar en un instituto político que diera signos de terminar con el conflicto.

La Convergencia Democrática daba signos de buscar ese objetivo, muestra de ello fue el apoyo que dio a la propuesta insurgente formulada el 23 de enero de 1989, por lo que la palabra paz aunada al nombre del partido correspondía a la realidad que contextualizaba a las elecciones.

Al tema de la paz, también, hace alusión una metáfora iniciada con la

toma décima del tercer spot, aquí con un plano general se enfoca el volcán de San Salvador, mientras tanto, al fondo se ve el azul intenso del cielo que hace contraste con unas nubes blancas.

Del cráter del volcán surgen los colores del arco iris, que además se van definiendo gradualmente, mientras que en el extremo inferior de éste se observa una pequeña parte de la ciudad.

Con otra metáfora se inicia el spot cuatro, aquí con un zoom abre es enfocada una ventana donde sus cortinas se mueven al ritmo del viento, luego la toma es congelada y permite que se vean las aguas de un lago.

Estas dos últimas metáforas ponen de manifiesto un paraje tranquilo y enfatizan que la paz vendrá a través de la Convergencia. A pesar de que las tomas son bellas no era necesario una segunda metáfora en este campo, lo ideal hubiese sido utilizar otra figura y abordar otro problema.

Lo anterior no quita que ambas metáforas sean capaces de tocar el poder sugestivo de los votantes, quienes motivados por atractivo de esas tomas pudieron haberse inclinado por la Convergencia.

Además, el himno del partido que acompañó a la parte icónica de varios spots, y que además fuera la identificación de todos los programas enriqueció aún más las imágenes anteriores.

Esto se sustenta cuando en la parte lingüística se menciona que "Con la Convergencia hay una esperanza, con el arco iris que va señalando el nuevo camino de paz, justicia y democracia".

Así también la elegancia lingüística con que este se inicia se completa con un llamado a la unidad, a que la población no sienta miedo porque "con la Convergencia viene un futuro mejor".

El arco iris, símbolo con el cual se identificó la Convergencia en su campaña propagandística, también constituye una metáfora que en lenguaje popular significa el fin de una tormenta, y que en este caso se refería a la grave crisis político militar que afronta la nación, pero implícitamente este partido hacía una promesa de que con ellos se acercaba la paz.

El uso del arco iris por parte de la Convergencia fue una buena opción, partiendo del hecho que a este se le puede atribuir una serie de connotaciones tales como: paz, esperanza, sosiego, tranquilidad etc.

Ahora que al relacionar este símbolo con otros como el de ARENA y el PDC el arco iris resulta mayormente significativo, ya que la cruz del primero rápidamente es asociada con la muerte y sacrificio etc; y el pescado del segundo, no tiene mayores significaciones con las cuales las personas puedan evocar algo que se refiera a los problemas que atraviesa el país.

Con el cuarto spot, se puede comprobar que hay una clara antítesis en la toma 1, donde con un plano general se enfocan dos residencias propias de las colonias más lujosas de la capital, para que en la toma 2 con un dolly a la izquierda se muestre una zona marginal en la que se observan champas de lámina y cartón y en la parte de atrás de una de estas se ve un pequeño semidesnudo.

La relación que se hace con este juego de imágenes, permite hacer un paralelo de como viven los que detentan el poder económico y político en el país, así como aquellos sectores que durante muchas décadas han sido marginados de todos los privilegios de los que gozan los primeros.

Ambas tomas también tienen que ser estudiadas junto al audio,

ya que al enfatizar en el grave problema de la pobreza en El Salvador, al presentar la primera toma se escucha " Para que estas familias vivan aquí, muchas otras tienen que vivir así", simultáneo a la segunda toma se oye " Nuestro pueblo necesita solidaridad y justicia social".

Con las imágenes y el audio se hace referencia a que la sociedad salvadoreña vive el grave problema de la pobreza, que incluye la escasez de vivienda , como se evidencia en el spot y otras áreas sociales que el gobierno está obligado constitucionalmente a brindar a las personas de escasos recursos económicos.

Tal como se mencionó en el Marco Histórico, el El Salvador al igual que otros países subdesarrollados, pueden identificarse algunos factores generadores de pobreza: concentración de la propiedad y limitada participación política de los sectores populares, entre otros.

A través de esta antítesis se palpa una triste realidad del país, ya que mientras unos pocos habitan grandes residencias, la mayor parte de la población vive en condiciones infrahumanas.

Así se puede observar que para 1985 el 50% de los salvadoreños no tenían una vivienda de concreto, qué podría esperarse tres años después?

Mientras la pobreza caracterizaba al menos el 70% de la población, y más del 90% de la zona rural padecían deficiencias calóricas y desnutrición, al constituir su dieta alimentaria en maíz y frijoles (Boletín de Ciencias Social y Económica, dic,87,pág. 459), los sectores minoritarios seguían conservando el poder de la nación.

A la extrema pobreza también se refiere el spots 6, donde en su parte oral hace énfasis como está la crisis que afecta, mayormente, a la niñez salvadoreña, de ahí que la frase del audio diga: "niños que viven hambrientos

y con miradas de tristeza, duele y debe avergonzarnos".

Indudablemente que los spots en el área social, contenían bastantes elementos que denotaban la crisis social que padecen las mayorías populares, pero dentro de ese mismo nivel no se tocó el problema del desempleo que para esa fecha era agudo en la clase obrera y campesina.

## ANÁLISIS E INTERPRETACIÓN, DE LOS SPOTS TELEVISIVOS EN EL ÁREA MILITAR

Tema General: La violencia que caracteriza al ejército gubernamental.

El contenido militar será analizado sólo a nivel de spot, ya que en los discursos no se abordó ningún tema al respecto.

En sus spots la Convergencia enfatizó mucho en la guerra como uno de los puntos más importantes de la crisis nacional que parecía difícil de resolver, y que ha causado no sólo la muerte de miles de personas, sino también la destrucción de la infraestructura del país.

En esta área fueron utilizados videos que ponen de manifiesto las acciones bélicas, cuyo escenario ha sido retomado, mayormente, de la capital y en menor porcentaje de la zona rural. Las figuras retóricas de esta área se inician con una antítesis que se encuentra en el spot 6 y se describe así:

Con un plano general se enfoca una columna guerrillera que viene apareciendo de un extenso llano. seguidamente con otro plano general aparece un policía, ambas tomas presentan efectos de congelación. Tanto una toma como la otra, representan a un sector armado que dependiendo de la concepción del televidente pueden ser calificados como héroes o como criminales de guerra.

Simultáneo a estas imágenes, en la parte lingüística se hace énfasis en que ambos combatientes no deben morir, esto se reafirma con el audio que dice: "ni este hombre ni este deben morir, la injusticia y la miseria nos llevaron a enfrentarnos entre hermanos!"



Obviamente que la injusticia y la miseria han sido los factores fundamentales que dieron origen al conflicto armado, por lo cual la antítesis antes mencionada representa a los dos bandos que se enfrentan militarmente.

Esta figura retórica tiene sus connotaciones que manifiestan contradicciones que resultan de gran valor por los fines perseguidos con esta propaganda. Al presentar a miembros del Frente Farabundo Martí para Liberación Nacional FMLN y a un policía que es la expresión de los cuerpos de seguridad del país, ambos provenientes de un estrato social humilde que luchan por intereses contrarios.

Los primeros buscan mejorar las condiciones de vida de los sectores marginados económica y políticamente; mientras los segundos, luchan por mantener la estructura dominante de una pequeña élite.

La antítesis, entonces, es una de las figuras retóricas que resulta comprensible para cualquier segmento al que se haya orientado la campaña propagandística.

Otra de las figuras que no ofrece dificultad para su comprensión, es la redundancia como la que se detalla a continuación y que se encuentra en el spot 6 a partir de la toma 4. Plano general de una fila de helicópteros que se elevan uno a uno en un campo de aviación, mientras que en la toma 5, cuatro miembros del ejército se encuentran de espaldas, uno de ellos con una radio de comunicación, la toma 6, es un plano general de un policía que se esconde detrás de una pared en posición de vigilancia y la toma 7 se ha captado con un plano lateral una tanqueta y un soldado dentro de ella en posición vigilante.

Con las tomas anteriores se ha querido presentar un panorama de la lucha militar, en la que se hace énfasis en el accionar del ejército

gubernamental, que desde el inicio de la guerra han pretendido finalizar con éste a través de la vía armada, y en una década de constante accionar belico no han logrado su objetivo.

En este sentido, esta redundancia si bien no presenta la riqueza de connotaciones que produce la antítesis por su variedad de imágenes, hace énfasis en un propósito específico como fue el ya mencionado.

Otra redundancia la encontramos en el spot 9, y se describe de la siguiente manera: plano medio de dos miembros del ejército, plano medio de un policía que se esconde detrás de una pared en actitud vigilante, y un plano general de una tanqueta con un soldado abordo.

De igual manera que la anterior redundancia, esta sigue recalcando en las alternativas militares que tanto el gobierno como el ejército han dado como respuesta a una guerra civil que tiene su raíz en la injusticia social.

Dentro de la gama de figuras retóricas, también encontramos a la síncdoque que se inicia con la toma 3 del spot 9, en la que es enfocada con un plano medio una mujer que llora y se lleva las manos al rostro. La imagen de esta persona representa el dolor de muchas madres humildes que han perdido a sus seres queridos en los campos de batalla.

La última redundancia se encuentra en el décimo spot, que se inicia con la toma 6, donde con un plano general ha sido captada una fila de personas con los brazos sobre los hombros, luego con un plano general se enfoca a un hombre alto que lleva a un pequeño en sus brazos, al parecer, desmayado, y enrededor de ellos otros que corren como si fueran perseguidas. Seguidamente un plano general de cuatro hombres que cargan un

ataúd, plano medio de una mujer que llora y se cubre el rostro con sus manos.

En el mismo spot 10, se presenta un plano general de unos hombres que llevan a un herido, otro plano general de un hombre tirado en la calle, supuestamente, muerto, un plano lateral de una ambulancia que transita por un pequeño poblado. Estas imágenes enfatizan en el primer tema, la violencia que caracteriza al ejército gubernamental.

No obstante que todas estas tomas reflejan las acciones de la guerra y sus efectos en la población civil, se debió tomar en cuenta que las personas ya están cansadas de ver cuadros macabros que, hasta cierto punto, causan efectos de rechazo hacia estas imágenes.

En tal sentido, se pudieron aprovechar imágenes menos impactantes, pero que su contenido girara en torno al tema de la guerra, una de ellas es la de una mujer que llora y se cubre el rostro con sus manos. Indudablemente que esta toma representa el dolor de miles de madres que han perdido a sus hijos y, en otros casos, a sus esposos por causa de la guerra.

Hay que tener presente que este tipo de imágenes permiten la identificación de muchas personas hacia el dolor de otras y eso debió ser explotado, más que hacer revivir con escenas fuertes sucesos que muchos prefieren olvidar.

Por otra parte, esa secuencia de escenas violentas pueden hacer que las personas asocien a la Convergencia con lo que el gobierno y otros partidos de extrema derecha han mantenido, sobre que esta fracción política es aliada del FMLN, y en tal sentido no se logren los efectos esperados, y lo más probable es que se reviertan en contra del mismo partido.

Continuando con el mismo spot 10 tenemos una antítesis que de manera global se detecta. Con un plano general ha sido captado el Mayor Roberto D'Abuisson, el Lic. Alfredo Cristiani y otros personeros del partido ARENA, con lo que se establece un paralelo entre las imágenes anteriormente presentadas (victimas-victimarios).

Estas últimas tomas pueden traer a la memoria de la población, los inicios de la década del 80 en que aparecen los escuadrones de la muerte bajo la dirección del Mayor D'Abuisson. Esta estructura militar especialista en asesinatos, continuó aumentando la violación a los derechos humanos durante el transcurso de la guerra, delitos que, por lo general, han quedado en la impunidad.

Tal como se ha evidenciado en las figuras retóricas anteriores, las acciones del ejército convierten a esta institución en el mayor violador de los derechos civiles y políticos de los ciudadanos, incumpliendo así los tratados internacionales sobre el derecho a la vida.

La violencia del ejército gubernamental ha tocado todos los estratos sociales del país, al verse involucrados en los asesinatos más sonados a nivel internacional, así tenemos el caso de Monseñor Romero, cuatro religiosas norteamericanas, los miembros del FDR, las masacres del río Zumpul. El Mozote, Las Hojas, San Sebastian y otros.

Vistas las cuatro áreas a través de los spots, se puede observar que estos no siguieron una secuencia lógica, donde el lenguaje retórico y su base icónica fueran adecuados al destacar áreas específicas.

Si para esta campaña la Convergencia contó con 10 spots, bien se pudo haber designado dos o tres spots para cada área de la coyuntura en

que se desarrollaron las elecciones presidenciales.

Esta observación tiene su base en que la mayor parte de imágenes no hacen referencias a áreas específicas (económica, política, social y militar), sino que se encuentran diseminadas en los 10 spots lo que no permite hacerse una idea de cual era la estrategia central de la campaña propagandística.

## ANEXOS DE LA PARTE LINGUISTICA DE LOS SPOTS

NOTA: Estos anexos no fueron ubicados paralelo a la parte icónica, porque los políticos que los expusieron se encontraban sentados detrás de un escritorio sin hacer uso simultáneo de otras imágenes que no fueran la de ellos mismos.

spot 1. Salvadoreño el día de las votaciones tú tienes una cita para construir la independencia de nuestro país al marcar sobre la bandera blanca y el arco iris de la Convergencia, tú estarás dando un rotundo sí a la independencia nacional, a rescatar la soberanía del país, y a hacer de El Salvador un país de los salvadoreños y para los salvadoreños. Te esperamos el día de las votaciones marcando sobre la bandera blanca y el arco iris de la Convergencia Democrática.

spot 2. Estas elecciones si hay por quien votar, hay una alternativa popular, hay una esperanza, por lo tanto marca sobre el arco iris y estarás diciendo sí a la democracia, un sí a la paz con dignidad, un sí a la soberanía nacional, un sí a la economía desde la óptica de los intereses populares; eso representa tu voto por la Convergencia Democrática.

Spot 3. Mujer salvadoreña tú conoces mejor que nadie lo que es vivir en la inseguridad, en el temor y la angustia; vota por la Convergencia Democrática, como tú sabes es el partido de la paz. Así contribuirás con tu fortaleza y tu enorme espíritu de sacrificio y trabajo a construir

una patria mejor. una patria digna para tu familia y tus hijos y para todas las mujeres salvadoreñas.

Spot 4. Para que se haga realidad el sueño de una economía alrededor de las necesidades del pueblo, es necesario que lo hagamos conjuntamente, tu participación consistirá que el día de la votación marcarás la papeleta blanca con el arco iris, de esa forma no sólo habrás asegurado el presente y el futuro de tu familia sino que habrás contribuido a la paz, ya que la Convergencia Democrática como tú sabes es el partido de la paz.

Spot 5. Para nosotros como Convergencia Democrática las soluciones que ofrecemos son muy sencillas, en primer lugar ponerle fin a la guerra a través de una solución política negociada, recuperar la soberanía nacional, la cual será muy fácil para no depender de la potencia extranjera, para el mantenimiento de una situación de guerra en El Salvador; en el desarrollo de políticas económicas y sociales que beneficien a la inmensa mayoría de la población salvadoreña; y en fin que se pueda establecer una democracia real, una democracia verdadera para todo el pueblo salvadoreño.

## CUADRO DE ANALISIS

FIGURA	CONTENIDO	DESCRIPCION ICÓNICA	DESCRIPCION LINGUISTICA
Metonimia	Social	Primera toma, con un ángulo general el emblema de la Convergencia Democrática es enfocado, se observa como cada uno de los colores del arco iris se van intensificando hasta quedar bien definidos, al centro de la bandera aparece una frase que dice: "Convergencia por la Paz"	Con la Convergencia hay una esperanza con el arco iris que va señalando el nuevo camino de paz, justicia y democracia. Vamos que no se quede nadie siguiendo el arco iris, unamos nuestras voces para decir sin miedo y con valor, con la Convergencia viene un futuro mejor.
Sinédoque	Política	Con una toma general es enfocado el emblema de la Convergencia Democrática, éste sirve de fondo para otras cuatro tomas: <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Plano general de unos marchantes que portan carteles.</li> <li>2. Plano medio de un hombre que sostiene sobre sus hombros a un niño que aplaude y ríe, a su alrededor otros pequeños que están sin camisa.</li> <li>3. Plano medio de una anciana que refleja tristeza en su rostro.</li> <li>4. Plano general del Dr. Ungo cuando abraza a unas personas.</li> </ol>	+

NOTA. El uso del símbolo + en la descripción lingüística significa la repetición que éste tuvo simultáneo a lo icónico.



## CUADRO DE ANALISIS

FIGURA	CONTENIDO	DESCRIPCION ICONICA	DESCRIPCION LINGUISTICA
Redundancia	Política	La doceaba toma es una panorámica de una concentración, en la misma se enfoca exclusivamente a un hombre, cuando éste empuña y eleva su mano en gesto de triunfo.	

## CUADRO DE ANALISIS

FIGURA	CONTENIDO	DESCRPCION ICONICA	DESCRIPCION LINGUISTICA
Metonimia	Social	<p>Plano general del volcán de San Salvador, es la décima toma, al fondo del cielo con un color azul intenso que hace contraste con unas nubes blancas luce un bello paisaje. Luego del cráter del volcán surgen los colores del arco iris, que se van definiendo uno a uno, y en la parte inferior del volcán se observa la ciudad.</p>	+

## CUADRO DE ANALISIS

FIGURA	CONTENIDO	DESCRIPCION ICONICA	DESCRIPCION LINGUISTICA
Antítesis	Social	<p>Primera toma, plano general de una residencia y otras casas amplias. la toma 2 con un dolly a la izquierda se enfoca una zona marginal donde abundan champas de lámina y cartón, además se ve un : niños semidesnudos..</p> <p>Nuevamente se repiten las imágenes detalladas anteriormente.</p>	<p>Para que estas familias vivan aquí muchas otras tiene que vivir así, nuestro pueblo necesita solidaridad y justicia social.</p> <p>Niños desnudos y hambrientos con miradas llenas de tristeza y temor, son el costo de una guerra que incrementa la injusticia y la pobreza, su sufrimiento nos duele y debe avergonzarnos.</p>
Metonimia	Social	<p>Toma cuatro, con un zoom abre se enfoca una ventana con cortinas de madera que se mueven al ritmo del viento, al quedar levantadas éstas se observan las ramas de un árbol, esto produce un contraste uniforme con las aguas de un lago, y sobre unos bordes verdes se van definiendo los colores del arco iris.</p>	+

## CUADRO DE ANALISIS

FIGURA	CONTENIDO	DESCRIPCION ICONICA	DESCRIPCION LINGUISTICA
Antítesis	Militar	Primera toma, plano general de una columna guerrillera que viene por un amplio terreno, la segunda toma es la de un policía.	Ni este hombre ni este deben morir, todos somos salvadoreños, y esta tierra nos puede acoger a todos, la injusticia y la miseria nos llevaron a la guerra a enfrentarnos entre hermanos.
Redundancia	Militar	, Tomas de la cuarta a la séptima, Primera, ángulo general de una fila de helicópteros. Segunda, en un plano medio cuatro miembros del ejército son captados de espalada, uno de ellos con un radio de comunicación. Tercera, Plano medio de un policía que se esconde detrás de una pared. Cuarta, plano general de una tanqueta que se dirige por una calle, y sobre ella un soldado al centro.	En esta redundancia se repite la descripción lingüística anterior.

## CUADRO DE ANALISIS

FIGURA	CONTENIDO	DESCRIPCION ICONICA	DESCRIPCION LINGUISTICA
Sinécdoque	Militar	Plano medio de una mujer de aspecto pobre, que llora a la vez que se lleva las manos al rostro. Esta toma se encuentra precedida por una columna guerrillera y luego un policía	Esta es la guerra, Cristiani y D'Abuissou quieren más guerra, cada cruz por ARENA es una sentencia a muerte de otro salvadoreño, basta de guerra nuestro pueblo quiere paz, vota por la Convergencia y la paz estará primero.
Redundancia	Militar	Toma séptima, plano medio de dos elementos del ejército de espaldas, toma octava, plano medio de un policía que se esconde detrás de una pared en actitud de vigilancia, toma novena, plano general de una tanqueta que va por la calle, al centro de esta un militar a bordo.	
Sinecdoque	Militar	La toma 10 es un ángulo general, aquí dos guardias llevan consigo a un civil con las manos atadas.	

## CUADRO DE ANALISIS

FIGURA	CONTENIDO	DESCRIPCION ICONICA	DESCRIPCION LINGUISTICA
Redundancia	Militar	<p>Toma 1, plano general de un soldado que dispara contra una concentración.</p> <p>Toma 2, plano medio de un camión con policías abordo.</p> <p>Toma 3, plano medio de un antimotín que lanza garrotazos a los manifestantes.</p> <p>Toma 5, plano general de unos manifestantes que están boca abajo.</p> <p>Toma 6, plano general de unos hombres que hacen fila con los brazos alzados.</p> <p>Toma 7, plano lateral del Mayor D'Abuissou y el Lic. Cristiani.</p> <p>Toma 8, plano general de unos hombres que llevan a un herido.</p>	<p>Esta es la guerra, Cristiani y D'Abuissou quieren más guerra, cada cruz por ARENA es una sentencia de muerte de otro salvadoreño, basta de guerra, nuestro pueblo quiere paz, vota por la Convergencia Democrática y la paz estará primero.</p>
Redundancia	Militar	<p>Plano general de unas personas que en formación se encuentran con los brazos alzados.</p> <p>Toma 7, plano general de un hombre alto que camina con una menor en sus brazos, al parecer desmayado.</p> <p>Toma 10, plano general de unos hombres que cargan un ataúd.</p> <p>Toma 11, plano medio de una mujer que llora y se cubre el rostro.</p> <p>Toma 13, plano general de unos hombres que transportan a un herido.</p> <p>Toma 15, plano general de un hombre tirado en la calle.</p> <p>Toma 16, plano general de una mujer</p>	

CUADRO DE ANALISIS

FIGURA	CONTENIDO	DESCRIPCION ICONICA	DESCRIPCION LINGUISTICA
Antítesis	Militar	<p>Tirada en la calle.</p> <p>Toma 17, plano general de la ambulancia de la Cruz Roja.</p> <p>La toma 12, plano lateral del Mayor Roberto D'Abuisson, Cristiani y otros miembros de ARENA.</p> <p>Toma 12, plano general de la bandera de ARENA y sobre la misma se marca una X.</p> <p>Nota. las imágenes de la figura anterior, con las de esta constituyen una antítesis.</p>	<p>Esta es la guerra, Cristiani y D'Abuisson quieren más guerra, cada cruz por ARENA es una sentencia a muerte de otro salvadoreño, basta de guerra, nuestro pueblo quiere paz, vota por la Convergencia Democrática y la paz estará primero.</p>



ANALISIS E INTERPRETACION DE LOS DISCURSOS  
TELEVISIVOS EN EL AREA ECONOMICA

Tema General:

Critica negativa al Partido Alianza Republicana Nacionalista (ARENA) y el Partido Demócrata Cristiano (PDC)

Después de revisar cuatro discursos a cargo del Dr. Guillermo Manuel Ungo y un pronunciado por el Sr. Juan José Martel y contrastar los mismos con el Marco Histórico, se concluye que la Convergencia Democrática Desapercibió el área económica.

Unicamente en el tercer discurso el Dr. Ungo se refirió al respecto, pero lo que hizo fue criticar los proyectos económicos de ARENA y PDC, a los que calificó de "Teoría del Rebalse", que permite el crecimiento de una minoría.

Por su parte, dijo que la Convergencia plantea algo diferente, sin embargo, no dijo en qué consistía la diferencia, únicamente se limitó a decir que las cosas mejorarían. Además criticó las campañas millonarias de los Partidos ARENA y PDC las que, según él, carecen de un contenido sincero.

A pesar que el aspecto económico es un tema que constituye la base medular de todo el futuro de una sociedad y, sobretodo, que había una economía en bancarrota como producto de la guerra y la corrupción, la Convergencia Democrática ese factor coyuntural no lo retomó.

Mientras en el Marco Histórico se puede observar, que las condiciones en que se desarrollaron los comicios se caracterizaron por un incremento sustancial en el costo de la vida, manifestado en elevado índice de precios. De tal forma que para 1985, la canasta básica alcanzaba un costo de 1,600



colones (boletín de Ciencias Sociales y Económicas nov-dic. 87, 429). Esto comprueba que la crisis se tornaba insostenible para 1988, al mantenerse con gelado el salario mínimo en 400 colones.

Aunado a lo anterior tenemos que en la época de la democracia cristiana el colón sufrió su más fuerte devaluación, llegándose a cotizar el dólar arriba de los nueve colones.

Teniendo como indicadores esos problemas económicos, en su Plataforma de gobierno la Convergencia Democrática planteó una economía desde la óptica del pueblo, en la que explicaban que bajarían el costo de la vida en cuanto a los precios de los productos de la canasta básica. No obstante estar conscientes de estos problemas no mencionaron cuáles serían los mecanismos que se aplicaría para hacer viable esas medidas, si para 1988 la inflación era de una tasa media anual de 19.8% (Cinas, junio 90, 27).

A esto tendría que tomarse en cuenta, que la mayor parte de la población se quejaba no sólo de la escasez de granos básicos sino también de su elevado precio, pues habría que recordar que la libra de frijoles alcanzó los cinco colones.

Esta profunda y prolongada crisis económica influyó en el déficit fiscal para 1986 acrecentado por el terremoto, por lo que éste se elevó a más de 900 millones de colones (Proceso, No. 269, pág. 19).

Además los requerimientos necesarios para la alimentación de una familia correspondían a un ingreso mensual de 1,600 colones en 1984, lo que reflejaba la incapacidad de la estructura productiva de generar una producción suficiente para solventar los precios para 1985, ya que el salario total de la mayoría de los trabajadores públicos y privados apenas alcanzó a los 632 colones, de tal manera que la pobreza y la miseria quedaba al descubierto.

Se volvía entonces necesario que este partido explicara de qué manera haría efectiva la defensa del salario real, como uno de los objetivos trasados en su Plataforma de Gobierno.

Sin embargo, eso no se abordó, pese a que era urgente hacerlo por el grave deterioro que el salario mínimo real había sufrido durante los últimos años. Ante una marcada economía de mercados, liberilización de precios, ley de la oferta y demanda, reducción del gasto público como políticas de derecha, no se justifica que la Convergencia haya pasado desapercibido tantos factores si contaba con suficientes elementos, lo único que le restaba era tocar el poder sugestivo de la población.

Resulta incomprensible que habiendo en esta área tanto que criticar y ofrecer, no sólo porque el factor económico determina la supervivencia de los pueblos, sino porque en El Salvador se desarrolla un economía de guerra que se convierte en la principal variable económica de todos los sectores, marginando por ende a las clases desposeídas, que por sus bajos ingresos no son capaces de cubrir por sus propios medios las necesidades básicas.

En esta área era necesario destacar el fracaso que la reactivación económica había tenido durante la administración Duarte, la cual no había logrado ni con políticas de estabilización ni grandes incentivos y beneficios a la empresa privada, por el contrario sus efectos habían caído sobre los sectores populares, al darse una inflación del 32% anual, mientras que el déficit fiscal se había mantenido a niveles superiores a los 600 millones para 1987 (boletín de Ciencias Sociales y Económicas, mayo junio 1987, pág. 140).

Sobre la deuda externa tampoco se habló nada, y que en parte es deuda de guerra, lo que obliga en gran medida a que las exportaciones no dejen capacidad para atender el desarrollo económico y social del país.

Lo anterior trae como consecuencia un déficit comercial externo en el país superior a los 260 millones de dólares, mientras la inflación se mantuvo en un 22% anual alcanzando su nivel más alto en 1986 con un 32%. Evidentemente que el nivel de vida se agravó durante los años de 1984-1987 (Boletín de Ciencias Económicas y Sociales, junio 1987, pág. 140).

Tamb-én se puede mencionar que el tema de la soberanía nacional que la Convergencia Democrática retomó en su Plataforma Programática, está íntima - mente relacionada a la estrategia global estadounidense, en cuanto al reordenamiento social, y la economía es fundamental para garantizar su hegemonía en la región.

En ese caso faltó que los dirigentes de la Convergencia Democrática en sus discursos explicaran cómo el Partido Demócrata Cristiano había sometido al país a la dependencia económica, política y militar, con respecto a Estados Unidos.

## ANALISIS E INTERPRETACION DE LOS DISCURSOS TELEVISIVOS EN EL AREA POLITICA

### Temas Generales:

1. La propuesta del 23 de enero de 1983 formulada por el FMLN.
2. Fraudes electorales

El primer discurso a cargo del Dr. Guillermo Manuel Ungo, contó con una secuencia lógica al inicio, en el que se refirió al tema de la propuesta que el FMLN presentara el 23 de enero de 1989, y que fuera finalmente rechazada.

En su intervención señaló que habrían elecciones en guerra, pero insistió en que era importante votar por la Convergencia, ya que confiaba que de llegarse a una segunda vuelta existiría la posibilidad de encontrar la paz por la vía negociada, de ganar este partido de izquierda.

Quizá en esa oportunidad el Dr. Ungo fue muy optimista en que podían tener esa oportunidad de ganar las elecciones, pero lo que sí resultaba obvio era que la participación de la Convergencia pretendía potenciar el diálogo-negociación, y ésto se confirma con el apoyo que esta fracción política dio a la propuesta del 23 de enero de 1989 del FMLN.

De hecho que el rechazo a la propuesta insurgente, como sucedió al final, significaba continuar con la crisis caótica que ya iniciaba su décimo año. Desde el punto de vista político, el no aceptarla fue un error, partiendo de que ésta perseguía convertir las elecciones en un instrumento para la paz, al ser una de las alternativas más viable presentada por el FMLN hasta ese momento.

La tesis anterior tiene su base en que la propuesta tenía un mínimo de condiciones impuestas para reconocer la legitimidad de las elecciones y una fecha inmediata para poner a prueba su ofrecimiento de respetar los resultados (Eca 485, marzo 89, pág. 178).

La misma contenía las condiciones, según las cuales el proceso electoral adquiriría fuerza y pureza, como decir: acuartelamiento del ejército, cuerpos de seguridad y fuerzas paramilitares, integración de la Convergencia al Consejo Central de Elecciones, elaboración de un cuerpo electoral, implementación del sufragio para los salvadoreños que vivían en el extranjero, y la no intervención de los Estados Unidos en el proceso.

Sin embargo, con el rechazo a la propuesta se reanudó el sabotaje al transporte terrestre decretado por la comandancia del FMLN antes y después de las elecciones del 19 de marzo de 1989, con lo cual cambió el panorama. Esto no era más que una clara demostración que las mismas se desarrollaban en un clima de guerra tal como el Dr. Ungo lo afirmó en sus discursos.

Al ser la propuesta el tema más mencionado en los mensajes del candidato a la presidencia por la Convergencia Democrática, éste atribuyó a su partido haber sido el canal que intercedió para que la misma fuera estudiada en tres reuniones mixtas en la ciudad de Oaxtepec, México, además de enfatizar que el rechazo a la propuesta traería la continuación de la guerra.

Ahora que de haberse aceptado, ésta hubiese marcado el inicio de la paz, al estar de acuerdo el FMLN a deponer las armas después de una década de mantener sus acciones bélicas y considerar que los procesos electorales constituían una estrategia legitimadora del proyecto contrainsur-

gente impulsado por los Estados Unidos.

Pero la oposición del partido ARENA y la contrapropuesta del PDC truncaron toda esperanza de llegar a la paz, la cual no hubiese tenido cauce sin la presencia de la Convergencia Democrática en las elecciones de 1989.

El planteamiento sobre la propuesta pudo haber sido más fructífero si en vez de sólo mencionar los obstáculos que había que vencer para el 19 de marzo, se le hubiese explicado a la población la importancia que tenía el posponer este evento.

En este sentido era fundamental la unificación de las fuerzas sociales con el fin que se diera un apoyo real a esta coalición de izquierda, ya que había desconfianza después de cinco eventos electorales, los cuales no habían aportado una solución al problema de la guerra.

Tal como el Dr. Ungo lo plateó, la presencia de la Convergencia fue el producto de diversos e intensos esfuerzos que el sector popular realizó a lo largo de ocho años, a costa de exponer sus vidas y establecer las condiciones necesarias que dieron origen a este Instituto Político con tendencia a una izquierda moderada.

Para éstos la propuesta del FMLN, despertó mayores esperanzas que en otros sectores, máxime cuando la misma fue ampliada el 20 y 21 de febrero en Oaxtepec, México, y se incluía en el tema de la desmilitarización enjuiciar a los responsables del asesinato de Monseñor Romero, la matanza de las Hojas El Mozote, Río Zumpul, así como la disolución de los cuerpos de seguridad.

Insistentemente el Dr. Ungo, mencionó que eran la alternativa, sin sustentar lo expresado, lo cual pudo haberse hecho a partir del apoyo que dieron a la propuesta, porque aunque no era el FMLN el que se lanzaba a la

palestra electoral, parecía existir una vinculación directa entre este partido y el FMLN que aprovechó ARENA y PDC en su contrapropaganda.

Aun con las debilidades que pudo tener la propaganda de la Convergencia, ésta dio juicios de mucho valor, como el señalar que si obtenían el triunfo, las decisiones de un diálogo-negociación se volverían más viables que con cualquier otra fracción política.

El segundo discurso también a cargo del Dr. Ungo, comienza con una reseña histórica de lo que fue la Unión Nacional Opositora UNO en la década del 70, en este abordó el tema de los fraudes electorales e hizo referencia al retiro de la oposición de una serie de comicios, entre otras cosas, expuso el exilio de algunos políticos por causa de los escuadrones de la muerte.

Todo lo antes planteado es parte de la historia política de El Salvador, que se caracteriza por una serie de fraudes electorales, máxime en la década del 70, cuando el PDC, la UDN y el MNR consolidan una sola fuerza como fuera la UNO que llevó como candidatos al Ing. José Napoleón Duarete y al Dr. Ungo quienes legalmente triunfaron en los comicios de 1972. Nuevamente la prepotencia militar se burló de la voluntad del pueblo.

Situación similar ocurrió en 1977, cuando el PCN no respetó las decisiones de los electores salvadoreños, y originó el retiro de la oposición en los siguientes eventos.

El tercer discurso televisivo del Dr. Ungo, inició con el abordaje de aspectos económicos que ya fueron analizados. En una segunda parte entra al campo político, y establece una relación entre las elecciones y la paz a través de su partido.

Además acusó a los partidos mayoritarios (ARENA y PDC) de haber jugado con el pueblo al ofrecer la paz, ya que según él esto sólo era posible con la Convergencia Democrática. Finalmente culminó su discurso con una declaración de hecho que llama la atención "hoy queremos paz y mañana tendremos paz".

Lógicamente la paz era uno de los temas que ningún partido debió obviar, y en esto estaba de acuerdo la Convergencia Democrática al sostener que en El Salvador ninguno de los institutos políticos daba muestras de querer encontrar una solución al conflicto.

Qué podía esperarse de un partido como ARENA, que siempre se pronunció por el control total de la economía, y además a su máximo representante y fundador se le atribuye la responsabilidad de los escuadrones de la muerte.

A esto se agrega la retórica de sus políticos que acusan a los sectores populares de ser fachada del FMLN por exigir mejores prestaciones económicas y sociales.

De igual manera, en la Democracia Cristiana no se veían indicios de encontrar la paz, si éstos sólo habían generado descontento después de sus alianzas con el gobierno estadounidense y por la imposición de su política a costa del rechazo popular, y por responder con represión y genocidio a las demandas de las mayorías populares, entre otros aspectos.

De aquí que las ideas expuestas por el Dr. Ungo gozan de innumerables ejemplos que han dejado huellas, en el pueblo salvadoreño. La paz como él lo planteó, no podía surgir de ambos partidos, si lo único que



buscaban era continuar la paz.

En el cuarto discurso a cargo de Juan José Martel, contiene planteamientos históricos que pueden leerse en las páginas del Marco Histórico, entre los que se menciona el triunfo electoral de la democracia cristiana en 1984-1985, posteriormente su entrega con la oligarquía a través de Duarte cuando formó parte de la segunda Junta Revolucionaria de Gobierno y el surgimiento del MPSC... Con estos cuatro discursos antes detallados se sintetiza todo el abordaje en lo que al campo político respecta.

## ANALISIS E INTERPRETACION DE LOS DISCURSOS TELEVISIVOS EN EL AREA SOCIAL

El área social sólo fue abordada en el quinto discurso, en el que se encuentran declaraciones como: nuestro pueblo se está desangrando, los niños mueren de desnutrición en las calles, el pueblo quiere salud... servicios de los carece la mayor parte de la población.

En el campo de la salud así como otras áreas es obligación del Estado proporcionar asistencia médica gratuita a las personas de escasos recursos económicos, tal como lo afirma el artículo 65 de la Constitución, que además le atribuye determinadas obligaciones a éste, como decir el control que debe tener en materia de recolección de basuras urbanas y desperdicios industriales, como una medida para prevenir daños en la salud.

Sin embargo, la realidad es otra, los hospitales estatales y clínicas de salud no proporcionan a la población aquellos fármacos cuyo costo no está al alcance de las mayorías, debido al recorte presupuestario del Ministerio de Salud que no cubre con las necesidades que demanda el pueblo (anexo 8 del Marco Histórico), por lo que muchos niños mueren de desnutrición tal como en el discurso se planteó, descuidando así el futuro del país.

Así se tiene que la tasa de mortalidad infantil ascendió de 71 por cada mil durante los años de 1979-1984, mientras que otras estimaciones hechas por el Ministerio de Planificación, señalan una tasa de mortalidad infantil de 86 por mil nacidos vivos en 1983 (boletín de Ciencias Económicas y Sociales, nov-dic. 87, pág. 482).

Con la deficiente atención a la salud tampoco se prevé que la mayor parte de las zonas marginales está expuesta a enfermedades infectocontagiosas por los abundantes promontorios de basura y que aún las colonias urbanizadas no escapan a este problema.

A lo anterior se agrega que ninguna autoridad estatal interviene en el grave deterioro ecológico que provocan los desechos industriales al contaminar el medio ambiente.

Esto obedece, primero, a que en los lugares donde se tiran estos desechos no son poblados por la burguesía y, segundo, son éstos los dueños de esas grandes fábricas que no tienen control sobre este tipo de desperdicios.

En síntesis el discurso del Dr. Ungo estuvo enfocado a la desnutrición infantil y a las necesidades de atención médica hospitalaria de los sectores desposeídos.

## ANÁLISIS E INTERPRETACION DE LOS DISCURSOS EN EL AREA MILITAR

Uno de los vacíos encontrados en los discursos televisivos, expuestos por los políticos de la Convergencia en la campaña proselitista, fue el no haberse referido a la parte militar, aunque en la plataforma política plantearon tres fases para superar el estado de guerra, entre las que se contemplaban: cumplimiento de Esquipulas II, negociación global y refrenda popular, pero sólo en la segunda fase del literal "d" se refirieron, mínimamente, a través de los discursos que ya fueron analizados en la parte política.

Los cuatro aspectos que comprendía la fase uno, donde se iban a tomar medidas unilaterales del gobierno y bilaterales entre las partes en conflicto no fueron abordados, pese a que era de suma importancia hacerlo, ya que ahí se planteaba el retiro de asesores militares, moratoria de armas durante seis meses, etc.

Asimismo, no se expuso la tercera fase que se refiere a que los acuerdos tomados entre el gobierno-FMLN y fuerzas sociales serían sometidos a consulta popular.

Tomando en cuenta que el partido sostenía que estos aspectos eran la vía para la superación de la crisis militar, fue un error no haberlos expuestos ante el público que ya estaba cansado de ocho años de guerra, cuyos efectos indicaban que había un 10 % de la población desplazada, y un 37,017 asesinados en sólo cinco años de conflicto armado (ver anexo 6 del Marco Histórico).

Por los vacíos mencionados anteriormente, se recomienda que en próximas campañas los factores fundamentales detectados en el diagnóstico

Sean tomados en cuenta, como la base del mensaje propagandístico, pero a la vez plantear alternativas de solución, que en muchos casos fueron obviadas en esta campaña.

ANEXOS DE LOS DISCURSOS TELEVISIVOS  
PRIMER DISCURSO

A CARGO DEL DR. GUILLERMO MANUEL UNGO.

Nos encontramos en la recta final y el próximo domingo 19 de marzo vamos a definir los destinos de nuestra patria con relación a la posibilidad y a la perspectiva de paz. Vamos a tener elecciones en guerra una vez más, todo debido al Partido Demócrata Cristiano y a ARENA, porque rechazaron la oportunidad que teníamos al alcance de las manos tener elecciones en paz, pero esto no fue posible.

Sin embargo, esa posibilidad se plateó, precisamente, porque estaba presente la Convergencia Democrática. De manera que nos hemos convertido en un factor determinante porque estamos presentes para construir una solución de paz.

En estas próximas elecciones, del domingo, tu voto es importante, si tu no votas o lo anulas estarás favoreciendo a ARENA o a la democracia cristiana. En cambio si tu votas por la Convergencia Democrática, harás en primer lugar, que no haya ningún triunfador definitivo en estas elecciones, de manera que eso llevará a una segunda vuelta como en 1984, cuando confrontaron D'abuisson y a Duarte que ninguno obtuvo en la primera vuelta la mayoría absoluta, más de la mitad de los votos.

Si nosotros logramos que se produzca una segunda vuelta, la Convergencia estará en mejores condiciones de ganar o de crear condiciones políticas. Con mayor razón si tomamos en cuenta a lo que apuntan las encuestas de obtener un segundo lugar, eso nos indicará que las posibilidades de paz las

recuperaremos el 19 de marzo y estaremos dialogando y negociando condiciones que permitan que el pueblo alcance una paz democrática, una paz del pueblo, una paz sin incertidumbre, una paz que nos permita reconstruir nuestra patria, para bien de nuestros hijos y de nuestras familias y de todos los salvadoreños.

Han habido muchos obstáculos, sólo juntos hemos ido avanzando, creando y creciendo mejores posibilidades para la paz. Hay un obstáculo más que vencer el propio día de las elecciones, muy probablemente tendrás que hacer largas colas, tendrás que aguantar sol y tendrás que caminar hacia las urnas; todo eso vale la pena porque tu voto va a ser una opción de afirmación a favor de la paz, a favor de una solución política y será también una negociación, un rechazo, un castigo de aquellos y para aquellos que nos han negado esa posibilidad. Debes entender que con ARENA y la democracia cristiana, el pueblo salvadoreño no está satisfecho con esa conducta que le ha negado la posibilidad de construirnos ya un futuro de paz.

## SEGUNDO DISCURSO

A CARGO DEL DR. GUILLERMO MANUEL UNGO.

Nuevamente la Convergencia Democrática está con ustedes para exponerles cuales son las razones de nuestra participación en este proceso electoral. Lo cierto es que la historia electoral salvadoreña está llena de momentos de burla a la voluntad popular. Las elecciones en el pasado, en El Salvador, han sido no la fuente real del poder soberano del pueblo. Sin embargo, nos ha tocado participar en varios procesos electorales, en el 70 por medio de la UNO.

Hemos tenido diferentes participaciones y se han robado los resultados, y se han burlado de la voluntad popular y en otras ocasiones como en 1976, nos tuvimos que retirar pues era demasiado fraude y nos estaban anulando planillas para asegurar de antemano que no ganáramos mayoría en la Asamblea Legislativa.

Nuevamente fuimos en 1977 a elecciones presidenciales y nos retiramos en 1978. De manera que la conducta electoral nuestra ha variado según las circunstancias y de acuerdo como el pueblo estaba valorando para qué podían servir las elecciones y, fundamentalmente, eran con objetivos limitados. Decíamos que había que vencer el fraude, buscar un cambio y organizando al pueblo, de manera que las elecciones han cumplido un papel.

En la década del 80 ya no participamos en elecciones, muchos de nosotros estábamos fuera del país, exiliados; no por el régimen, sino porque



Los escuadrones de la muerte se han encargado de asesinar a más de 60 mil salvadoreños, donde eso es parte del sistema político militar del Estado y considerando como una forma de terrorismo de Estado, pero los tiempos fueron cambiando, así como en Chile donde todavía está el dictador Pinochet y ese mismo dictador fue permitiendo por sus propias debilidades que avanzara la oposición y que regresara la oposición a Chile, y esa oposición derrotó a Pinochet, recientemente, en un plebiscito de Pinochet y hecho para Pinochet, eso no convierte a Pinochet en el gran Demócrata de América, al contrario.

Así ha pasado en El Salvador por factores internos y externos, por la misma lucha popular, se fueron abriendo espacios políticos que ahora sí permiten que en estas elecciones podamos estar presentes.

Hemos decidido participar por razones muy claras, muy evidentes y que el pueblo salvadoreño está entendiendo con igual claridad. Estamos participando para tener mayor presencia en la vida política nacional y también para ir construyendo todo lo que ha existido todos estos años, la alternativa popular, la alternativa del pueblo, que sea popular, democrática e independiente. De cara a las otras alternativas que son antipopulares, que han sido antidemocráticas y que también han sido antinacionales, porque quiérase o no han estado sometidas a los intereses de una gran potencia.

Nosotros decidimos participar para que a medida que tengamos mayor presencia, podamos ir orientando a los sectores populares, organizándolos más, desarrollando nuestros partidos que han estado durante mucho tiempo marginados de la vida política nacional y en esa forma ir creando condiciones para una solución política.

De hecho, la Convergencia Democrática es la única que ha presentado

un planteamiento de solución política concreto, y nuestra plataforma programática señala que nosotros proponemos un camino de paz a través de recorrer diferentes etapas, donde los distintos autores, las distintas organizaciones políticas y sociales vayan encontrando el acuerdo, buscando el ascenso.

Nosotros no estamos planteando fórmulas y recetas ya acabadas, sino los ingredientes, los componentes que debe tener una solución política, democrática, popular e independiente.

Ese es el sentido y objetivo de nuestra participación en la elección electoral y creo que lo estamos cumpliendo rápidamente, nos colocamos como una de las tres principales fuerzas en el país, y realmente la Convergencia Democrática está en el centro del debate nacional.

Nadie puede prescindir de nosotros, ya sea para referirse o para apoyar nuestras posiciones o para combatir, y no solamente eso, ya no somos sólo una de las tres fuerzas políticas principales sino que tenemos ya la capacidad de ir avanzando, irnos convirtiendo en la fuerza determinante para una solución de paz.

Por eso es que el voto en este momento tiene importancia, tiene sentido, tiene limitaciones. El voto aquí, mientras no haya una verdadera solución política y democrática, donde el poder civil rija por encima del poder militar, el voto no será la fuente principal del poder.

Pero los votos si cuentan para el pueblo y la Convergencia Democrática porque son expresión de fuerza y apoyo a la alternativa popular. En la medida que tengamos más y más votos, que logremos un segundo o primer lugar en la primera vuelta de las elecciones, en esa medida se están creando mayores y mejores condiciones para una solución política que sea el punto

básico para alcanzar la paz.

Por eso es que nosotros estamos pidiendo el voto, les pedimos el voto para que marquen en la papeleta el arcoiris de la esperanza que señala la paz, la tranquilidad y la convivencia después de la tormenta, después de la lucha negra de estos 10 años que está sufriendo el pueblo salvadoreño, nosotros creemos que esos votos pueden hacer crecer la alternativa popular con tal fuerza que los sectores guerreristas, los sectores que se oponen a una solución política, los sectores que quieren la paz de los cementerios, la paz a través del exterminio que siguen viendo a importantes fuerzas populares que reclaman sus derechos, siguen viéndolos como subversivos, como el enemigo interno a combatir a sangre y fuego.

Esos sectores que estarían dispuestos a asesinar 10 veces al arzobispo de San Salvador, por eso creemos que estas próximas elecciones adquieren una importancia decisiva en los destinos nacionales, y por eso es que estamos presentes nosotros en este momento como alternativa popular con la Convergencia Democrática.

Con mayor razón, si el FMLN daría la posibilidad que sea una mayor contribución a un proceso de paz con la participación de todos los sectores políticos de toda la base social, de toda la sociedad salvadoreña en un proceso electoral, que permita ir avanzando irreversiblemente hacia un camino de paz.

En fin, pues, amigos televidentes, nosotros firmemente creemos que en estos momentos la alternativa de paz fundamentalmente se posibilita con la Convergencia Democrática como fuerza, como alternativa popular.

## TERCER DISCURSO

A cargo del Dr. Guillermo Ungó.

ARENA y la Democracia Cristiana están planteando un proyecto económico que significa crecer para que las minorías privilegiadas recojan los principales frutos del crecimiento económico, y para el pueblo salvadoreño la economía del rebalse, la teoría del rebalse.

Ese es el famoso enfoque de una teoría social de mercado, donde el mercado sólo existe para un 15 por ciento de la población, el resto de la población, el resto de la población en situación de pobreza crítica. Esa población no tiene empleo, o tiene un empleo mal remunerado, donde sus capacidades son prácticamente inexistentes.

Nosotros planteamos algo diferente, planteamos una economía desde la óptica electoral, no ofrecemos milagros, pero sí creemos que podemos ofrecer que las cosas gradualmente mejoren y no empeoren.

Porque aquí todos sabemos, que aquí, como proyecto arenero de los primeros años de los 80, donde tenían varios ministerios importantes, y cómo el gobierno demócrata cristiano de los últimos cinco años, las cosas han ido de mal en peor.

ARENA presente y expresa y, por eso tiene una campaña millonaria a favor de los intereses de las minorías millonarias, y la democracia cristiana tiene también millones porque expresa los intereses de Estados Unidos, una potencia muy poderosa en todo sentido.

Eso quiere decir que tanto ARENA es partido de los ricos, como la democracia cristiana es partido de los millonarios, de los gringos, porque se ha colocado su cúpula en manos de los Estados Unidos.

## CUARTO DISCURSO -

A cargo de Juan José Martel.

Fue allá por 1971, cuando ingresé al partido Demócrata Cristiano a través de la juventud, fue la época de la campaña de la UNO, campaña de Duarte presidente, Ungo vicepresidente. Recordamos como el pueblo vio en la Unión Nacional Opositora, y los partidos que la conformaban, entre ellos el PDC, una esperanza.

El pueblo nos apoyó en el 72, ganamos en el 72, volvimos a ganar en 1977. La democracia cristiana durante esa época del 70, era un ejemplo de lucha, era un ejemplo de gallardía popular, era un ejemplo de combate a la dictadura militar, era un ejemplo de representar los intereses del pueblo.

Lamentablemente en 1980, la cúpula de la democracia cristiana vendió todo eso y se entregó en manos de los Estados Unidos, a partir de ese momento abandonó al pueblo salvadoreño y se dedicó a representar los intereses del proyecto contrainsurgente en El Salvador y de los norteamericanos. Habían traicionado 20 años de lucha a la par del pueblo.

Renunciamos al partido y contruimos el Movimiento Popular Social Cristiano, y desde este instrumento político que creamos para el pueblo salvadoreño, hemos venido a lo largo de ese año retomando ese ideal.

De manera que las cosas se presentan cada vez con mayor claridad, y nuestro pueblo está entendiendo esa claridad y esa perspectiva. El próximo 19 de marzo nos va a tocar decir, va a ser un momento importante porque es un momento donde el pueblo tiene la oportunidad de expresar, a través de su voto, una voluntad política, una intención y una esperanza.

La esperanza, la voluntad y la intención de que la paz la podemos construir nosotros, y que la paz es posible, y que la paz ya la empezamos a construir.

De hecho, las elecciones ya están ligadas a todo un proceso de negociación. Antes esa palabra que era mortal, que era rechazada,, se ha convertido en una necesidad política, que hasta los grupos y los partidos que no quieren la paz, tienen que jugar y engañar al pueblo con esa palabra.

Y lo he dicho ya en varias ocasiones, la democracia cristiana y ARENA hacen con el pueblo lo que el vendedor hace cuando ya no quiere dar fiado en su comercio o su tiendita, que pone un rótulo que dice "hoy no se fía mañana sí"

Ese rotulito lo ha puesto la democracia cristiana y ARENA durante nueve años, hoy no hay paz, mañana sí. Con la Convergencia Democrática las cosas tienen que cambiar.

Hoy queremos paz y mañana tendremos paz, por eso este próximo 19 de marzo tu cita es histórica, es tu cita con tu conciencia, con tu familia, con tu pueblo, con tu patria. Amigo salvadoreño, compatriota, el 19 de marzo vota, vota convergencia.

## QUINTO DISCURSO

A cargo del Dr. Guillermo Manuel Ungo.

Nosotros los salvadoreños hemos sido testigos de una lucha electoral, en la que los partidos multimillonarios, ARENA y PDC han salido de sus jugosas cuentas bancarias para tratar de ganar nuestro voto, baile, gallardete, camisas; pero no hay contenido, no hay soluciones a los problemas del pueblo salvadoreño.

Estos dineros vienen, por una parte, del Estado, es dinero del pueblo, vienen del enriquecimiento ilícito de los funcionarios de gobierno, y vienen de esos dólares norteamericanos que ha comprometido la soberanía nacional.

Por otra parte, en el caso de los areneros, es dinero que viene del enriquecimiento ilícito de esos grandes millonarios; de la explotación que ha sufrido nuestro pueblo por muchos años, de esos negocios sucios con los cuales la oligarquía se ha enriquecido en El Salvador.

Todo eso nos da una idea de una campaña millonaria y de "show" pero vacía en contenido, esto es una demostración clara de la altura moral de estos candidatos y de los intereses que representan.

Señores de ARENA, señores de la democracia cristiana, este pueblo está muriendo diariamente, nuestro pueblo se está desangrando, las mujeres lloran diariamente, los niños se mueren de desnutrición en las calles, mientras ustedes han hecho un negocio de estos años de guerra. Ustedes no han dejado ni un sólo día de ganar, y, por tanto, ustedes no pueden

ser una opción de paz para nuestro país.

El pueblo salvadoreño ya no quiere guerra, el pueblo salvadoreño quiere casa; el pueblo salvadoreño ya no quiere gallardetes, quiere salud; el pueblo salvadoreño ya no quiere música vacía, quiere paz; el pueblo salvadoreño necesita sacudirse de tanto millonario y funcionario corrupto que por tantos años nos han impedido vivir en paz en El Salvador y con dignidad.

Amigo salvadoreño, este 19 de marzo tenemos una posibilidad, ha llegado el momento de levantarse temprano y de llegar con dignidad a la urna electoral y marcar por nuestros candidatos de la Convergencia Democrática que representan tu familia, tu futuro, lo mejor de nuestra patria.

Hoy si hay una opción, hoy si hay una posibilidad de construir en El Salvador un nuevo amanecer. Compañeros, vamos a hacer la paz, necesitamos de tu ayuda para lograrlo, el 19 de marzo vota por la Convergencia Democrática.



ANALISIS DEL AREA ECONOMICA DE LOS DISCURSOS  
EN LAS CONCENTRACIONES PUBLICAS

El resquebrajamiento económico experimentado en la década del 80 por el conflicto armado que afronta el país, ha sido uno de los aspectos que más ha afectado a la población de bajos recursos económicos, ya que ésta ha sido tocada directamente por las políticas que en esa área han impuesto los gobernantes con fines de reactivarla, sin tomar en cuenta las raíces del enfrentamiento que existe en la actualidad.

De ahí que se consideró lo importante que era analizar el tratamiento que en los discursos públicos se le dio a la parte económica, por lo cual se desglosaron 15 discursos y se extrajeron los temas que abordaron en esa área y que a continuación se detallan:

1. Alto índice de desempleo.
2. Explotación de mano de obra barata.
3. Aplicación de impuestos y su destino a la guerra.
4. La Plataforma política de la Convergencia Democrática se fundamenta en los intereses del pueblo.
5. Imposición de paquetazos, devaluación del colón, desempleo y pobreza en el período del gobierno de Duarte.
6. Ayuda económica de Estados Unidos a El Salvador.
7. En los últimos 70 años, El Salvador no había recibido más de 200 millones de colones.

8. Deuda agraria.

9. La economía se mantiene con los 100 millones de colones, que envían las personas que trabajan en el extranjero.

Los aspectos económicos abordados en los 15 discursos, demuestran, en primer lugar, un planteamiento pobre sobre un tema tan vital como era la crisis que en esa área se afrontaba para ese momento y los efectos que ésta causaba en la población.

Los temas antes enumerados son un indicador de que en algunos discursos no se hizo mención a la crisis económica y además, que lo poco que se expuso en esos mensajes no resultaba ser lo medular de ese problema.

Al señalar que existe en el país un alto índice de desempleo, sólo se hizo referencia a las consecuencias que son el resultado de ese resquebrajamiento, pero no representa un análisis global que permitiera al público tener los suficientes elementos para conocer hasta qué punto esa crisis económica se manifestaba y repercutía en el escaso presupuesto familiar que ya muchos habían dejado de percibir, al quedar sin empleo grandes cantidades de trabajadores públicos y privados.

Si se toma como parámetro 1979, podemos ver que para esa fecha el índice de desempleo era del 38% y para 1983, aumentó al 80%; además de que el subempleo había crecido de 51% al 80%

para esa misma fecha.

El problema del desempleo generó la proliferación de todo tipo de ventas ambulantes en las vías públicas y la emigración de muchos salvadoreños hacia los Estados Unidos, que sólo contaban con su fuerza de trabajo, que en el país ya no podían vender.

A este problema se suman los bajos salarios que devenga la mayoría de la población que en los discursos se tomó como la explotación de mano de obra barata, que ha sido la base del enriquecimiento de pocas familias que detentan el poder de la nación.

Los sueldos evidencian esa explotación de mano de obra barata, como una realidad que no se puede ocultar y que mientras llenan los bolsillos de los capitalistas sume en la pobreza a grandes sectores del campo y la ciudad.

Casos específicos se observan con el sueldo mínimo que, durante la década del 80, era sumamente bajo con relación al costo de la canasta básica.

Para 1979, una familia necesitaba de 767 colones para cubrir las necesidades básicas de alimentación; para diciembre de 1987, era de 1.600 colones, mientras que los productos siguieron aumentando y el salario mínimo se mantenía para 1984, en 400 colones.

Ante el incremento en los precios de la canasta básica,

no hubo una compensación acorde a las necesidades apremiantes de la población, que ya demandaba un aumento de salarios.

Siempre en el campo económico, en los discursos se abordó la aplicación de los impuestos a la población y su destino a la guerra. Se puede decir que sólo una parte de ésta, realmente, conoce a qué se destinan los impuestos que paga.

Pero en la explicación que se dio en el mensaje, no se tomó como referencia hechos concretos que apoyaran esa tesis, cuando se tenían datos de que para 1989 el Ministerio de Defensa obtuvo el 24.7% del presupuesto nacional, pero la mayor elevación se dio en 1987; en que se le asignó el 30% del total de los fondos públicos (Ver Marco Histórico pág. )

En ese sentido la guerra ha sido prioritaria sobre otras áreas como salud que, para 1989 se le otorgó el 14.3% y a educación, el 7.4%. Así, en la década del 80 estos ministerios han estado casi totalmente descuidados y, específicamente, la población de escasos recursos económicos que necesita de atención médica y educación gratuita para su núcleo familiar.

Con los anteriores indicadores, resulta muy simplista que en los discursos solamente se dijera que la plataforma de la Convergencia Democrática se fundamentaba en los intereses del pueblo, cuando no explicaron en qué consistía el programa económico del partido, y cuáles serían las ventajas que éste ofrecía sobre los de los otros partidos.

Es de esperar que en una crisis con tales dimensiones la población votante espera que se le dé alternativas de cómo resolver los problemas que más afectan al conglomerado de un país.

Estas reacciones son comunes en sociedades como la nuestra donde la población carece de una educación política que le permita diferenciar entre lo que es una promesa demagógica, como las que hacen el común de los partidos políticos de derecha, y los cambios estructurales que buscan en su filosofía los partidos de izquierda.

Esto conduce a que en períodos eleccionarios las personas que se muestren indecisas por quién darán su voto, y es en esos momentos donde las promesas que hacen algunas fuerzas políticas atraen la atención de éstas, y se da el proceso de ascenso de un partido y, consecuentemente, el descenso del que antes había estado en el primer lugar.

Este comportamiento de los electores, debe ser aprovechado para llamar la atención del público, más a un cuando la crisis de un partido afecta los intereses de la población. En esta situación se encontraba la democracia cristiana para 1989.

Por su parte, la Convergencia utilizó en sus mensajes la crítica a la imposición de los paquetazos económicos, devaluación del colón, desempleo y pobreza en el período del presidente Duarte, pero no ahondó en esos temas.

Realmente los niveles inflacionarios a partir de 1984, son significativos, ya que se inicia un proceso devaluativo de la moneda nacional con relación al dólar, al descender ésta de 0.84 a un 0.46, mientras que el Producto Interno Bruto entre 1980 a 1984, había bajado a niveles observados diez años atrás ( Ver Marco Histórico pág. 19 )

Producto de esta crisis económica, la CEPAL señala en sus informes económicos que a partir de 1980, en El Salvador las condiciones de pobreza en la población es del 80% y un 50% de extrema pobreza.

Para 1984 - 85 ésta aumenta en un 90%, y un 60% de esa población se encontraba en la extrema pobreza.

De 1984 a 1989 en que permanece en el poder la democracia cristiana, la economía en lugar de mejorar, continuó empeorando, pues el gobierno de Duarte no contó con el apoyo de la empresa privada, ya que ésta estuvo en contra de las medidas adoptadas.

Por su parte, los sectores populares empeoraban sus condiciones económicas con los paquetazos impuestos por la administración demócrata cristiana, y que para 1989 era aún más alarmante, pues había aumentado el desempleo por el cierre de muchas fuentes de trabajo.

Mientras la economía resultaba casi imposible de reactivarla, aún con la implementación de medidas económicas, los

analistas coincidían con la posición de algunos políticos de que ésta no mejoraría mientras en el país existiera guerra. Objetivamente, esta no daba perspectivas de finalizar, si a partir de 1980 Estados Unidos inició un proceso de ayuda militar a El Salvador, con la finalidad de acabar con el FMLN a través de la vía armada.

Hasta 1989, la ayuda militar había ascendido a más de 3 mil millones de dólares; de esta manera, la guerra ha absorbido la mayor parte de recursos económicos tanto externos como internos.

Por consiguiente, los discursos públicos, necesariamente, tenían que haber retomado el aspecto de la asistencia militar; sin embargo, al igual que otros temas sólo fueron mencionados de manera superficial, sin señalar cómo se canalizan esos recursos, aunque se hizo énfasis en que esa ayuda ha enriquecido a los funcionarios de la democracia cristiana y a los militares de alta graduación.

Sobre la última afirmación, no se mencionaron casos concretos, lo cual a nivel propagandístico se puede revertir con la pérdida de credibilidad.

Obviamente que el partido ARENA utilizó como caballito de batalla la deshonestidad administrativa de la democracia cristiana y señaló casos específicos, creando con ello gran expectación entre el público, así también acusó constantemen

te a la Convergencia de ser aliada del FMLN.

Con este tipo de señalamientos, la Convergencia se encontraba en una posición desventajosa, pues no contaba con los recursos económicos suficientes para montar una campaña similar y rebatir esas acusaciones. Contrario al lenguaje usado por los partidos de derecha, los partidos de izquierda tenían que moderar su posición, sin que por eso se dejara de decir la verdad sobre los problemas existentes en ese momento.

En otro de los temas económicos expresados en los discursos, los políticos de la Convergencia se refirieron a la ayuda de Estados Unidos a El Salvador que en los últimos 70 años, no había sobrepasado los 200 millones de colones, en contraste con los más de tres mil millones de dólares invertidos en la guerra en menos de una década.

Sobre el particular no se dieron detalles que reflejaran las intenciones de esa nación en prolongar la guerra con la ayuda militar que ha facilitado durante una década a los gobernantes salvadoreños, ya que esa ayuda no se orientó a levantar la economía ya deteriorada en el país a partir de 1979 en que se agudizaron las contradicciones sociales.

De tal manera que mientras toda la ayuda y los fondos nacionales se han destinado a la continuación de la guerra, la economía del país subsiste por los giros de los salvadoreños



en el extranjero, divisas que pasan de más de mil millones de colones anuales.

Hasta aquí, se puede constatar que sobre el rubro económico no hubo ningún planteamiento de fondo que dejara claridad en la población hasta qué punto la crisis económica del país ha afectado y seguirá afectando a los sectores más desposeídos de la sociedad.

Concretamente, de los 15 discursos analizados, solamente en 11 oportunidades se refirieron en parte a la crisis económica, pero en ningún tema se profundizó, ni mucho menos se explicó al pueblo en qué consistía el proyecto económico que, como partido, la Convergencia presentaba como alternativa de solución a los problemas económicos.

Ante una afirmación de esa índole, lo más adecuado resultaba presentar evidencias concretas, si a partir de 1982, ante un promedio bastante alto de personas aptas para emitir el sufragio, descendía en cada proceso el número de votantes (Ver Marco Histórico págs. 24- 26).

En este sentido los datos muestran concretamente el grado de abstencionismo registrado en los diferentes comicios entre la población votante. Paradójicamente, la mayoría que acudió a las urnas a partir de 1988, se fueron inclinando por el partido ARENA, aunque sobre éstos pesan acusaciones de que muchos de sus miembros pertenecen a los escuadrones de la muerte.

Este es un fenómeno poco común por los antecedentes de esa fracción política; sin embargo, la aceptación que han tenido la mayor parte de los partidos oficiales, está ligada a su relación con la Fuerza Armada, contrario a cualquier postura lógica, ya que han sido éstos los que han conducido a la nación a la confrontación militar, al velar sólo por los intereses de la clase dominante y sumir en la miseria a la mayoría.

Enfocado hacia los intereses de la clase en el poder, los gobiernos han orientado más a agudizar la guerra en el país durante casi una década, que a buscar una solución política, lo que ha hecho que los fondos públicos, en su mayor parte, sean destinados a la lucha militar, mientras otras áreas sociales quedaran desprotegidas.

ses subyugadas, y que no obstante estar sometido por la injusticia social, apoyan dictaduras como la impuesta por la estructura armada.

De aquí que no resulta extraño que la población y, especialmente el sector campesino se sienta orgulloso de que sus hijos ingresen a las filas del ejército, ya que de acuerdo a su visión que tienen de la realidad, éstos defenderán la patria de la amenaza comunista.

Lo anterior es una limitante para los partidos de izquierda, que tratan, a través de su propaganda, exponer temas como el de la Fuerza Armada, a sabiendas que para gran parte de la población los militares representan un mito, y no conciben en muchos casos que las acciones de éstos sean criticadas por algún sector y mucho menos por los dirigentes de la izquierda, a quienes asocian con el comunismo.

En estas circunstancias los dirigentes de la Convergencia hacían la aclaración en los mensajes públicos, que la política para ellos sólo ha significado peligro y sacrificios, ya que todo lo que contradice la posición del gobierno se considera un peligro para la estabilidad de la nación.

En esta inestabilidad política, las ideas han sido objeto de represión y los dirigentes de izquierda han pagado un precio muy alto por conquistar una democracia real en el país. La década del 70 y 80 han sido los períodos más difíciles pa-

ra muchos dirigentes políticos que se exiliaron en el extranjero por la represión de que eran objeto.

El Dr. Mario Zamora, asesinado en 1980, es una evidencia de la forma en que se rebaten las ideas en el país, y se obliga a callar las injusticias que se cometen en los regímenes antidemocráticos, donde se restringe la libertad de pensamiento, contrario a lo instituido en la constitución política de la nación.

Los hechos concretos han demostrado que la democracia no ha sido la base sobre la cual han gobernado los regímenes salvadoreños, que han carecido de apoyo popular y, por tanto, han basado su poder en la represión sistematizada.

Con el desarrollo de la guerra se agudizó la represión, lo cual imposibilita un desarrollo integral del país en todos los sentidos, de ahí que los dirigentes de la Convergencia mantuvieran en sus discursos que mientras haya guerra no habrá progreso económico. De hecho que el conflicto armado ha generado una crisis, no sólo en el campo económico, sino que ha cobrado miles de muertes no sólo como producto de los combates entre ambos ejércitos, sino también por la represión en contra de los sectores organizados.

Sobre este último aspecto, la Comisión de Derechos Humanos no Gubernamental reportó del 15 de octubre de 1979 a 1986 las siguientes cifras: 11,371 campesinos; 2,809 obreros; 1,354

Así, en 1989, al Ministerio de Defensa se le asignó el 24.7% del presupuesto nacional, y al Ministerio de Salud Pública el 14.4%, mientras Educación sólo contó con el 7.4%. Sin embargo, este porcentaje con relación a 1988, descendió en un 5.5%, aunque la mayor cantidad para defensa fue la de 1987, en que alcanzó el 30% de los fondos públicos de la nación.

En este escenario de guerra, las miradas se enfocan hacia el FMLN y la Fuerza Armada, como los protagonistas principales, dejando a un lado a la oligarquía que ha sido la que fundamentalmente encierra los orígenes de esta guerra y su continuación, al oponerse a cualquier forma de encontrar la paz; postura que siempre ha sido apoyada por el estamento militar.

Años antes de tomar el poder, el Partido ARENA, representante de la oligarquía, ha obstaculizado cualquier iniciativa de los sectores progresistas de buscar una salida política al conflicto, y al ganar la mayoría de diputados y concejales municipales en 1988, inició un proceso de cambios al retroceso de las reformas, que de alguna manera se habían implementado con la administración Demócrata Cristiana.

Este retróceso en las reformas se vio favorecido con las perspectivas de triunfo que se perfilaban para este partido en las elecciones de 1989.

La posición radical adoptada por ARENA no le permitía analizar que las manifestaciones de inconformidad de la población es producto de la opresión en que la clase dominante los ha mantenido, pero su intransigencia los ha llevado a acusarlos de subversivos y fachadas del FMLN.

Esto demuestra la estrecha visión política de ARENA, que los ha conducido a ver en la mayoría de la población, sólo ene migos de su pretendida democracia y, por tanto, a agudizar la guerra.

En ese sentido, el gobierno Demócrata Cristiano como ARENA han destinado la mayor parte del presupuesto nacional a re crudecer el conflicto armado y han fomentado en la Fuerza Armada el despotismo y el irrespeto hacia los derechos individua les y colectivos de las personas.

El irrespeto, aún hacia las leyes del país por parte de la Institución armada, se impuso con mayor fuerza a través de la dictadura militar en la década del 30. Así se puede ver co mo en la coyuntura de 1989, se definen dos corrientes militares, la de los vijos defensores de la oligarquía y la juventud militar que comprendía que su función debería estar orientada hacia los intereses de las mayorías desposeídas. (Ver Marco Histórico pág. 11 )

Con este espíritu, la juventud militar dio el golpe de Estado al General Carlos Humberto Romero, pero el deseo de

éstos por democratizar la participación de un gobierno pluralista, permitieron la presencia de los militares pro-oligárquicos en la primera Junta Revolucionaria de Gobierno y también dirigentes de derecha y progresistas, éstos últimos pronto renunciaron al ver frustrados sus anhelos de luchar desde ahí por el pueblo, ya que los sectores de siempre no permitieron cambios en la estructura social de la nación, además continuaron reprimiendo al pueblo organizado.

Para algunos, el fracaso de la juventud militar radicó en su inexperiencia en la conducción del proceso de cambios que proponían en ese momento, y que los militares de mayor jerarquía aprovecharon para controlar, nuevamente, el poder. De ahí que la Convergencia en sus discursos públicos, expusiera que la cúpula militar había traicionado a su propio ejército.



RELACION DE LA PLATAFORMA POLITICA CON EL AREA ECONOMICA  
DE LOS DISCURSOS EN LAS CONCENTRACIONES PUBLICAS

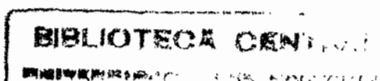
De acuerdo con los temas extraídos de los discursos públicos, se puede comprobar que en ninguno se ha hecho un planteamiento global de cómo la Convergencia Democrática iba a superar la crisis económica existente en el país.

En tal caso, los discursos no resultaron congruentes con las alternativas que hicieron en la Plataforma Política, donde proponían salidas concretas a los efectos provocados por el deterioro económico, así como su consecuente reactivación.

La incongruencia radica en que si el programa de gobierno ofrecía en un primer momento combatir la inflación a través de incrementar aceleradamente la producción de bienes de consumo básico, abrir nuevas fuentes de trabajo, mantener bajos los precios de la canasta básica, volver productivas las remesas de los residentes en el extranjero y defender el salario real de los trabajadores, (Ver Plataforma Política, pag. 7 ) esos elementos no fueron retomados en orden y con una explicación detallada en los mensajes públicos.

Es más, en los razonamientos que se dieron al público, se hizo hincapié más en los efectos de la crisis económica por las erradas políticas del gobierno, que la forma en que la Convergencia iba a dar solución a este desequilibrio.

Conociendo que la población votante carece de educa-





ción política y reaccionan frente a todo aquello que les afecta sus intereses, era oportuno aprovechar, no sólo mencionar el estado en que se encontraba la economía y como los golpeaba, sino cómo el partido pensaba afrontarlo, y las soluciones que consideraban oportuno aplicar en ese momento.

Obviamente que hay muchos vacíos que presenta la propaganda pública de la Convergencia, y que fueron aprovechados por partidos como ARENA, que se dedicó a prometer a los sectores pobres mejores condiciones de vida, así como a la gran empresa un modelo económico que los beneficiaría.

De hecho que el mensaje hacia los sectores pobres, por parte de ARENA era demagógico, pero fueron claros y precisos en lo que prometían, su propaganda tocó los deseos de superación de las personas, y su contrapropaganda hacia los otros partidos también logró su objetivo de minimizar el ataque que podía provenir de éstos.

Vemos, entonces, que el problema de la propaganda de la Convergencia se encuentra en la superficialidad con que se abordó, en este caso, la parte económica que quizá era el punto vital para la población, porque les afectaba directamente, aún más que la misma guerra, ya que ésta era en ese momento más aguda en ciertas zonas del país.

Para ejemplificar lo anterior, se hará una relación de cómo se retomó uno de los temas tratados en los discursos pú-

blicos. con respecto a cómo se planteó en la Plataforma Política. En uno de los mensajes públicos se dijo que la economía del país todavía se mantenía a flote por los 1000 millones de colones que ingresan todos los años de las personas que trabajan en el extranjero.

Sobre este mismo tema, la Plataforma Política plantea que se captarán y volverán productivas las remesas de los residentes en el extranjero, sin embargo, eso no fue mencionado en los discursos analizados.

Es de hacer notar que algunos planteamientos que aparecen en el programa de gobierno de la Convergencia, tampoco presentan detalles, y es ahí donde los discursos públicos pudieron ser más efectivos en hacer más fácil la comprensión de éstos a través de una explicación minuciosa de todas sus propuestas.

Otro de los planteamientos económicos de la Plataforma Política, señalaba cómo se iba a reorientar la banca nacionalizada, cómo se iba a profundizar la reforma agraria, cómo mantener el interés nacional en materia de comercio exterior, cómo se iba a propiciar y regular la inversión extranjera (ver Plataforma Política pág. 8 ) , de todos esos aspectos que resultan importantes para determinados sectores involucrados con el comercio, no fueron expuestos en los discursos políticos que eran quizá el medio más idóneo para ser explotados a nivel propagandístico.

De ahí que los alcances que pudo tener la Plataforma Política con respecto a las expectativas de la población, no fueron conocidas en su totalidad por éstos.

ANALISIS DEL AREA POLITICA DE LOS DISCURSOS  
EN LAS CONCENTRACIONES PUBLICAS

En lo que respecta al contenido político de los discursos públicos expuestos por los candidatos y demás dirigentes de la Convergencia, se han extraído los temas que se trataron en esa área, aunque en algunos casos lo que se hizo fue una referencia hacia algunas situaciones que no tuvieron mayores explicaciones.

De los 15 discursos se abordaron los siguientes aspectos:

1. Por muchas décadas, el poder ha estado en manos de la oligarquía y el Alto Mando del Ejército.
2. Participación de los partidos de izquierda en las elecciones de 1972-74-77.
3. Las elecciones han servido para consolidar la guerra contra insurgente.
4. Los regímenes políticos salvadoreños han carecido de democracia.
5. Regreso de los dirigentes de izquierda para incorporarse a la lucha política.
6. Trabajo político del Dr. Reny Roldán en el Partido Social Demócrata.
7. La Convergencia Democrática tiene la oportunidad de convertirse en un instrumento popular.
8. Las elecciones son para un régimen de minorías.

9. La participación política de la Convergencia Democrática permitió que la propuesta del FMLN del 23 de enero de 1989 entrara al debate político.
10. Los votos no son una fuente de poder real, cuando el gobierno se somete a los intereses de la oligarquía, del Alto Mando del Ejército y la Administración estadounidense.
11. Reseña del trabajo político de Ungo, como miembro del FDR y como vicepresidente de la Internacional Socialista.
12. Imposición política norteamericana a El Salvador.
13. Desfalco de la democracia cristiana cuando estuvieron en el poder.
14. Alfredo Cristiani uno de los seis principales exportadores de café.
15. Obstáculos constitucionales cuando el pueblo busca la paz.
16. Posición negativa de los partidos de derecha ante la propuesta del FMLN del 23 de enero de 1989.
17. Convergencia Democrática, una alternativa popular a los problemas del país.
18. Fundamentos de una democracia real.
19. Por más de 50 años, la estructura militar ha estado sobre el poder civil.
20. La política para los partidos de izquierda ha significado sacrificios y peligros.
21. Mientras haya guerra no habrá progreso ni desarrollo.
22. La paz se fundamenta en trabajo para todos y bien remunerado.

23. La poca afluencia en las elecciones de 1989, es porque los votantes han perdido la credibilidad.
24. La mayor parte de los fondos del país son destinados a la guerra.
25. La Convergencia Democrática pretende rescatar la soberanía nacional de manos extranjeras.
26. La Convergencia Democrática no es servil a la Fuerza Armada.
27. La vida política de Ungo cuenta con más de 30 años de experiencia.
28. Las elecciones han sido con guerra y para la guerra.
29. La Convergencia Democrática es un frente de lucha.
30. ARENA no es más que la continuación de los viejos partidos oficiales como el PCN, PRUD, PROPATRIA.

Mencionados los aspectos más importantes sobre los elementos en que se fundamentaron los discursos públicos en su parte política, se pueden observar que se retomaron todos los puntos, a través de los cuales se pudo explicar el problema de la guerra en El Salvador, pero éstos no fueron abordados con la debida profundidad, sin tomar en cuenta que no toda la población tiene el mismo grado de comprensión para captar con rapidez y exactitud algunos enfoques presentados en los mensajes

También las fallas de concreción en los temas expuestos, se encuentran en aquellos enfoques que no siendo los más importantes ayudan a conformar una visión clara y precisa de un determinado planteamiento.

Así podemos ver como en el primer tema de uno de los discursos fue orientado a señalar cómo los militares durante muchas décadas se mantuvieron en el poder apoyados por la oligarquía.

Aún con la importancia que en nuestro medio tiene el tema de los militares, sólo se hizo una referencia rápida y pasaron a exponer la participación de los partidos de izquierda en las elecciones de 1972-74-77, y agregaron que por no haber condiciones políticas para seguir participando se retiraron.

Sobre esos dos temas no hubo una explicación detallada de cada uno, lo cual hizo que se perdiera la relación que entre uno y otro hubiese habido de haber profundizado en ambos.

En cuanto al poder militar se puede decir que a partir de 1932, a través de un golpe de Estado, se inició la cadena de gobiernos militares. El primer período encabezado por el General Maximiliano Hernández Martínez, quién se mantuvo en el poder 13 años, y fue derrocado por una huelga de brazos caídos.

No obstante el descontento de la mayoría de la población hacia los gobiernos militares, éstos continuaron sucediéndose el poder, unos a través de elecciones fraudulentas y otros, por la vía del golpe de Estado, pero siempre apoyados por la oligarquía cafetalera del país.

El mantenerse en el poder ha implicado que éstos mantengan una represión institucionalizada en contra de la población

con fines de coartar todo intento organizativo de los sectores populares.

Pero una de las características de los movimientos populares en el país ha sido mantenerse articulados en sus luchas aún en momentos en que la represión ha sido mayor. 1968 fue una muestra de lo que las masas populares podían lograr unidas, y esto se demostró con la "Gran Batalla de Andes 21 de Junio".

En ese mismo año, aún con las dificultades que tenían los sectores progresistas del país para organizarse, se creó el partido Movimiento Nacional Revolucionario (MNR), que cuatro años más tarde participara en las elecciones presidenciales de 1972 en coalición con el Partido Demócrata Cristiano (PDC) y la Unión Democrática Nacionalista (UDN), en lo que se denominó Unión Nacional Opositora (UNO).

Al ahondar en detalles sobre un tema determinado, proporciona una idea más exacta, en este caso, de lo que ha sido por muchos años la dictadura militar, además de unir el primer tema con el segundo para que no parezcan hechos aislados.

Otro problema que presentan los discursos, es el lenguaje que se emplea en éstos, como es el caso del tercer tema, donde se dice que las elecciones no han servido para orientar la causa popular, porque se han diseñado para consolidar la estrategia contrainsurgente.



Se puede decir que el riesgo que corre un mensaje cuando los términos que se emplean no son de fácil comprensión para el público, es que éste pierda el interés de escuchar algo que no entiende; por tanto, el discurso pierde su objetivo, en cuanto a dejar claros los problemas de esa coyuntura y las alternativas que como partido presentan para tratar de resolverlos.

Se hizo esa observación porque no se tomó en cuenta la heterogeneidad del público que se reúne en las concentraciones públicas, ni mucho menos las poblaciones donde se pronunciaron. Pero estos obstáculos se minimizan cuando en los discursos se proporcionan los elementos de juicio, lo cual no sucedió en los mensajes analizados.

Ahora que la solución no está en omitir ese tipo de información, que dado el momento coyuntural en que se realizaban las elecciones presidenciales de 1989, se hacía necesario darlo a conocer, pero explicado en un lenguaje comprensible para cualquier público.

También el cuarto tema que trataba sobre el regreso de los dirigentes de izquierda en 1987, para incorporarse a la lucha política interna del país, dejó vacío, pues se dijo en el primer tema que a finales de la década del 70 se retiraron porque no habían condiciones para continuar participando en las elecciones, y en esta oportunidad no se mencionó si su retorno obedecía a que ya habían garantías para su incorporación.

Resulta imposible determinar hasta qué punto la guerra propagandística en el país ha influido en la opinión de la mayoría de los salvadoreños, ya que a través de ésta se ha condicionado a muchas personas a aceptar como bueno lo que el gobierno y la Fuerza Armada hacen, el infundir temor en contra de aquellos sectores que se pronuncian en contra de las injusticias; y es ahí donde se encuentra el problema de la Convergencia para convencer a aquéllos que carecen de una visión política a aceptar que los partidos de izquierda están en favor de la clase pobre.

Consecuentemente, la lucha política para los partidos de izquierda resulta un camino escabroso, que según éstos se resisten a ser un instrumento de la Fuerza Armada, acostumbrada a tomar decisiones que competen al poder civil.

De manera que al expresar estos planteamientos los dirigentes de izquierda, se pudo haber agregado cómo los partidos oficiales sí han servido a los intereses de los militares y, por ende, a la clase económicamente poderosa del país.

Aunada a esa posición ideológica, la Convergencia también sostuvo que la Fuerza Armada que el pueblo necesita debe ser elegida por el pueblo. Pero no se mencionaron los mecanismos o alternativas para alcanzar ese propósito de demostrar las razones de su posición o del porqué se hace necesario cambiar la estructura de la Fuerza Armada.

Para que la población se convenza de que esos cambios son necesarios en la Fuerza Armada, se pudieron dar detalles de cómo éstos no han permitido a las masas su legitimidad de pronunciarse frente a las injustas condiciones de vida que las clases en el poder mantienen en contra de los sectores asalariados. De ahí que en sus mensajes sostuvieran que la paz se fundamenta en el trabajo para todos, pero bien remunerado.

Sin embargo, la explotación ha sido la base sobre la cual, la clase en el poder ha basado su hegemonía, y a la cual se aferran y no permiten cambios que tiendan a mejorar las condiciones de vida de la mayoría de la población.

En ese sentido las luchas emprendidas por los sectores organizados ha permitido una esperanza para éstos de buscar cambios en la estructura social del país, a éstas se suman la lucha política de los partidos de izquierda, que en algunas oportunidades expresaron en los discursos, que este partido era un frente de lucha.

Estratégicamente, decir que la Convergencia Democrática es un Frente de Lucha, no ayudaba a mejorar su imagen frente a la opinión pública que ha estado bombardeada por una propaganda que los ha vinculado a este partido con el FMLN.

Esa afirmación desde ningún punto de vista resulta conveniente para el partido, pues sería como reafirmar la propa

ganda gubernamental por las connotaciones que se pueden extraer de la frase.

Su participación electoral, si bien les permitió abrir espacios políticos en una coyuntura difícil para ellos, por la misma situación política militar del país, no se dieron en un marco de limpieza y estabilidad social.

Debido a ese panorama político-militar, se afirmó que las elecciones han sido con guerra y para la guerra. Nuevamente se recurre a un lenguaje figurado que no resulta comprensible para personas que carecen de una visión política definida, o en aquéllos que no tienen una preparación educativa suficiente para captar el significado de ese tipo de frases.

Dificultades como la anterior, son las que presentan los discursos en la mayoría de los casos, lo cual deja vacíos de contenido en los planteamientos, ya que no hubo profundización ni aún en algunos temas que podían prestarse a falsas interpretaciones.

Así, los vacíos no sólo se encuentran en el lenguaje utilizado, sino por la falta de argumentos que apoyen el tema principal, como fue el caso en que se mencionó que las elecciones han presentado grandes índices de abstencionismo en la población votante, lo cual lo atribuyeron a la falta de credibilidad hacia estos procesos por la cadena de fraudes que históricamente han sido la base para llegar al poder.

Estas contradicciones confunden al público que no ha seguido de cerca todos los acontecimientos que se han producido a lo largo de la década del 80.

Al no dejar bien claras esas ideas, es como decir que el país goza de democracia, cuando realmente el retorno de los dirigentes políticos se acopló a ciertos espacios logrados por la lucha de los sectores organizados y el mismo desarrollo que fue tomando el proceso revolucionario, y aún a los riesgos que éstos estaban conscientes de correr al regresar al país.

Dentro del enfoque político de los discursos, también se exhaltó las cualidades del Dr. Reny Roldán, no sólo por ser el principal fundador del Partido Social Demócrata, sino por los momentos difíciles en que lo hizo por la represión que existía en contra de los sectores progresistas que trataban de organizarse, así como su decidido apoyo para formar la coalición con los otros partidos de izquierda para fundar a la Convergencia Democrática.

Lo anterior no representó problema o riesgo de confusión, por cuanto el Dr. Roldán no era un personaje destacado y conocido en el campo político para que sus rivales se aprovecharan de algún detalle y pretendieran votar su imagen como lo hicieron con otros dirigentes de izquierda.

En cuanto al sexto tema puede dársele una interpretación errónea, pues se refirieron a que las elecciones son para un

régimen de minorías.

Esa afirmación puede revertirse en contra del partido, ya que no se explicó cómo se manifiesta en el pueblo salvadoreño este tipo de gobierno que han velado siempre por los intereses de la clase en el poder. Para el caso, cualquiera puede concluir de que si las elecciones son para una minoría, cuál era, entonces, el objetivo de los partidos de izquierda en participar en las elecciones presidenciales sino creían en ellas.

Esos vacíos dejados en algunos aspectos que se abordaron en los discursos, dan pie a que se hagan conjeturas tergiversadas, pues no se cuenta con un público educado políticamente para que comprenda con facilidad lo que determinado político dice entre líneas.

Otros problemas de comprensibilidad, se presentaron en temas que resultaron complejos por el manejo propagandístico que de ellos hicieron los partidos de derecha en contra de la Convergencia. Uno de spots casos, es cuando se menciona que la participación de las fuerzas políticas de izquierda en las elecciones de 1989, permitió que la propuesta de FMLN del 23 de enero de ese año, entrara al debate público

El enfoque que de este tema se hizo fue bastante profundo, sin embargo, la falta de unidad temática en casi todos los discursos, contribuyó a que estos aportes quedaran aislados de otros aspectos con los cuales guardaban relación.



Además, de que no en todos los mensajes públicos se incluyó ese tema, lo cual indica que en algunos pueblos y ciudades donde la Convergencia se presentó, el público no tuvo la oportunidad de conocer la propuesta del FMLN y el por qué del apoyo decidido de este partido hacia ésta.

Por lo trascendental del tema y el manejo mal intensificado que de él habían hecho otros sectores contrarios a los partidos de izquierda, resultaba necesario que se diera a conocer en qué consistía la propuesta del FMLN, para tratar de convencer al público que ese documento era una oportunidad de paz para la nación y aprovechar para dejar claro que la Convergencia no es lo que en la propaganda gubernamental se decía.

Si ese tema no se dejó bien claro en la población, fue porque no hubo una planificación de los temas que cada uno de los dirigentes expusieron en las concentraciones, y más parecía que improvisaban en el momento de estar frente al público, lo cual permitió que no se tomara en cuenta y con la seriedad del caso lo plasmado en la Plataforma Política.

Con relación a las elecciones, se mencionó que los votos no son una fuente de poder real si los gobernantes se someten a los intereses de la clase en el poder, Alto Mando de la Fuerza Armada y la administración estadounidense.

Lo anterior no resulta comprensible para la mayoría del

público que desconoce las alianzas hechas por los partidos oficiales con la oligarquía, o por qué los militares se mantuvieron durante muchas décadas en el poder, por qué Duarte que antes de la década del 80 se caracterizó como <sup>por</sup> ser un líder político progresista, cambia su posición y pacta una alianza con la Fuerza Armada y con el gobierno de los Estados Unidos.

Indudablemente que para la mayoría de las personas, enfoques de esa índole serán comprendidos hasta que se les explique esas interrogantes, ya que la mayor parte de la población no vive pendiente de los momentos coyunturales que se dan en el seno de la sociedad; en primer lugar, la mayoría es analfabeta y, en segundo lugar, viven más ocupados en tratar de sobrevivir ante la inestabilidad social que afronta el país.

Estos indicadores señalaban que los discursos tuvieron que adaptarse al público al que se iban a dirigir, lo cual no fue así, por lo improvisado de los mensajes.

Aunque no se descarta el hecho de que una mínima parte de la población percibe con gran facilidad las connotaciones de un determinado mensaje por su nivel académico y aún sin tenerlo, como es el caso de los sectores organizados que por su misma militancia en gremios sindicales, conocen el origen de los cambios que se tratan de operar en la sociedad salvadoreña.

Sin embargo, no se trata de llegar sólo a esos segmentos



de la población, que de una forma u otra ya están involucrados, sino atraer a otros hacia los propósitos que persigue el partido. En este sentido, es importante elaborar un mensaje detallado y con un lenguaje comprensible para todos.

Similar complejidad se presenta con la reseña política que se hiciera del Dr. Guillermo Manuel Ungo, cuando se le presenta como un atributo el ser miembro del FDR y vicepresidente de la Internacional Socialista. Estos datos, que si bien muestran la capacidad política del candidato de la Convergencia, también pueden servir para alejar a los votantes potenciales, si no se les da un tratamiento ciudadano, ya que en la mente del salvadoreño pesa demasiado la propaganda de que el FMLN-FDR son la misma cosa.

Estas reflexiones tienen su base en la escasa explicación que al respecto se dio, sin considerar la propaganda que el gobierno mantiene en forma permanente en contra de los dirigentes de la Convergencia, que durante algunos años mantuvieron como FDR alianza con el FMLN, lo cual resulta difícil romper con el tabú impuesto por los medios de comunicación.

En cuanto a la imposición de la política estadounidense en El Salvador, solamente se tomó a manera de referencia, pero no se dijo hasta qué punto se ha comprometido la soberanía nacional.

En este caso, no se mencionaron los objetivos que perse-

guía la administración estadounidense al tomar la conducción de la problemática del país, y hasta qué punto esa intervención no permitía encontrar una salida negociada al conflicto armado, y que más bien bloqueó los primeros intentos del FMLN en 1981.

Además de que Duarte y los que lo antecedieron, dejaron casi totalmente la conducción de la guerra en manos de los Estados Unidos, a través de los asesores que a inicio de la década del 80 llegaron al país.

Esta situación trajo al interior de la Fuerza Armada serias contradicciones, especialmente, en aquellos militares del partido ARENA que manifestaban su descontento por el giro que había tomado la parte militar (Ver Marco Histórico, pág. 21 ).

En otro de los enfoques retomados en los discursos, se habló de los desfalcos que hizo la democracia cristiana cuando estuvo en el poder. Este aspecto fue ampliamente cuestionado, pero se enfocó más a las acusaciones de robo que éstos hicieron, y no ha mencionar hechos concretos.

Se hizo referencia a que muchos de los miembros de ese partido que antes vivían en colonias pobres, ahora tienen grandes residencias en la Escalón y otras colonias de igual categoría, además de contar con muchos sirvientes a costa de robar los fondos públicos de la nación.

A nivel propagandístico, estos planteamientos crean en el público rechazo hacia los discursos políticos, pues llegan a considerar que son calumnias que llevan la finalidad de votar la imagen de un candidato o del partido en sí.

Pero no se descarta que esos mismos argumentos puedan ser utilizados sutilmente, y la reacción del público será distinta pero dependerá de la estructura del mensaje y hasta la forma en que el orador trate de llegar al público por el concepto que gobierna el sentimiento de la mayoría de la población.

La misma situación podemos observar cuando se dijo que Alfredo Cristiani era uno de los seis principales exportadores de café, sin dar más detalles. Con eso se pretendió señalar que no sería un gobierno para pobres sino para ricos, pero no se dieron elementos que hicieran hincapié en exponer cómo éstos monopolizan la exportación de las cosechas de café a costa de pagar a los pequeños productores precios que ellos fijan, sin tomar en cuenta los precios que obtienen en el mercado mundial.

Dentro de esa problemática que enfrenta el país, hay aspectos que la población poco conoce por la manera en que han sido orientados por los medios de difusión, y se trata de las barreras constitucionales que han puesto de por medio los sectores de derecha cuando las fuerzas sociales tratan de buscar salidas pacíficas al conflicto armado.

Esto se ha podido comprobar con las diferentes propuestas de paz hechas por el FMLN desde finales de 1984, en las primeras rondas de diálogo sostenidas con el gobierno de Duarte y luego en enero de 1989. En todos estos casos, se ha usado como escudo la constitucionalidad, para no permitir el que se operen cambios en la estructura social del país. Aunque por todos los medios se ha buscado la rendición unilateral del FMLN.

Aunque este punto fue ampliamente explicado en algunos discursos, tuvo sus limitantes, porque no todos los mensajes públicos lo contemplaron, y quizá ésta ha sido una de las dificultades más encontradas en las exposiciones que hicieron los candidatos en los pueblos y ciudades del país.

De la misma forma se puede ver que el planteamiento sobre la negativa de los partidos de derecha ante la propuesta del FMLN del 23 de enero de 1989, sólo cinco de los quince discursos analizados contenían este tema.

Así, parte del público que acudió a las concentraciones no tuvieron la oportunidad de conocer el punto de vista de la Convergencia frente a la propuesta del FMLN del 23 de enero de 1989, y el análisis que éstos hicieron sobre la postura de los partidos de derecha.

No sólo se perdió la oportunidad de dejar claro muchas situaciones sobre este tema, sino tratar de borrar la incerti

dumbre en algunos sectores de la población que se les había hecho creer que el FMLN mantiene vínculos estrechos, con fines de atemorizarlos y perdieran toda credibilidad en éstos.

Obviamente que la propuesta ofrecía el camino más rápido y viable, con respecto a las presentadas en otras oportunidades por el FMLN; sin embargo, se antepusieron los intereses de la clase en el poder a través de los partidos de derecha, los cuales obstaculizaron cualquier forma de encontrar la pacificación del país, argumentando que era inconstitucional.

Igual postura han sido adoptadas por los gobernantes cuando se ha cuestionado que la estructura militar ha estado por más de cinco décadas sobre las decisiones del poder civil. Esta tesis fue sustentada en algunos discursos con casos específicos, aunque no fue lo suficiente como para romper un poco con el esquema mental que tiene la mayoría de la población humilde, de creer que los militares han nacido para gobernar la nación.

Esta conciencia social modelada a través de las diversas formas que ocupa el sistema para imponer y consolidar la estructura dominante en el país, donde uno de los bastiones para mantener el poder ha sido la Fuerza Armada.

El pensamiento común, entonces, parte de ese proceso que a través de todos los aparatos de poder han impuesto a las cla

estudiantes; 249 maestros, 4 artistas, 431 comerciantes; 231 profesionales, 34 periodistas, 22 religiosos; 845 amas de casa; 38,553 personas no identificadas, haciendo un total de 56,626 personas de la población civil asesinadas.

En el campo económico, la década del 80 ha marcado un deterioro en todos los niveles productivos del país y, consecuentemente, la inflación ha afectado los ingresos familiares de la población de escasos recursos y, en mayor grado, a todos los desempleados por cierres de fábricas u otro tipo de centros de trabajo o por las políticas del gobierno y la empresa privada.

En una crisis de tal embergadura, la Convergencia trata de ganar el terreno político que habían tenido en la década del 70 los partidos de izquierda, período en que la población encontró en éstos la vía para liberarse de la dictadura militar; sin embargo, les fueron arrebatados los triunfos que en el campo electoral había obtenido legalmente la izquierda.

Después de casi una década fuera de la política interna del país, la Convergencia se proclamó como el partido de los pobres y como la alternativa popular, cuando las condiciones políticas resultan adversas para los partidos de izquierda, debido a la propaganda impuesta por el gobierno en contra de éstos, con la finalidad de crear incertidumbre en la población con el "fantasma" del comunismo.

RELACION DE LA PLATAFORMA CON EL AREA POLITICA DE LOS  
DISCURSOS EN LAS CONCENTRACIONES PUBLICAS

Como se expuso en otro apartado de este trabajo, que los temas abordados en los discursos encierran la problemática política del país durante la década del 80; sin embargo, la superficialidad con que fueron tratados no logró que las personas que escucharon estos discursos se hicieran un panorama completo de cómo ha venido evolucionando el conflicto armado, y cómo los sujetos involucrados en éste han tratado, o no de buscarle solución.

Al problema de la superficialidad con que fueron abordados todos los temas, se agrega el que en éstos no se explicara la propuesta que presentara en su Plataforma Política la Convergencia, donde se exponían las alternativas de solución a la guerra civil.

Lo inexplicable resulta, en que si bien caracterizaron los problemas políticos suscitados en esa década, aunque no con profundidad los logros y retrocesos de las fuerza sociales en su lucha por encontrarle una solución al conflicto armado, no se aprovechó el presentar las alternacitas, que, como partido, ejecutarían de lograr el poder.

Propagandísticamente, entonces, no hubo un balance entre el planteamiento político y las propuestas de solución que en este campo pudieron presentarle al pueblo, y que eran muy cla

ras en el programa de gobierno que tenía la Convergencia, en la que señalaban tres grandes fases dentro del proceso de pacificación que ofrecían. Se puede comprobar que en los temas extraídos de los discursos no hay ninguno que se refiere directamente a los aspectos que señalan en las fases que comprende la propuesta de pacificación, a excepción de Juan José Martel quién en un mensaje se refirió a la pérdida de la soberanía nacional, sin embargo, este viene a ser un tema aislado del resto que contemplaba cada una de las fases.

El retomar los temas de manera separada, no contribuyó a persuadir a las personas sobre la necesidad de entrar a un proceso de negociación con el FMLN.

Dentro del campo político, resultaba importante mencionar lo que comprendía la primera fase, donde se plantea el cumplimiento al documento de Esquipulas II y se expresa que el gobierno tomaría medidas unilaterales y bilaterales entre las partes en conflicto.

Lo cual indicaba una disposición real por parte de la Convergencia Democrática en buscar una solución política al conflicto, contrarias a las medidas adoptadas por el gobierno de Duarte cuando inició la ronda de diálogos con el FMLN, donde sólo pretendía la rendición de éste.

En esa época en que el Presidente Duarte mantuvo diálogo con el FMLN, no se trató lo del retiro de asesores extran-



jeros, ni desescalar la guerra por parte del gobierno, tampoco se abordaron puntos como el de motorias de armas durante cierto tiempo con supervisión internacional, como lo presentan los partidos de izquierda en la primera fase del proceso de pacificación, porque al gobierno Demócrata Cristiano sólo le importaba, en ese momento, presentar una imagen diferente a nivel internacional para captar fondos y recrudecer la guerra, pues todavía consideraban que podían derrotar militarmente al FMLN.

En cuanto a los aspectos de la primera fase del proceso de pacificación propuesto por la Convergencia, indudablemente que no hubieran impactado por igual a toda la población, ya que algunos no habían sido dañados directamente por la guerra, pero no se puede obviar, que hay otros que además de afrontar con mayor intensidad la crisis económica, han perdido algunos de sus familiares a consecuencia de este conflicto. En tal caso, serían los más receptivos a un planteamiento como es el de desescalar la guerra.

Esto indica que los mensajes tienen que ser mejor estructurados, y clasificarlos en cuanto al contenido que se le ofrecerá a los diferentes públicos.

En cuanto a la segunda fase, tampoco esos puntos fueron detallados en los discursos, en lo que se refiere a los acuerdos políticos, militar, económico y social (Ver Plataforma Po-

lítica pág. 3 ), que encierran lo que sería la negociación global. Esto conduce a pensar, que el problema de contenido de los discursos públicos fue producto de una planificación inadecuada o de subestimación de que el público no pudiera comprender las alternativas que presentaban.

Dentro de la tercera fase, también se pudo aprovechar elementos que competían al área política, como es el sometimiento a una consulta popular los acuerdos arrojados a través de la negociación global.

De esta tercera fase solamente se tocaron temas como lo referente a lo que es la democracia real, que fue abordado por el Dr. Rubén Zamora, en un mensaje que dirigió a Zacatecoluca en el cierre de la campaña; sin embargo, este no se repitió en otras intervenciones que él tuvo en otras ciudades, lo que viene a ser una limitante, además de que fueron temas aislados que se retomaron de la plataforma política, pero que de ninguna manera constituyó un planteamiento completo con respecto al contenido de ésta.

De esta manera se desaprovechó la oportunidad de presentar una de las plataformas de gobierno más completas, en lo que respecta a la búsqueda de una solución política al conflicto armado.

ANALISIS DEL AREA SOCIAL DE LOS DISCURSOS  
EN LAS CONCENTRACIONES PUBLICAS

Aún con la importancia que tiene el área social en el contexto de guerra que afronta el país, ésta no tuvo por parte de los políticos de izquierda un planteamiento serio en los discursos públicos que expusieron en los diferentes pueblos y ciudades del país.

Esto comprueba que los temas extraídos de los 15 discursos desglosados y analizados, no presentan el problema social en su dimensión real, ya que sólo dieron referencia de algunos aspectos como aparecen a continuación:

1. Alto índice de desempleo ha aumentado la miseria del pueblo
2. Precarias condiciones en que los escolares reciben sus clases.
3. Altos índices de analfabetismo.
4. Hospitales no cuentan con los medicamentos y equipo necesario para cubrir la demanda de atención médica.

Básicamente esos fueron todos los temas que, con relación al área social, fueron mencionados en los discursos públicos, los cuales no resultaron suficientes para presentar un problema, que aunque en el país no es un fenómeno nuevo, se ha visto incrementado con la guerra.

Así tenemos las grandes masas de población desplazadas que,

según el CICR y la Comisión Nacional de Atención a la Población Desplazada (CONADES), ascendió a 500 mil personas y 245.500 en calidad de refugiados en Centro América y México, lo cual daba como resultado el 10% de la población afectada por la guerra hasta 1986.

Estos flujos de población desplazada que se encuentran, mayormente, en las ciudades, han acrecentado los cinturones de miseria, ya que no se han creado, por parte del gobierno central, fuentes de trabajo para su supervivencia, lo cual los hace depender totalmente de la ayuda que brindan los organismos humanitarios internacionales, así como CONADES que forma parte de la ayuda global del proyecto contrainsurgente.

En la medida que la guerra se ha incrementado en el país, los esfuerzos de los gobernantes han estado encaminados a la búsqueda de recursos económicos y destinarlos al conflicto armado e imponer medidas impopulares que han emperorado las ya pésimas condiciones de vida de la mayoría de la población.

Contradictorio a toda lógica, con las medidas económicas se ha querido reactivarla sin buscarle una solución a la guerra y sin tomar en cuenta que el desarrollo de un país no puede restringirse a la base económica del mismo, sino al proceso integral de mejores condiciones de vida, incluyendo lo político y social de sus habitantes.

Antes de iniciarse el conflicto armado en El Salvador,

éste presentada características de ser el país de la región centroamericana de mayor prosperidad económica por el empuje industrial, que, a partir de la década del 70, tomó con la inversión del capital extranjero.

Mientras ese despegue económico enriquecía más a un sector mínimo de población, la mayoría se empobrecía cada vez más, ésto reflejado en los bajos ingresos familiares y la carente asistencia social por parte del Estado en cuanto a las áreas de salud, educación, vivienda y obras públicas.

En lo que al campo de la educación se refiere, éste se ha visto afectado, fundamentalmente, por las políticas educativas que no han buscado favorecer a la población que carece de los recursos mínimos como para costearse una instrucción formal.

Ahora que el detrimento educativo también se ha incrementado por la guerra, al cerrarse más de 800 escuelas rurales, principalmente, en las zonas donde la violencia militar ha sido de mayor persistencia, lo cual ha servido al Ministerio de Educación de pretexto para dejar desprotegida a la población infantil de las zonas rurales, donde aún en condiciones normales, nunca fue prioritaria la educación.

Para 1979 el analfabetismo era del 57% de la población en general y para 1986 sólo la población desplazada contaba el 58%. Estas condiciones, obviamente, no permiten el desarro

llo de una sociedad que margina de todo beneficio económico a aquéllos que carecen de una educación formal.

En tales condiciones, aquellas personas que en nuestro medio alcancen un mínimo de nivel educativo, resulta un privilegio del cual ha quedado fuera el 68% de la población de acuerdo con los porcentajes que se tenían para 1986. De esto se deriva el que la Convergencia Democrática se haya referido a las precarias condiciones en que los escolares reciben las clases; sin embargo, el problema es mucho más profundo cuando hay grandes cantidades de personas que no tienen la oportunidad ni siquiera de aprender a leer, porque no existe una política educativa que pueda llegar a la mayor parte de la población, y en especial, a aquélla que carece de recursos como para costearse una educación formal.

A los altos índices de analfabetismo existentes en el país, se suma otro problema social como es la salud, campo que ha estado descuidado por el gobierno central.

De esta manera; la asistencia médico-hospitalaria ha sido precaria y ha empeorado con la violencia político-militar. Según CONADES en su documento "Plan Tentativo de Asistencia Integral a la Población Desplazada 84-86", la tasa de mortalidad general para esos años ha sido de 24.4% de los habitantes, que resulta elevada en comparación a 1978 en que fue de y.5%.

Con estas condiciones de vida de la mayoría de la población, se evidencian las características propias de un país subdesarrollado, caracterizado en el área de salud en que la morbilidad se debe a enfermedades respiratorias que alcanzaron el 17.4% de la población, mientras las gastrointestinales fue de 11.6%, para los años 84-86.

Lo anterior demuestra que las condiciones de salud están íntimamente relacionadas con los problemas de vivienda, nutrición, educación y trabajo, los cuales han sido servicios públicos descuidados por el Estado, para darle prioridad a la guerra hacia la que se han destinado la mayoría de los fondos públicos y los provenientes del exterior.

Concretamente, en el quinquenio 79-83 se inicia una reducción de los gastos públicos, en lo que al área social y obras públicas se refiere.

Mientras la Organización Mundial para la Salud define a la salud como el completo bienestar físico, mental, social del individuo, y no solamente la ausencia de enfermedades, esta área es una de las que más se ha empeorado en los últimos años.

De acuerdo con esa definición, en nuestro medio no se cumple con ninguna, ya que para gozar de esas óptimas condiciones, es porque se implementan programas a gran escala en la prevención de enfermedades, lo cual no sucede en el país.

Muestra de esos problemas, es la atención médico-hospita

laría que se brinda en la actualidad por la escasez de medicamentos e instrumental médico-quirúrgico.

En cuanto a nivel de prevención de enfermedades se refiere, el único programa que se conoce, es la campaña de vacunación para la población infantil que comenzara a partir de 1985 hasta 1989 por iniciativa de la UNICEF, que presionó al gobierno para que se ejecutara.

Esa escasa atención que se le da a la medicina preventiva, se comprueba con el mínimo 3% que el Ministerio de Salud destina de su presupuesto total a esa área.

Aunque el programa de vacunación, fundamentalmente, está dirigido a la población infantil, los problemas para éstos no terminan ahí, ya que un 60% de niños padecen de desnutrición, según los datos de 1986 del Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social, éste indica la miseria en que la mayoría de la vive.

De ahí que las condiciones de salud, educación y vivienda en el país no están separadas de la injusta distribución de la riqueza nacional concentrada en pocas manos.

Esta desigualdad se acrecienta con la explotación de mano de obra barata del sector femenino que en los últimos años ha sido mayormente empleada en el sector terciario en un porcentaje del 53% y los hombres en un 46.6%.

Este fenómeno no se puede ver como el logro de la mujer



en cuanto a la obtención de igualdad de las oportunidades de trabajo con respecto al hombre, sino como la política salarial, producto de la explotación del sistema capitalista en nuestro medio.

Esta misma población enfrenta, no sólo el problema de salud y educación, sino también la carencia de una vivienda digna, y en la actualidad se ha visto agravado aún más con la emigración campo-ciudad en busca de mejores condiciones de vida, lo que ha sido inverso para éstos ya que han empeorado su situación al no contar con una fuente de trabajo que les dé los ingresos necesarios para sobrevivir.

De esta manera, el área metropolitana enfrenta un grave problema de vivienda, al igual que el resto del país, ya que el Estado invierte cada vez menos en la construcción de vivienda popular, que aunque nunca ha sido a gran escala daba la oportunidad a un reducido número de familias de adquirirlas a bajo costo.

La disminución en la construcción de viviendas populares, ha incrementado el surgimiento de compañías constructoras privadas que han triplicado los costos de éstas, por tanto inalcanzables para la mayoría de personas.

De tal manera, que el déficit de vivienda se ha traducido en un alto porcentaje de mesones que no reúnen las condiciones higiénicas necesarias para cualquier familia; sin embargo, el

26.9% de este tipo de vivienda señala las condiciones infrahumanas en que vive gran parte de la población.

Además, existe un 18.7% de colonias ilegales, las cuales se dan a través de lotificaciones y, por tanto, carecen, en su mayor parte, de los servicios básicos de agua potable, drenajes de aguas lluvias, tubería de aguas negras y en algunos casos de energía eléctrica.

Por otra parte, se cuenta con el 45.7% de vivienda formal, lo que indica que aún con las constructoras privadas no se ha cubierto la mitad de la población capitalina que requiere de una casa digna.

Obviamente que no todas las familias están en condiciones económicas como para adquirir viviendas construídas por compañías privadas y eso se manifiesta con el 3.5% de las denominadas "Comunidades en Vías de Desarrollo", que no son más que las conocidas como zonas marginales.

Aparejado a este tipo de construcción se agrega el 0.7% de campamentos con una infraestructura igual al de las viviendas de las zonas marginales.

Visto a grandes rasgos el problema social que enfrenta la mayoría de la población salvadoreña, y lo que no resulta congruente con el planteamiento superficial que hicieran los políticos de izquierda en dos de los quince discursos analizados.

Al referirse a la problemática social, los candidatos de la Convergencia sólo se refirieron a la falta de medicamentos en los hospitales que no cubre en lo más mínimo la demanda que existe hacia estos servicios. Así mismo, esta deficiencia la atribuyeron al recorte presupuestario que a partir de la agudización del conflicto armado se viene haciendo en este ramo de la salud pública, así también en educación y vivienda.

En cuanto al deterioro educativo en el país, sólo expusieron las condiciones antipedagógicas en que la población estudiantil recibe sus clases, además de aducir la falta de recursos didácticos que existe en la mayoría de escuelas del país.

A partir de estos planteamientos, y confrontarlos con la profundidad que los problemas sociales demuestran en nuestro medio, se concluye que su tratamiento no contó con los elementos mínimos que permitieran al público hacer un juicio real sobre estos temas.

RELACION DE LA PLATAFORMA POLITICA CON EL AREA SOCIAL  
DE LOS DISCURSOS EN LAS CONCENTRACIONES PUBLICAS

Con respecto a la parte social, se puede decir que en los discursos públicos fue mínimo el planteamiento sobre la problemática social que la población afrontaba en la década del 80, en lo que a salud, educación, vivienda y trabajo se refiere.

Igual tratamiento tuvo la plataforma programática, aunque esta contenía puntos específicos en cuanto a las alternativas que ofrecía la Convergencia en esas áreas, pero éstas no fueron retomadas en los discursos, y esto se puede comprobar con la lista de temas extraídos de los 15 mensajes desglosados.

Esto deja claro que la propaganda pública careció de una planificación acorde a las necesidades y expectativas que los diferentes sectores esperaban de los partidos de izquierda.

Al hablar de diferentes sectores, específicamente, nos referimos a la clase obrera, campesina y parte de la clase media del país que han sido los más afectados por el conflicto armado y sus consecuencias, ya que eran los grupos hacia los cuales les podían interesar las propuestas de este partido.

En tal sentido, el grupo no era homogéneo y, por tanto, la propaganda tenía que apegarse a las aspiraciones de esos grupos, pero nos encontramos con mensajes en los cuales no

hay planteamientos ordenados y concretos sobre los problemas sociales, por otra parte se obviaron la mayoría de los contenidos de la plataforma donde habían propuestas concretas a esos problemas sociales que en 1980 ya eran críticos para la población de escasos recursos que afrontaban una inflación bastante alta, además de las grandes cantidades de trabajadores que habían quedado cesantes por el cierre de muchos centros de trabajo ( Ver Marco Histórico pág. 18 ).

El que no se haya tomado en cuenta en los discursos las alternativas que en el campo social presentaban la plataforma de gobierno, no responde a que carecía de una propuesta clara y apegada a las necesidades de ese momento, por el contrario, las alternativas eran alagadoras y consecuentes con los cambios sociales que se están operando en la sociedad salvadoreña.

Ahora, lo que hizo falta en los discursos fue adaptarlos a las expectativas de determinados públicos y venderles sus propuestas de gobierno, ya que esta puede despertar simpatía entre la población.

A nivel propagandístico, no sólo se deben atacar las debilidades del contrario, sino proponer puntos concretos que permitan a las personas determinar hacia que partido inclinará sus preferencias, y en este campo se inclinará la balanza al que haga las propuestas más alagadoras.

La Convergencia, entonces, propuso buenas alternativas que finalmente sólo la conocieron los dirigentes y las bases del partido, no así la población quienes eran los más indicados para conocer el plan de gobierno de éstos.

Vemos como a nivel de salud, la plataforma política exponía dos puntos fundamentales para mejorar y hacer más accesible el derecho a la salud que tiene el pueblo, como es la priorización de la medicina preventiva y la educación para la salud, y el establecimiento de un servicio nacional de Salud a partir de dos sistemas estatales como es el Seguro Social y el Ministerio de Salud Pública. (Ver Plataforma Política pág. 9 )

Si bien éstas eran líneas generales de lo que se realizaría en ese campo, su detalle en los discursos hubiese permitido a la población conocer de qué manera ellos iban a verse beneficiados con tales proyectos, ya que desde hace muchos años los centros asistenciales públicos no han brindado una atención médica hospitalaria adecuada a las necesidades de las personas que recurren a ellos (Ver Marco Histórico, pag, 50 ).

En lo que respecta a la parte educativa, esta nunca ha sido la preocupación mayor de los gobernantes; sin embargo, al incrementarse la guerra también se incrementó el analfabetismo que ha alcanzado altos índices (Ver Marco Histórico pag.51 )

Ante este problema, la Convergencia planteó en su programa de gobierno una Reforma Educativa Integral, desarrollar pro

gramas permanentes de alfabetización y asignar un presupuesto justo a la Universidad de El Salvador. (Ver Plataforma Política pág.9 ).

La mejor oportunidad de explicar en qué consistían estos planteamientos globales eran los discursos, pero contrario a las expectativas que podían tener algunos sectores indecisos ante la propaganda de todos los partidos, esos detalles no se dieron a conocer.

En cuanto a lo que proponían en el área de vivienda, en la plataforma ofrecían priorizar la vivienda popular y poner fin a la multiplicidad de instituciones estatales para la vivienda y consolidarla en una sola. Además, darían mayor importancia a los créditos para construcciones habitacionales tanto en la zona urbana como en la rural.

Lo anterior es lo que señalaban que harían para solucionar el problema habitacional, pero en lo que respecta a los discursos públicos estos aspectos no fueron explicados y, por tanto, desconocidos por la mayor parte de la población que acudió a las concentraciones que realizó el partido.

## ANALISIS MILITAR DE LOS DISCURSOS EN LAS CONCENTRACIONES PUBLICAS

Con base al desglose de 15 discursos públicos, se puede observar que sobre la situación militar en la década del 80, los mensajes no presentaron un análisis profundo sobre la problemática del conflicto armado que afronta el país, es to queda demostrado con los pocos temas extraídos de los dis cursos que hacían alusión a esa área.

1. De 1979 a 1989, la guerra ha dejado más de 65 mil muertos
2. En la década del 70, el mayor Roberto D'Abuisson se dedicaba a torturar salvadoreños en las cárceles clandestinas.
3. El país no necesita un ejército de 50 ó 60 mil efectivos.

Resulta ilógico que al ser la guerra el problema más gra ve que tiene la nación desde hace más de nueve años, un parti do político como la Convergencia Democrática no haya dado la importancia debida a sus discursos públicos al conflicto ar mado que ha dejado miles de muertos en la población civil y en ambos bandos en contienda.

La importancia de explicar el contexto de guerra y sus efectos en la infraestructura del país, así como la gran can tidad de vidas que ha cobrado a lo largo de estos años, es porque no toda la población está consciente de los estragos que ésta ha causado.



Desde que se declaró la guerra en 1981, los cuarteles han sido llenados de jóvenes, en su mayoría campesinos, los cuales han pagado el precio de una guerra que tiene sus raíces en las injustas condiciones de vida a que los regímenes pro-oligárquicos han condenado a la mayoría desposeída del país.

No obstante que la guerra es la parte medular que abate a la población, no se encuentra en los discursos públicos un abordaje amplio de esos acontecimientos y sus efectos tanto a nivel humano como materiales a lo largo de la lucha armada que ha marcado la correlación de fuerzas entre ambos ejércitos.

Al mencionar cifras de víctimas que la guerra ha dejado, resulta necesario en un discurso público, para despertar el interés de las personas hacia los problemas sociales y buscarles alternativas de solución que el pueblo no desconozca y sí que participe de ellas.

En tal sentido, no es lo mismo decirle al pueblo que la guerra cada vez se ha incrementado más, que explicarle que en una de las acciones emprendidas por el FMLN a nivel militar a inicios de 1982, en varios pueblos de Chalatenango hubo un saldo de 1,148 bajas en el ejército.

Ese resultado que viene a ser mínimo con relación a los muertos que la violencia ha dejado en casi una década, demues

tra la destrucción de vidas humanas dejado por la confrontación militar.

Evidentemente que esas cifras aumentaron en los años siguientes para los dos ejércitos, lo cual obligó a la Fuerza Armada a iniciar un proceso de reorganización de sus fuerzas que se tradujo en armamento y mayor número de jóvenes que con el reclutamiento forzoso, pasaron a las filas del ejército.

Aunque el alto índice de muertos que directa o indirectamente están ligados a la guerra, no es el único efecto que esta ha causado, pero se considera el más importante por el carácter humano que debe prevalecer en la sociedad. Sin embargo, en su propaganda, la Convergencia retomó datos globales que no despertaron la sensibilidad de la población hacia un problema de tan grandes dimensiones como es la violencia armada.

Por tanto, lo expuesto en los discursos no es congruente con las alternativas que presentaron en la plataforma política, en la que se detalla todo el proceso a seguir para encontrar una salida pacífica al conflicto.

Así el público que asistió a las concentraciones además de no tener un conocimiento amplio de los efectos de la violencia militar, tampoco conoció globalmente lo que presentaron en su propuesta de gobierno.

El problema, entonces, radica en que las temáticas reto

madas en cada uno de los discursos no siguieron un orden coherente a las relaciones que el tema presentaba, y se dio una dispersión de contenidos que quedaron aislados del tema principal.

El no seguir una concatenación entre el tema principal y las ideas secundarias que debieron retroalimentar el discurso, éste perdía profundidad; sin embargo, estos errores cometidos fueron en algunos casos solucionados por la habilidad de algunos de sus oradores, pero en otras no porque tal vez de éstos no contribuyó.

En cuanto a la mayor "profundidad" que se alcanzó en los discursos en el plano militar, fue mencionar que en 1979 a 1989 la guerra había dejado un saldo de 65 mil salvadoreños muertos. A ese señalamiento agregaron que ya no debía haber más derramamiento de sangre si la paz se podía alcanzar a través de la vía política, pero los mecanismos que se emplearían para concretizarla no fueron expuestos, cuando existía en ese momento la oportunidad de plantear su propuesta de pacificación que tenían en la plataforma de gobierno.

Otro elemento vertido, en lo que a la parte militar se refiere, fue decir que el Mayor Roberto D'Abuisson en la década del 70 estuvo en las cárceles clandestinas torturando salvadoreños.

Al respecto no se dieron mayores detalles, a pesar de

que este militar constantemente ha sido acusado de dirigir los escuadrones de la muerte, enquistados en los cuerpos de seguridad y guarniciones militares, que han causado miles de muertos en la población civil, además de provocar terror y muerte en ésta.

Así también se dijo, que el país no necesita de una Fuerza Armada de 50 ó 60 mil efectivos, sino que debe reducirse gradualmente, ya que la Institución armada que el pueblo necesita es para defender la soberanía nacional.

Básicamente, de los 15 discursos analizados, el contenido militar se redujo a los cuatro párrafos anteriores, lo cual no representa un contenido global y sistematizado que permitiera al público que escuchó los mensajes, tener claridad de las circunstancias y cómo se ha extendido en todo el país, así como el escaso esfuerzo realizado por los gobiernos para buscar una solución por la vía pacífica o por la militar como ha sido en este caso.

Así los elementos mencionados en la parte militar, no resultan representativos en cuanto al contenido que debieron contener los 15 discursos públicos desglosados y analizados, ya que por lo que de éstos se ha mencionado, la mayoría de éstos el tema militar quedó fuera.

AREA MILITAR DE LA PLATAFORMA POLITICA CON RELACION  
A LOS DISCURSOS DE LAS CONCENTRACIONES PUBLICAS

Sobre el área militar, encontramos que en la plataforma política, esta no aparece como un aspecto específico, ya que la propuesta de pacificación se da de manera aunada a los planteamientos políticos.

Sin embargo, encontramos en la segunda fase de la propuesta de pacificación que hiciera la Convergencia, en lo que concierne a la negociación global, la toma de acuerdos militares, en los que señalan estudiar, definir y acordar un cese de fuego para encontrar una solución patriótica al problema de los dos ejércitos (Ver Plataforma Política pág.3 ).

Con respecto a cómo fue abordado este planteamiento en los discursos públicos, éstos no tuvieron una explicación detallada de la propuesta global de pacificación, sino que se tomaron puntos aislados como el caso de la pérdida de la soberanía nacional y la democracia real, pero no se tocó cómo se iba a desarrollar todo el proceso.

Obviamente que para dar un panorama completo de lo que pretendían desarrollar como gobierno, tuvieron que hacer un esbozo de los orígenes de la guerra, sus repercusiones en la población y a los obstáculos que se han enfrentado para buscar encausar el conflicto hacia la negociación política.

Sin embargo, aunque se retomaron ciertos aspectos alre-

dedor de la guerra, ninguno de los discursos presentan planteamientos globales que dejaran claro todo el panorama militar y porqué este se ha mantenido por más de una década, sin que hasta el momento los gobiernos en turno hayan hecho esfuerzos serios para lograr la pacificación del país.

Si esto hubiese ocurrido con los discursos públicos, la Convergencia habría logrado acercarse un poco a su objetivo de educar políticamente a la población como lo pretendía en su campaña propagandística.

CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA.

I- INTRODUCCION:

El 7 de Noviembre de 1987, tres partidos políticos: el MOVIMIENTO NACIONAL REVOLUCIONARIO (MNR), el MOVIMIENTO POPULAR SOCIAL CRISTIANO (MPC) y el PARTIDO SOCIAL DEMOCRATA (PSD), dieron a luz el Manifiesto de Constitución de la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA.-

Este hecho político respondía, y responde, a la imperiosa necesidad de crear un instrumento político que sea vehículo de las inquietudes, intereses y esperanzas de las mayorías del pueblo salvadoreño.-

En ese documento, la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA señaló cuatro grandes problemas:

- 1- El estado de guerra civil.
- 2- La pérdida de la Soberanía Nacional.
- 3- La falta de Democracia Real.
- 4- El estado de pobreza extrema del pueblo salvadoreño.

Para dar solución a esos problemas, la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA presenta hoy a consideración de todos los sectores, su PLATAFORMA PROGRAMÁTICA, fruto de discusiones con diversas fuerzas sociales: trabajadores del campo y de la ciudad, empleados, mujeres, jóvenes, profesionales y empresarios progresistas; plataforma que expresa las medidas concretas que la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA propone como nuevo camino de paz, esperanza, democracia y justicia social que nuestro pueblo ha empezado a construir.

II- SOLUCIONES PROPUESTAS:

A los cuatro problemas señalados, proponemos cuatro soluciones viables en las cuales el pueblo es el sujeto de su propia historia.-

### 1- Superar el estado de guerra:

El conflicto bélico tiene sus raíces profundas en la injusticia estructural que por más de un siglo ha sufrido el pueblo, condición de injusticia que se expresa en su marginación de la riqueza que él mismo produce, en la obligada desorganización política y laboral que le impide participar en las decisiones que determinan su bienestar material y espiritual, y en la angustia de la guerra en que hoy se debate.-

El conflicto armado se ha convertido en el límite que impide iniciar el urgente proceso de desarrollo de la nación. Atendiendo a lo anterior, la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA sostiene que la superación del estado de guerra es el paso necesario e iludible para resolver la crisis global que vivimos, y estamos convencidos que el único camino para lograrlo, es a través de la negociación política.-

Por ello presentamos al pueblo salvadoreño nuestra propuesta de SOLUCIÓN POLÍTICA NEGOCIADA, la cual consta de tres fases contando con la intervención del señor Arzobispo de San Salvador, y con apoyo de la comunidad internacional, especialmente de América Latina contribuyendo al desarrollo del proceso de diálogo entre los salvadoreños.-

#### Primera Fase:

Cumplimiento de Esquipulas II: Comprende medidas unilaterales del gobierno y bilaterales entre las partes en conflicto. Las medidas son:

- a) Declaratoria de neutralidad en el conflicto militar en Centroamérica, con la respectiva reciprocidad.
- b) Creación de la Procuraduría de Derechos Humanos.
- c) Retiro de asesores militares extranjeros.
- d) Desescalar la guerra por medio de negociaciones entre gobierno Fuerza Armada y el Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional.
- e) Moratoria de armas durante seis meses, renovables y con supervisión internacional.



### Segunda Fase:

Negociación Global: Al iniciarse la fase anterior, y mientras ésta se desarrolle, dará comienzo un período continuo de negociación entre gobierno, Fuerza Armada, fuerzas sociales, partidos políticos, el Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional y el Frente Democrático Revolucionario, en tres áreas:

- a) Acuerdo militar. Para estudiar, definir y acordar un cese de fuego y una solución patriótica al problema de dos ejércitos.
- b) Acuerdo político. A fin de garantizar las libertades de todos los ciudadanos y crear los mecanismos de participación democrática de todas las fuerzas políticas en el proceso electoral.-
- c) Acuerdo económico-social. Para sentar las bases de la reactivación económica, a fin de mejorar el nivel de la vida del pueblo.-

### Tercera Fase:

Refrenda Popular: Completada la fase de la Negociación Global, los acuerdos serán sometidos a la consulta popular directa, bajo la supervisión de un organismo ad-hoc, integrado en forma igualitaria por todos los sectores que ha intervenido en la fase de la Negociación Global. La CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA se compromete a acatar los resultados de la consulta popular.-

## 2- Recuperar la soberanía:

Los gobiernos de El Salvador siempre han estado al servicio de los intereses de los Estados Unidos de América, pero el de la Democracia Cristiana lo ha llevado a niveles sin precedentes, al grado que las decisiones fundamentales las toma el gobierno de Estados Unidos; éste impone la guerra con su característica de Conflicto de Baja Intensidad. Como un elemento para revertir este proceso, la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA propone una política exterior que reafirme los intereses nacionales.-

+ En primer lugar se propiciará toda acción en favor de la Integración Regional, razón por la que se apoya la creación del Parlamento Centroamericano. Asimismo, asumimos la defensa, coopera-

...4

ción y unidad de los pueblos de América Latina y el Caribe, con quienes compartimos un pasado común y un futuro de liberación de cualquier pretensión de dominación externa.-

- + En segundo lugar se propugnará por una política exterior independiente, frente a las luchas hegemónicas mundiales que pretenden polarizar al mundo. A tal efecto, planteamos la integración plena al Movimiento de Países No Alineados.
- + En tercer lugar, la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA luchará por el establecimiento de un nuevo orden económico internacional y ejercerá el derecho a tener relaciones comerciales y diplomáticas pluralistas, atendiendo a intereses y conveniencias nacionales.-
- + En cuarto lugar, la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA defenderá el principio fundamental de la autodeterminación de los pueblos.-

### 3- Democracia Real:

El Salvador nunca ha vivido la democracia, a pesar de que miles de vidas de salvadoreños han sido ofrendadas en la prosecución de este ideal. El actual sistema político no es la excepción; por el contrario, son universalmente reconocidas las permanentes violaciones a los derechos humanos, políticos, sociales y económicos del pueblo salvadoreño.-

Las elecciones, presentadas como la máxima expresión de democracia, obedecen a la "cultura del fraude" y a la política represiva de contra-insurgencia, y no han contribuido a resolver los problemas fundamentales del pueblo. Es necesario, por tanto, rescatarlas en un medio de expresión de la voluntad popular, libre de temores y persecución, y que recobren así su credibilidad.-

La CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA propugna por un Estado de Derecho basado en los principios de defensa y promoción activa de las libertades y derechos políticos, de la soberanía popular y de las instituciones representativas y participativas.-

La constitución Política debe ser resultado de la participación de todo el pueblo. Asimismo, debe ser respetada y cumplida por todos, principalmente por los gobernantes y funcionario, cuyas facultades deben estar determinadas en forma precisa.-

El sistema judicial, que debería ser la base de sustentación del edificio jurídico-social, no goza de la autonomía necesaria ni en lo político, ni en lo económico. La CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA luchará por dar vida al principio de separación de poderes, y garantizará la independencia económica y política del órgano judicial, para darle vigencia plena al Estado de Derecho.-

La experiencia de los últimos comicios, obliga a la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA a la lucha para redefinir y orientar el sistema electoral, para que sea garantía de pureza electoral, y no instrumento de poderes políticos ilegítimos.-

Es en este marco que la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA decide participar en las próximas elecciones, buscando en la acción transformar las instituciones que deben ser garantía de respeto a la voluntad del pueblo.-

La CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA reconoce la esencia religiosa de nuestro pueblo y defenderá la libertad de culto y de conciencia.-

La CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA considera urgente, para que haya democracia, que las Fuerzas Armadas se subordinen realmente al poder civil, y que se respeten plenamente los derechos humanos.-

#### 4- Economía desde la óptica del pueblo:

La economía de El Salvador debe organizarse a nivel de los aparatos productivo y distributivo, a fin de que pueda satisfacer las necesidades básicas del pueblo. La política debe obedecer a razones de orden social y a las leyes que la rigen, las cuales deben compatibilizarse.-

La economía es un instrumento a favor del hombre, y no al contrario; por ello nuestras propuestas lo hacen sujeto a fin de dignificarlo.

Frente a la crisis económica que vivimos, es urgente definir áreas de prioridad, a fin de resolver la miseria y el hambre de nuestro pueblo; lo que obliga a enfrentarnos a la realidad de que el primer objetivo es generar trabajo justamente remunerado; para combatir los altos índices de desempleo. Para ello proponemos:

- a) Aceptar que frente a los espacios económicos mundiales, los países Centroamericanos no son viables individualmente y que por lo tanto urge integrarlos para tener mayor peso en las negociaciones con los organismos internacionales y Bancos privados, y, sobre todo, para crear un mercado cuya demanda sea el estímulo de la oferta potencial en Centroamérica.
- b) La segunda gran verdad económica para los salvadoreños es que no podemos vivir indefinidamente de dádivas; no se puede gastar por siempre más de lo que se gana; y además, si queremos soberanía debemos producir para nuestra propia existencia.
- c) Debemos preparar al nuevo salvadoreño para que pueda asimilar los cambios tecnológicos y adaptarlos a nuestra realidad, lo cual es indispensable para mejorar nuestra productividad.
- d) Lo anterior debe lograrse sin deteriorar nuestro medio ambiente; por el contrario, juzgamos imperativo y apremiante la implantación de un plan de recuperación ecológica nacional en el que participe todo el pueblo.
- e) La realidad económica demuestra que los incentivos clásicos para promover la inversión no funcionan en El Salvador actual, por que la falta de confianza inhibe a los posibles inversionistas. La seguridad política y jurídica son dos aspectos necesarios que propugnan la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA para impulsar el proceso de crecimiento y desarrollo económico y para que los empresarios salvadoreños asuman su responsabilidad en dicho proceso.

Basada en lo anterior, la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA propone una política económica que busque redistribuir el ingreso para satisfacer las necesidades de consumo básico de la población, convencida

de que la inversión de capital necesaria, es ampliamente rentable.-

Frente a las variables macroeconómicas se impone:

- a) Combatir el déficit fiscal. En tal sentido es urgente lograr la paz y acomodar, así, el tamaño de la Fuerza Armada al cumplimiento de la norma constitucional; renegociar la deuda externa a fin de que no sea obstáculo al crecimiento económico y al desarrollo social; eliminar gastos innecesarios y racionalizar el crédito que el Banco Central de Reserva concede al gobierno.-

Por el lado del ingreso público, la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA promoverá una profunda reforma tributaria, transformando el sistema, de regresivo, en progresivo, sobre la base de que quien más tenga pague más; calificar a nuevos contribuyentes que hoy escapan al control fiscal; promover la eficiencia administrativa en el Ministerio de Hacienda y promulgar leyes que castiguen severamente la evasión fiscal.-

- b) Combatir la Inflación. Preocupación central del gobierno de la CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA es asegurar al pueblo el consumo de los bienes básicos, para ello proponemos las siguientes medidas de solución inmediata:

- + Incrementar aceleradamente la producción de bienes de consumo básico del pueblo.
- + Mantener bajos los precios de la canasta básica.
- + Utilizar al máximo la planta productiva actual, abriendo nuevas fuentes de trabajo.
- + Captar y volver productivas las remesas de los residentes en el extranjero.
- + Defensa del salario real de la clase trabajadora.

- c) Mantener y reorientar la banca nacionalizada. La CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA luchará por mantener y reorientar la banca nacionalizada, para que se privilegien los créditos para la producción agraria e industrial, estableciendo montos máximos que aseguren el crédito a la pequeña y mediana empresa y obliguen a la gran

empresa a emplear sus propios recursos. Impulsará la creación del Banco de los trabajadores.-

d) Profundizar la reforma agraria. La CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA considera imperativo democratizar, profundizar y reorientar la reforma agraria conforme a:

- + Promover la autogestión de las cooperativas.
- + Implementar la Fase II, según los límites de tenencia establecidos en la Ley básica original, reformando el Artículo 105 de la Constitución Política.
- + Encontrar la forma más justa de solventar la deuda agraria.

e) Impulsar el interés nacional en materia de comercio exterior.

La CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA propone:

- 1- Pasar por medio de un proceso gradual y progresivo, de la agro-exportación de materias primas, a la exportación de las mismas en forma de productos manufacturados, lo que permitiría que el valor agregado fuera aprovechado por la nación y abriría amplias fuentes de trabajo.
- 2- Debe propiciarse el equilibrio de la balanza de pagos utilizando nuestras divisas con objetivos productivos, fomentando el ahorro nacional y reorientando el crédito a fin de defender las reservas de divisas internacionales.
- 3- Los objetivos anteriores hacen imperativo mantener la nacionalización del comercio exterior, corrigiendo las deficiencias y abusos del actual sistema.

f) Propiciar y regular la inversión extranjera. Esta debe ser protegida y promovida, siempre que contribuya al crecimiento económico y al desarrollo social, sin menoscabo de la soberanía nacional.

La anterior política económica requiere a su vez, de una política social en las siguientes áreas:

- g) Salud. La CONVERGENCIA DEMOCRATICA luchará por que se priorice la fase de medicina preventiva y la educación para la salud.-

Propone el establecimiento de un Servicio Nacional de Salud, a partir de los dos grandes sistemas estatales actuales: el Instituto Salvadoreño del Seguro Social y el Ministerio de Salud Pública y Asistencia Social.

- h) Educación. La CONVERGENCIA DEMOCRATICA propugna por una reforma educativa integral que revice los planes educativos para que se adecuen a las necesidades de nuestra realidad; que desarrolle un programa permanente de alfabetización; que combata las causas de la deserción y el fracaso escolar en todos los niveles educativos; y que conceda a la Universidad de El Salvador las asignaciones presupuestarias necesarias para su normal funcionamiento.-

Además, se propone promover la investigación científico-técnica que permite la máxima utilización de nuestros recursos naturales, preservando nuestro medio ambiente.-

- i) La CONVERGENCIA DEMOCRATICA luchará por un nuevo Código de Trabajo justo, que permita y facilite la libre organización, expresión y movilización de todos los trabajadores del campo y de la ciudad garantizando el derecho a la contratación colectiva, que permita el libre ejercicio de la huelga, desarrollando procedimientos legales ágiles apegados al principio doctrinario de protección a los trabajadores, sin excluir de esta legislación a los trabajadores estatales y municipales, así como de las instituciones autónomas.-

- j) La mujer es en El Salvador eje y sustentación de la familia; por tanto, urge integrarla a la sociedad con igualdad de derechos entre los sexos. La mujer salvadoreña no debe ser explotada como símbolo de consumismo, ni para degradar nuestro acervo cultural, por el contrario, debe promoverse la integración familiar y estimularse la paternidad responsable. La mujer debe

incorporarse a la UNiversidad, la escuela, la oficina, el hospital, a los medios de comunicación social, la fábrica, etc., para que la nación pueda gozar de su rico aporte.-

Económicamente no debe haber salarios diferentes por razones de sexo.-

- k) Vivienda. La CONVERGENCIA DEMOCRÁTICA propone masificar la construcción de la vivienda popular, para lo cual deben corregirse los problemas graves que lo impiden y frente a los cuales plantea:
- + Poner fin a la multiplicidad de instituciones estatales para la vivienda, consolidándolas en una sola.
  - + Reorientar una política de crédito que priorice la vivienda popular, tanto urbana como rural.
  - + Propiciar medidas que eviten la especulación de la tierra para vivienda.
  - + Que se implemente una política de vivienda nacional con la colaboración de los sectores sociales que laboran en esta área.-

.F I N.



## CONCLUSIONES Y RECOMENDACIONES

Después de analizar todo el material televisivo y los discursos públicos de la Convergencia Democrática durante la campaña electoral de 1989, se concluye que careció de un abordaje profundo en las áreas económica, política, social y militar; pese a que se tocaron ciertos aspectos coyunturales, no fueron suficientes, tomando en cuenta la crisis por la que atraviesa El Salvador.

A medida que se desarrollan los temas y se contrastaron con el Marco Histórico y lo expuesto en la Plataforma Programática del partido, las hipótesis de este trabajo se cumplieron en parte.

En el material televisivo el área económica fue la que más vacíos presentó. Así se tiene que no hubo spot que abordaran este campo; sin embargo, en los discursos si se dieron indicios cuando el Dr. Ungo criticó los proyectos de ARENA y PDC a los que calificó de "teoría del rebalse".

Con lo importante que resultaba explicar el aspecto económico, en ningún momento se detalló el punto cuatro de la plataforma que se refiere a una economía desde la óptica del pueblo, donde se ofrecen soluciones al problema de la inflación, el hambre, la miseria etc.

En lo que se refiere al área política, fue en la que más enfatizaron a nivel spot y discurso. El tema fundamental lo constituyó la propuesta presentada por el FMLN el 23 de enero, en la que mencionaron las consecuencias que traería el rechazo de ésta.

Se hizo hincapié en los fraudes electorales, e insistentemente abordaron el punto dos de la Plataforma que se refiere a la pérdida de la soberanía nacional, por lo que la retórica lingüística de los spot y discursos televisivos caracterizaron el proceso coyuntural en su parte política y además presentaron soluciones a los mismos, cumpliéndose parcialmente la primer hipótesis específica.

En lo referente al área social hubo una mínima relación entre la coyuntura y los mensajes propagandísticos, en el que los elementos retóricos tanto lingüísticos como icónicos a nivel de spots pusieron de manifiesto el problema de la pobreza en El Salvador y la desigualdad que divide a la sociedad en ricos y pobres. No cumpliéndose en su totalidad la hipótesis general ni la segunda específica.

Mientras en los discursos televisivos, de manera muy genérica se mencionó la escasez de vivienda, salud y educación sin presentar soluciones a éstos, no obstante que en la Plataforma presentaron respuestas a estos problemas sociales, entre las que se encuentran la construcción de viviendas populares, el establecimiento de un servicio nacional de salud y reformas a los planes de estudio.

Lo anterior pone de manifiesto que los mensajes de los spots y los discursos televisivos no fueron coherente, en cierta forma, a la coyuntura en que se desarrollaron las elecciones ni con lo que se planteó en la Plataforma Política, cumpliéndose en parte la segunda hipótesis específica.

El área militar se acercó bastante a la realidad a través de los spots, icónica y lingüísticamente destacaron la represión que caracter-

riza al ejército gubernamental, por lo que la primera hipótesis específica en lo que a la parte militar se refiere se acepta, por cuanto los spots reflejaron esta área.

En lo que a discursos respecta, se confirma que en estos no se abordó esta área que hubiese sido importante conocer, partiendo de que se contemplaba en la Plataforma tres fases para darle solución a la guerra: El Cumplimiento de Esquipulas II, Negociación Global y Refrenda Popular.

A nivel de los mensajes expresados en las concentraciones públicas, se puede decir que, en cierta forma, fueron abordados los cuatro niveles en que se caracterizaba la coyuntura, tanto en la parte económica, política, social y militar. Sin embargo su desventaja la constituyó la poca profundización en los temas tratados en cada una de esas áreas, aunque la parte política fue, mayormente, retomada.

A nivel económico esta área a pesar de ser muy importante para la población que ya afrontaba serios desajustes en la economía familiar, no tuvo una sustentación suficiente como para hacer reflexionar a las personas sobre su situación, y lo que faltaba por afrontar de continuar apoyando a regímenes de derecha que sólo buscan mantener a flote a la economía de la clase en el poder.

Esto se puede observar en el cuadro de la página donde aparecen desglosados los temas económicos abordados en los discursos públicos, y los cuales muestran la superficialidad con que fueron tratados.

En cuanto a la parte política, fue la que más se abordó en los discursos, pero las explicaciones en muchas oportunidades no fueron lo

suficiente explícitas para la población a la que iban dirigidos.

En algunos casos se usaron frases en sentido figurado que para muchas personas resultan incomprensibles, como fue el decir "las elecciones son en guerra y para la guerra", en otras oportunidades se usó frases como "las elecciones son para las minorías", sin ofrecer mayores detalles a quienes, específicamente, se referían ya que también ellos estaban participando, y por eso se prestaba a confusión.

En otras oportunidades se refirieron a que las elecciones han servido para consolidar el proyecto contrainsurgente, términos que para la mayoría de la población son difíciles de captarlos en su totalidad.

Como se puede observar, no hubo suficiente cuidado para acomodar el discurso y el lenguaje a utilizar de acuerdo a la población a la que el mensaje iba dirigido.

No obstante esos inconvenientes, la parte política retomada en los mensajes fue la más expuesta en los discursos, aunque estuvieron carentes de profundidad, era evidente que se pretendió impulsar la negociación política con el FMLN, aunque esta se encuentra mejor desarrollada en la Plataforma Programática, que en los discursos donde, prácticamente, sólo se abordaron algunos temas de manera esporádica.

En lo social, los discursos carecieron de este aspecto que tipifica las condiciones de vida en que se encuentra la mayoría de la población, y la falta de asistencia pública que el Estado está obligado a proporcionar a la población de escasos recursos económicos.

Si observamos los temas extraídos de los 15 discursos públicos (pag. 180), comprobaremos la mínima cobertura que esta área tuvo en los emsajes. Esto impidió crear conciencia en la población sobre los derechos que como ciudadano tienen, y la responsabilidad del gobierno de brindar algunos servicios públicos como: salud, educación, trabajo, y fomentar proyectos de vivienda popular para las familias pobres.

Asimismo, el área militar en los discursos públicos fue la menos abordada, lo cual le restó credibilidad a la parte política que resultó más explicada, y donde la Convergencia explícitamente potenciaba su propósito de impulsar el diálogo-negociación.

Obviamente que el ofrecer soluciones, es porque existía un problema y este era la guerra de la cual no se tocó con la profundidad que ameritaba a pesar de que por causa de sus efectos más de 250 mil personas abandonaron el país en calidad de exiliados y medio millón de desplazados dejaron sus hogares por lo intenso del conflicto.

Al señalar las debilidades que presentaron cada una de las áreas en que se caracterizó la coyuntura electoral, se pudo detectar que el principal factor fue la superficialidad con que fueron tratadas, lo cual resulta incongruente ya que la Plataforma Política es bien concreta al presentar el problema medular, como es la guerra y las soluciones que la Convergencia Democrática ofrecía no sólo a la guerra, sino a otros aspectos como la parte económica y social.

Al contrastar las cuatro áreas en que dividimos la coyuntura en su relación con la Plataforma Política, se comprobó que en los discursos de las concentraciones públicas, ésta no fue presentada a

la población, aunque se tocaron algunos puntos de manera aislada.

Al insistir que se tenía que abordar la Plataforma no sólo en los mensajes de las concentraciones públicas, sino también en los spots y discursos televisivos, radica en que el programa de gobierno tiene que ser la base para convencer a la población y, por tanto, debió ser la que guiara la propaganda de la Convergencia.

Concluimos, entonces, que la hipótesis general en el caso, específico, de los discursos públicos, se cumplió en parte.

## RECOMENDACIONES

1. Realizar un diagnóstico situacional, que permita detectar los diferentes problemas estructurales y coyunturales de la sociedad, y su incidencia tanto interna como externamente a fin de proceder a diseñar una campaña propagandística que incluya los elementos fundamentales del momento.
2. Que las figuras retóricas que contengan los spots sean el reflejo de los problemas detectados en el diagnóstico, y su contenido tanto en la parte lingüística como icónica se contemplen, para que éstas no sean producto de la casualidad, sino de una planificación realmente significativa a los propósitos propagandísticos perseguidos.
3. Que cada figura retórica lleve un propósito definido en su presentación, pero de preferencia se recomienda el uso de la antítesis, por ser una de las menos complejas y, por tanto, la de mayor comprensibilidad para el público a que se dirija la campaña, aunque no se descarta el empleo de metáforas, sinécdoques, metonimias y redundancias si se les da el tratamiento adecuado que requieren.
4. En cuanto a los discursos televisivos es importante que se exponga al televidente temas concretos, si es que se van a señalar problemas que afectan al conglomerado, y no perder el tiempo en generalidades que no dejan claridad en el objetivo que el orador persigue con su mensaje.
5. En los discursos televisivos es necesario explicar de forma clara y concreta que alternativas proponen como partido en su plataforma

de gobierno.

6. Aprovechar a los dirigentes políticos con mayor carisma para que dirijan los discursos televisivos, y de esta manera atraer la atención del público hacia los planteamientos del partido.
7. En lo que respecta a los discursos públicos, hay que definir el tema a tratar y buscar las relaciones que este tiene con otros aspectos, pero sin salirse de la temática central, y profundizar así en los detalles que lo puedan complementar.
8. Cuando en un discurso público se exponga un problema específico, hay que brindar todos los detalles para que el receptor pueda formarse su propio juicio, sin olvidar las alternativas de solución al respecto.
9. Que los contenidos de los discursos públicos respondan a una planificación sistematizada en cuanto al tema y la estructura del mismo, para no caer en el error de improvisar cualquier cosa cuando se está frente al público.
10. Que en la elaboración del discurso público se tome en cuenta que el mensaje se dirigirá a un grupo heterogéneo, y por tanto el lenguaje que se utilice debe ser comprensible a todos los que lo escuchen.
11. Partir de los deseos y aspiraciones de los receptores, y hacer énfasis en aquellos problemas que aquejan a éstos, pero además ofrecerles alternativas de solución.
12. En lo que respecta a la Plataforma Política, es importante retomarla tanto en los discursos televisivos, spots y discursos públicos, adecuándola a cada uno de estos materiales, ya que no pueden estar